Neckarau Almenhof Nachrichten

Herausgeber: GDS · Gemeinschaft der Selbständigen Neckarau e.V.

35. Jahrgang · 13. Ausgabe | Stadtteil-Portal.de | Weihnachten 2010

Die Geheimnisse von Weihnachten immer neu entdecken

Zwei Tage Nikolausmarkt rund ums Neckarauer Rathaus

Chor und Musikensemble der Almenhofschule brachten moderne Weihnachtslieder zu Gehör. *Fotos: Meixner*

NECKARAU. „Je älter ich werde, desto größer werden die Geheimnisse in allem, sie werden aber auch bewohnbar“. Mit diesem Zitat des Religionsphilosophen Romano Guardini leitete die Pfarrerin der Matthäusgemeinde, Regina Bauer, ihre Ansprache zur Eröffnung der lebensgroßen Weihnachtskrippe ein, die im Rahmen des zweitägigen Nikolausmarktes des Vereins Geschichte Alt-Neckarau im Rathaushof stattfand. „Die Botschaft von Weihnachten ist jedes Jahr neu zu entdecken, von kleinen Menschen anders als von großen“, so Bauer, „die Krippe ist Zeichen dieses Geheimnisses“. Während zahlreiche kleine und große Besucher, unter ihnen auch Stadtrat Rolf Dieter, mit Glühwein, Kartoffelpuffern, Würstchen und Waffeln der Kälte trotzten, enthüllte Helmut Gründler zusammen mit Krippen-Besitzerin Lore Herbert die zwölf aus Holzplatten ausgeschnittenen und handbemalten Menschen- und Tierfiguren eines nordpfälzischen Künstlers.

Zum 21. Nikolausmarkt seit der Einführung durch den heutigen Ehrenvorsitzenden Günter Herbert begrüßte der stellv. Vorsitzende des Vereins Geschichte Alt-Neckarau, Wolfgang Reinhard, in Vertretung des abwesenden Vorsitzenden die Besucher und dankte allen Aktiven für ihren Einsatz vor und während der zweitägigen Veranstaltung; Dank ging auch an die Schirmherrin GDS, die seit Jahren die Gänse für das traditionelle Gänszinsessen sponsert. GDS-Vize Bruno Hodapp betonte in seinem Grußwort die nicht nur durch die Gänse bestehende Verbindung zwischen VGAN und GDS. „Auf diesem vorweihnachtlichen Markt finden Besucher, was Neckarau hat“, animierte er zum Besuch der Stände, „wir haben an alles gedacht, sogar das Weiße von oben wurde bestellt“, fügte er angesichts des winterlichen Wetters hinzu.

Für musikalische Weihnachtstimmung sorgten unter Leitung von Saskia Marker an der Gitarre Chor und Flötengruppe der Almenhofschule, welche die Besucher mit Liedern wie z.B. „Dezemberzeit“ oder „Feliz Navidad“ überraschten, sehr zur Freude von Rektorin Dr. Uta Stahl, die beim Auftritt ihres Chors dabei war.

Bunter Markt für alle Sinne

Zum dritten Mal fand der bunte Markt rund ums Neckarauer Rathaus und in der Remise statt, wo sich Besucher von einem breit gefächerten Geschenke-Angebot inspirieren lassen konnten, das an rund 20 weihnachtlich gestalteten Ständen unter Zelten im Hof und in der Remise ausgestellt war. Mehrere Teilnehmer, von denen die meisten schon seit Jahren dabei waren, spenden den Verkaufserlös für soziale Zwecke.

Fortsetzung auf Seite 2

INHALT

Seite 7
Volkshaus wieder ein Stück attraktiver

Seite 10
Ponysenior Moritz erzählt aus seinem bewegten Leben

Seite 14
Klingende Glocken und Nikolaussocken

Seite 16
Sekt, Blumen in Pastell und Huldigungen an die Queen

Seite 20
Größter Wunsch nach 100 Jahren: ein dauerhaftes Vereinsheim

Seite 25
Jahresrückblick 2010

Seite 26
Weihnachtliche Präsentation im Neckarauer Rathaus

Seite 27
Termine

Stadtteil-Portal.de

Räder ins rechte Licht gerückt

Kunst als Einheit von Formensprache und exzellentem Handwerk

Konfirmanden bastelten mit Kindern Weihnachtsschmuck

Weihnachtswerkstatt der Lukasgemeinde als Auftakt zum Gemeindefest

ALMENHOF. Im Rahmen des Gemeindefests der Lukasgemeinde, das traditionell am ersten Adventswochenende stattfindet, hatte auch die Weihnachtswerkstatt im Gemeindehaus ihre Tore geöffnet. Dort hatten sich rund 80 Kinder im Alter von drei bis zehn Jahre versammelt, um nach einer Einstimmung auf den Advent mit Pfarrer Günther Welker unter fachkundiger Anleitung von Erzieherinnen der beiden Kindergärten, Eltern, Großeltern und erstmals auch Konfirmanden der Gemeinde Weihnachtsschmuck zu basteln und gemeinsam Plätzchen zu backen.

Früh übt sich… die ausgestochenen Weihnachtsplätzchen wurden sorgfältig auf das Backblech gelegt.

Jedes Jahr werden neue Bastelideen eingebracht, die vorher von dem Organisations- und Betreuerteam der Gemeinde besprochen und ausgesucht werden. An sieben Arbeitstischen, die mit Bastelmaterialien, Scheren und Kleber ausgestattet waren, erklärten die jeweiligen Betreuer die Techniken, und dann wurde mit großer Ernsthaftigkeit geschnitten, geklebt und dekoriert.

So entstanden in gemeinsamer Anstrengung Christbaumschmuck und originelle kleine Weihnachtsgeschenke, wie z.B. speziell ausgeschnittene Falt-Nikoläuse und Tannenbäume aus farbigem Karton zum Aufstellen, Wichtel aus Papier und Sterne in anspruchsvoller Flechttechnik, niedliche Teddy-Anhänger mit individuellen Gesichtern, täuschend echte Papier-Lebkuchen mit aufgeklebtem Zuckerguss, Kekshäuschen und Lokomotiven aus Schokoladen-Dominosteinen mit Rädern aus Smarties. Die Kinder wechselten von Tisch zu Tisch, um viele verschiedene Weihnachtsschmuckteile zu basteln, Schätze, die sie im Schuhkarton mit nach Hause nehmen durften.

Fortsetzung auf Seite 3

„Heißer Pilwe“ war bei Kälte heiß begehrt

Pilwe luden zum 15. Adventsmarkt

NECKARAU. Auch im 15. Jahr seines Bestehens war der vorweihnachtliche Markt der Pilwe in Scheuer und Garten wieder ein großer Besuchermagnet, bot er doch in heimeliger Atmosphäre ein großes Angebot weihnachtlichen Kunsthandwerks von Hobbykünstlern aus den Reihen der Pilwe, aus Neckarau und der Region, außerdem Gaumenfreuden aus flüssigen und festen Spezialitäten. In der Scheuer fanden sich die Besucher bei gedämpftem Licht in einer Weihnachtsglitzerwelt wieder, in der es viel zu sehen, schmecken und riechen gab: Adventskränze und –gestecke in vielen Farben und Ausführungen, gestrickte Schals, Weihnachtskarten, Fensterbilder, handgefertigte Holzarbeiten, Keramikfiguren, Holzspielzeug, Puppenkleider, Weihnachtsschmuck, Kerzen und Leuchten, Tiffany-Arbeiten, Modeschmuck und Duftöle. Auch Weihnachtsgebäck, Marmeladen und Liköre lockten die Feinschmecker. Wie seit Jahren bot Monika Niefer wieder auch „Bellos Nikolausteller“, liebevoll verpacktes, gesundes Weihnachtsgebäck für Hunde an, und Lebkuchen des amtierenden Weltmeisters konnte man bei Ursel Eirich probieren, die den Pilwe-Mitgliedern kurzerhand einen ganzen Karton für Weihnachten spendierte. Zum ersten Mal war auch die Gruppe „Kreativ für Mannheim“ dabei, die kunstvoll gefertigte Weihnachtsartikel zu Gunsten des Jugendtreff Neckarau anbot.

Die Pilwe-Scheuer als Weihnachtswunderland.

Auch im Garten war nicht nur viel Künstlerisches zu entdecken, sondern auch die Winterbar geöffnet, in der kulinarische Kreationen der Pilwe-Frauen wie z.B. „Heißer Elferrat“, „Heißer Pilwe“ oder „Hexenblut“ ausgeschenkt wurden, die in der Kälte heiß begehrt waren, und hinter denen sich heiße Obstsäfte mit einem passenden Schnaps und Fruchtstückchen verbargen.

Fortsetzung auf Seite 3

KOMPAKT

Alle Jahre wieder

Weihnachtsgänse der GDS auf dem Marktplatz

NECKARAU. Die traditionelle Weihnachtsgansverlosung der GDS läuft seit dem 1. Advent unter dem Motto „Einkaufen in Neckarau und dabei gewinnen“. Viele GDS-Betriebe sind in diesem Jahr wieder mit von der Partie: überall, wo das Gänse-Plakat „Weihnachtsgans-Verlosung“ hängt, bekommt der Kunde bei einem Einkauf Gratislose. 200 Gänse-Gewinne sind in den verschiedenen Lostöpfen der Geschäfte. Die Gewinner können ihre Treffer-Lose am Mittwoch, 22. Dezember ab 17 Uhr auf dem Neckarauer Marktplatz einlösen und ihren Braten in Empfang nehmen.
Wer bei den Gewinnen leer ausgeht, für den gibt es wieder eine zweite Chance: Er kann mit etwas Glück trotzdem eine Weihnachtsgans mit nach Hause nehmen, wenn er die Nieten aufhebt, mit seinem Namen beschriftet und mit auf den Marktplatz bringt: dort werden gegen 18 Uhr alle Nieten in eine Lostrommel geworfen, aus der dann noch einmal 10 Gänse gezogen werden. Für alle Besucher gibt es zum Aufwärmen wie immer Gratis-Glühwein.

cm

Immobilien GmbH der VR Bank Rhein-Neckar eG

Junge Familie mit zwei tollen Kindern sucht über uns ein Einfamilienhaus mit Garten im Bereich MA-Neckarau bis ca. € 300.000,--

IHR Ansprechpartner:
Herr Frowin Gans
freut sich auf IHREN Anruf!

0621/12 82-11 333 www.immo-vrbank.de

Immobilien immer mit

Wohnung in Neckarau gesucht!

2 Zimmer, Küche, Bad; Balkon wäre angenehm, Erdgeschoß oder Fahrstuhl; 60-70 m²; zum schnellstmöglichen Zeitpunkt.

Tel. 85 66 14

KUTHAN-IMMOBILIEN

Sie möchten verkaufen?

- Einfamilienhaus in Kindergarten-Nähe bis 660.000 € gesucht.
- 3-5 Familienhaus, mit einer frei-werdenden Wohnung gesucht.

Wertermittlung kostenfrei!

www.Julianthuthmobilien.de

Dieter Reichardt

06 60 65

HAARSTUDIOS NURI

Ma-Neckarau
Rheingoldstr. 18
T. 852615

www.tanis-professional.de

Wir bedanken uns bei unseren Kunden und wünschen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr

www.haarstudios-nuri.info

Die Geheimnisse von Weihnachten immer neu entdecken

Fortsetzung von Seite 1

So freuten sich Verkäufer und Besucher gleichermaßen über erworbene handgefertigte Unikate, bei denen Kaufwillige die Qual der Wahl hatten bei Adventsgestecken, Kränzen, Kerzenarrangements, Windlichtern, Grußkarten, bemalten Gipstierchen, Spielzeug aus Holz, genähten Handarbeiten, selbst gestrickten Socken und Stulpen, Schals, Christbaumschmuck, Malerei und Illustrationen, Düften und Weihnachtsgebäck, Kinderbüchern, Holzarbeiten, handgefertigten Schmuckstücken und Colliers, Mineralien und Edelsteinen, selbst gekochten Marmeladen und Fruchtlikören. Im Museumsladchen wurden die schönsten Objekte der Museumswerkstatt sowie Neckarau-Bücher des Vereins verkauft.

Am zweiten Tag wurde der Markt zunächst von Bürgerdienstleiterin Patricia Popp eröffnet.

Pfarrerin Regina Bauer sprach zur Eröffnung der Weihnachtskrippe. Nikolaus und Knecht Rupprecht waren gespannt auf Gedichtvorträge der Kinder.

In der Remise bastelten Kinder in der Museumswerkstatt mit Leiterin Nicole Joiner Christbaumschmuck, während erwachsene Besucher flanierten und dem Kinderchor der Freien Waldorfschule lauschten, der unter Leitung von Gabriele Ulatowski weihnachtliche Weisen darbot. Höhepunkt des Tages war die ungeduldig erwartete Ankunft des Nikolaus, hinter dessen langem weißem Bart sich Landtagsabgeordneter Klaus Dieter Reichardt verbarg, der quasi in „großer Koalition“ Bezirksbeirätin Rosemarie Rehberger als gar nicht grimmigen Knecht Rupprecht an seiner Seite hatte, der „von drauß‘ vom Walde“ kam und den Kindern vorlas, bevor diese immer mutiger Gedichte vortrugen und dem Nikolaus Weihnachtlieder sangen. Als Belohnung durften sie in Knecht Rupprechts großen Sack greifen und ein kleines Geschenk aussuchen. *cm*

Jeder Stand ein Schmuckstück – so präsentierte sich der Nikolausmarkt im Rathaushof. *Fotos: Meixner*

EDITORIAL

Spekulatius gegen Spekulation

Es ist die Zeit der Jahresrückblicke in Zeitungen und Zeitschriften, Rundfunk und Fernsehen, auf Geschichten der Stars und heimlichen Helden, des Sports, der Politik und der Satire. Kabarettisten haben Konjunktur, gerade in turbulenten Zeiten. Manches lässt sich mit Humor besser erklären und leichter ertragen. Bei unserer Regierung hilft gelegentlich schwarzer Humor. In unserer Demokratie, in der jeder seine Meinung sagen darf und sich Politiker öffentlich beschimpfen, brauchen wir Enthüllungen von WikiLeaks nicht zu fürchten. Geradezu unterirdisch verlief der Konflikt um Stuttgart 21. Mehr Dialog, Gesprächskultur und Mut zu Entscheidungen sind gefragt. Heiner Geißler und Karl-Theodor zu Guttenberg gehen mit gutem Beispiel voran.

Wir sind Weltmeister im Jammern, im Export und in der Formel 1. Alles in allem können wir zufrieden sein, wie gut Deutschland in puncto Wirtschaft und Sicherheit trotz aller Vorhersagen noch dasteht. Nur mit der Bildung hapert es ein wenig. Nur langsam setzt sich die Erkenntnis durch, dass der Weihnachtsmann mit rotem Umhang und Rauschebart kein christliches Symbol, sondern eine Erfindung des weltweit größten Erfrischungsgetränkeherstellers ist. Den heiligen Nikolaus von Myra als Wohltäter gab es natürlich. Nehmen wir ihn als Vorbild und denken an diejenigen, denen es bei uns und anderswo nicht so gut geht.

Sorgen machen müssen wir uns um den Euro und unsere Sprache. Wie kann man bei immer tieferen Löchern im Haushalt von Schuldenbergen sprechen? Sofern Sie Geld haben, sollten Sie es strategisch sinnvoll investieren. Kaufen Sie für Ihre Weihnachtsbäckerei griechischen Honig, irische Butter und portugiesische Mandeln. Spekulatius* gegen Spekulation. Am Ende zahlen wir ja doch.

Dr. Stefan Seitz
Verleger

*** Ein Rezept für Vollkorn-Spekulatius mit Honig habe ich unter www.br-online.de/rezepte gefunden.**

Rotary Club Mannheim Amphitrite lädt zum Eisstockschießen

MANNHEIM. Vor und im Rosengarten Mannheim findet vom 1. Dezember 2010 bis 7. Januar 2011 zwischen 18 Uhr und 21 Uhr der „Winterzauber“ des m:con Congress Centers statt. Zwischen illuminierten Iglus auf dem Rosengartenplatz, umrahmt von arktisch anmutenden Eiszapfen, erstreckt sich die knapp 1000 Quadratmeter große Schlittschuhfläche bis weit in den Lichthof des Gebäudes hinein. Der Rotary Club (RC) Mannheim Amphitrite ist stolz darauf, eine der Bahnen für das Eisstockschießen betreiben zu dürfen.

Beim Eisstockschießen treten zwei Teams mit je vier Spielern gegeneinander an, um die Eisstöcke möglichst in Bestlage an das Ziel (die Daube) zu bringen. Die Bahn kostet pro Stunde 150 Euro oder für fünf Spiele 20 Euro pro Team. Auch Einzelspieler kommen beim Zielschießen zu ihrem Spaß, fünf Schuss kosten 5 Euro. Vergnügen und Fairness stehen selbstverständlich im Mittelpunkt der sportlichen Aktivität. Sportliche können sich zusätzlich Schlittschuhe vor Ort leihen. Für das leibliche Wohl ist im Iglu oder an der Eisbar des Dorint Kongresshotels gesorgt. In dieser winterlich zauberhaften Atmosphäre verbinden sich beim Eisstockschießen Sport, Spaß und Gutes tun.

Mit dieser Aktion unterstützt der Rotary Club Mannheim Amphitrite mit Ihrer Hilfe die Aktion „Kinder unterm Regenbogen“ (Kinder unterm Regenbogen gGmbH) und den Förderverein des RC Mannheim Amphitrite e.V. u.a. mit den bisherigen Projekten „Gesundes Frühstück“ (Kita St. Alfons, Mannheim), Haus Bethanien (Mannheim), Streitschlichter (Wilhelm-Busch-Schule, Mannheim). *zg*

Weitere Informationen unter www.winterzauber-rosengarten.de

Wir bedanken uns bei unseren Kunden für das geschenkte Vertrauen und wünschen ein frohes Fest und ein zufriedenes neues Jahr.

FRISEURSALON Christa Hartmann
Angelstraße 52 · MA-Neckarau Tel. 85 97 76

RAUM. LICHT. NATUR.
Hochwertige Eigentumswohnungen in Mannheim-Niederfeld

WOHNPARK Niederfeld

KOMFORTABEL WOHNEN AM PARK

Unsere Eigentumswohnungen im WOHNPARK Niederfeld bieten Ihnen wertbeständige Architektur und eine hochwertige Bauweise, eingebettet in 18.000 m² Parkanlage.

2 Zimmer-Eigentumswohnung, ca. 62 m² Wfl.

Diese charmante Eigentumswohnung wird Sie überzeugen. Der der offen oder geschlossen planbare Küchenbereich sowie der attraktive, ca. 25 m² große Wohn-/Essbereich mit angrenzender Süd-West Loggia vermitteln hohen Wohnkomfort. Wir bieten Ihnen Ausstattungsdetails wie hochwertiges Parkett, Garderobenelemente im Wohn-/Essbereich, ausgesuchte Fliesen namhafter Hersteller sowie hochwertige Sanitärobjekte.

Kaufpreis € 181.300,– (provisionsfrei)

Tel. 0621/8607-255, info@wohnpark-niederfeld.de, www.wohnpark-niederfeld.de

D·S

Beratung: Pavillon Ecke Steuben-/Feldbergstr.: Mo./Mi./Do./Fr. 10 – 13 Uhr u. 15 – 18 Uhr, Sa./So. 10 – 13 Uhr

GDS-AUFKLEBER-AKTION

„Neckarau hat, was alle suchen“ – dieser Aufkleber der GDS kann bares Geld bedeuten und Glück beim Einkauf bringen. Der nächste Glückspilz steht fest: der Halter des abgebildeten Fahrzeugs kann sich mit dem Fahrzeugschein in der VR Bank-Filiale Friedrichstraße einen Einkaufsgutschein im Wert von 50 € abholen, der bei allen GDS-Betrieben einzulösen ist.

Herzlichen Glückwunsch!

NECKARAU HAT WAS ALLE SUCHEN

Das Praxisteam bedankt sich bei allen unseren Patienten

- für das rege Interesse an unseren Artikeln über die aktuellen Trends in der Zahnmedizin
- für die gute und erfolgreiche Zusammenarbeit,
- für Ihr Vertrauen und Ihre Treue.

Wir wünschen Ihnen ein gesegnetes Fest und ein gutes neues Jahr!

Ihr Praxisteam Dr. Lämmler und Dr. Theil

Dr. Lämmler & Dr. Theil
Zahnärzte

Gemeinschaftspraxis
Dr. Lämmler & Dr. Theil
Friedrichstraße 49
68199 Mannheim

Telefon: 06 21/85 35 35
Telefax: 06 21/86 20 511
E-mail: praxis@laemmlerundtheil.de
Internet: www.laemmlerundtheil.de

Konfirmanden bastelten mit Kindern Weihnachtsschmuck

Fortsetzung von Seite 1

An einem Tisch wurden wie in einer Weihnachtsbäckerei Teig für Plätzchen ausgerollt, ausgestochen, auf die Bleche gelegt und in der Küche nebenan gebacken, um sie nach getaner Arbeit bei der gemeinsamen Kaffeetafel zusammen mit mehreren gestifteten Kuchen zu probieren.

Am ersten Advent wurde im Gemeindesaal der Kirche mit vielen Gästen gefeiert. Dort war ein abwechslungsreiches Programm vorbereitet mit einer Sondervorstellung der Seckenheimer Puppenschachtel und einem Auftritt des Mannheimer Kammertonensembles MAKATO und zur Abrundung einem Liedvortrag des Sängerbund Harmonie. Aus der Gemeinde musizierten Heike Rossmanith (Blockflöten) und Dietmar Siebenpfeiffer (Klavier).

Auch Claudia Welker gab Anleitungen für das richtige Schneiden und Falten der Nikoläuse. *Fotos: Meixner*

cm

„Heißer Pilwe“ war bei Kälte heiß begehrt

Fortsetzung von Seite 1

Im weihnachtlich geschmückten Hof des Pilwe-Domizils schenkte die bewährte Pilwe- Helfertruppe um Rolf Braun und Richard Karusseit Glühwein und kalte Getränke aus und versorgte die Besucher mit Bratwürsten, Schmalzbroten und Kartoffelpuffern mit Apfelmus. In der gemütlichen Cafeteria im Obergeschoss gab es Kaffee und hausgemachten Kuchen. Der Pilwe-Fanfarenzug erfreute die Besucher mit Weihnachtsmelodien.

cm

Weltmeisterlichen Lebkuchen nahm Pilwe-Präsident Rolf Braun für die Mitglieder von der ersten Pilwe-Prinzessin Ursel Eirich entgegen. *Fotos: Meixner*

Grüne Ideen gestalten unser Land mit!

Frohe Weihnachten wünscht der Ortsverband Almenhof-Neckarau

BÜNDNIS 90 DIE GRÜNEN

Ihr Hausgerät ist defekt?

KUNDENDIENST
fast alle Fabrikate
0621-46 27 54 85
KHB
KÜCHEN • HAUSGERÄTE BRÄUTIGAM
Rheingoldplatz 2
68199 Mannheim

Eisenbahn- und Spielzeugmarkt in Mannheim

18. Dezember 2010
11.00-16.00 Uhr
Kulturhalle
68259 MA-Feudenheim
Spessartstr. 24 - 28

Ankauf - Verkauf - Tausch
Info: 0 62 03 / 31 30
J. Sauerbrey, Ladenburg

GEHRINGS KOMMODE
Dezember 2010 / Januar 2011
Noch kein Weihnachtsgeschenk?
Unser Tipp: Veranstaltungs- oder Verzehrgutscheine

Sa. 18.12. SCHLAGER
Marcel Adam
Deutsche und französische Chansonklassiker

Sa. 19.12. JAZZ
Fake Five
X-mas-special

So. 20.12. BLUES
Mannem Rhythm & Blues Quartett
Alle Decks vorwärts Hollisch Oowend

So. 4.12.2010-13.2.2011
Ausstellung Comic Art Dennis Hauck

Fr. 7.1. KABARETT
Frederic Hormuth
Wie war's für dich

Sa. 8.1. BLUES
Norfolk & Goode
Kakaral und British Blues der 1960er Jahre

Fr. 14.1. KABARETT
Link Michel
„Kunstdüngerpolitik"

SA. 15.1. ROCK/POP
Shady Lady

FR. 21.1. JAZZ
Fake Five

Sa. 22.1. KABARETT
Sven Kemmler
„endlich"

Unseren Gästen und Freunden danken wir für ihre Treue und wünschen allen ein fröhliches Weihnachtsfest sowie ein glückliches, gesundes, neues Jahr.

Fr. 31.12.
Silvesterparty mit Buffet
Bitte rechtzeitig reservieren. Karten im Vorverkauf

Kulturelle Blues-Jazz-Rock-Pop-Soul
Einlass ab 19 Uhr
Beginn jew. 20 Uhr
SCHULSTR. 62
68199 MANNHEIM-NECKARAU
T 0621 - 85 36 66 - F 85 36 51
www.gehrings-kommode.de
Öffnungszeiten:
Di.-Sa. ab 16 Uhr, Mo. Ruhetag

Wir sind so frei!

Verehrte Kunden,

Die vor uns liegenden Weihnachtstage sind der richtige Anlass, sich ein wenig zu besinnen und in Ruhe Rückschau zu halten.

Zufriedenheit ist ein großes Gut.

Wir hoffen, dass im Jahre 2011 alle Ihre Wünsche und Träume in Erfüllung gehen.

Das Team von Reiseland Atlantis wünscht Ihnen von ganzem Herzen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.

Gutschein

Gegen Vorlage dieses Gutscheines gewähren wir bei Buchung Ihrer nächsten Reise mit einem Mindestpreis von EUR 500,- mit uns, einen Nachlass von EUR 15,-. (Ausgeschlossen sind Bahnfahrkarten, Linien und Charterflüge)
Einzulösen bis spätestens 31.12.2011

REISELAND

Wir sind so frei!

Beratung und Buchung in Ihrem Reiseland Reisebüro
Reiseland Atlantis • Schulstraße 19, MA-Neckarau
Tel. 06 21/ 8411210 • www.atlantis90.de

KOMPAKT

Riesiger Adventskranz hängt im Schaufenster

NECKARAU. Ein Kranz von ungewöhnlichem Umfang und Ausstattung ist in einem Schaufenster in der Belfortstraße zu sehen. Der Inhaber hat das dekorative Stück bei einem Designermarkt erstanden und als Blickfang in sein Schaufenster gehängt.

Der Kranz ist kein klassischer Adventskranz mit Kerzen und Weihnachtsdeko, sondern ein Reif mit täuschend echtem Kunststoff-Tannengrün, an dem unzählige, überwiegend handgefertigte Schmuckobjekte angebracht sind; darunter transparente Kugeln, Stoffblumen und glänzende Schmetterlinge, stilisierte Sterne und Glocken sowie kleine und kleinste Figürchen in glitzerndem Weiß mit Porzellanköpfen und individuell bemalten Gesichtern. Auch exotische Vögel, lächelnde Masken, Häuschen und viele weitere kleine Kunstwerke finden sich in den Zweigen des sehenswerten Kranzes, der Kunden und Passanten erfreut.

cm

Ein echter Hingucker ist der große Designer-Kranz in der Belfortstraße. *Foto: Meixner*

**** In Mannheim-Neckarau ****
Michael Libuda
Steuerberater/ Dipl.-Finanzwirt (FH)

Jahresabschlüsse
Steuererklärungen
Finanzbuchhaltungen
Existenzgründungen
Unternehmensnachfolge
Gutachtenerstellungen
Steuerschulungen
u.v.m.

Ausschöpfung aller gesetzlichen Möglichkeiten, damit Sie nicht mehr zahlen als wirklich notwendig!

Steuerberatung Michael Libuda
Friedrichstr. 47, 68199 Mannheim-Neckarau
Tel.: 0621/ 43 84 307 * Fax: 0621/ 43 84 309
Email: info@steuerberatung-libuda.de
www.steuerberatung-libuda.de * Parkplätze im Hof

Unseren verehrten Kunden danken wir herzlich für das uns entgegengebrachte Vertrauen. Wir wünschen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesegnetes neues Jahr!

Frohe Weihnachten
und ein glückliches neues Jahr

Alles für den Schul- und Bürobedarf!
Papier-Gross

Inh.: B. Gross-Böhl
Schreibwaren - Bürobedarf
Friedrichstraße 9 - 68199 Mannheim-Neckarau
Tel. 8 41 33 66 - Fax 8 41 33 68
E-Mail: schreibwaren@papier-gross.de - www.papier-gross.de

Und nicht vergessen:
vom 29.-31. 12. 2010
gibt es bei uns
Silvesterfeuerwerk
in großer Auswahl zu Superpreisen

Verehrte Kundschaft,

nach 50-jähriger Tätigkeit übergebe ich zum Jahresende aus Altersgründen mein Blumengeschäft an Herrn Frank Heine.

Für die langjährige Treue und das große Vertrauen möchte ich mich bei all meinen Kunden recht herzlich bedanken.

Ich wünsche Ihnen allen zu den bevorstehenden Festtagen alles Gute und ein glückliches neues Jahr.

Meinem Nachfolger Frank Heine wünsche ich alles Gute und hoffe, dass all meine Kunden ihm das gleiche Vertrauen schenken wie mir in all den schönen Jahren.

Ihr Herbert Morasch

Blumen
Herbert Morasch
Friedrichstraße 16a
Mannheim-Neckarau
☎ 06 21 /85 25 33

Grüße zum neuen Jahr

Liebe Leserinnen, liebe Leser,

mit der vor Ihnen liegenden Weihnachtsausgabe der Neckarau-Almenhof-Nachrichten freue ich mich, Ihnen allen persönlich wie auch im Namen des Gemeinderats und der Verwaltung der Stadt Mannheim frohe Feiertage und ein gesundes, glückliches und auch erfolgreiches Jahr 2011 zu wünschen.

Die Neckarau-Almenhof-Nachrichten sind ein wichtiges Portal für die Präsentation der vielfältigen Aktivitäten im sozialen, kulturellen, wirtschaftlichen und sportlichen Bereich, die das Leben in den Stadtteilen prägen. Regelmäßig erfahren hier Bürgerinnen und Bürger Neuigkeiten und aktuelle Entwicklungen aus ihrem direkten Lebensumfeld und können sich über Angebote aller Art informieren.

Zahlreiche Projekte wurden 2010 in Neckarau und im Almenhof durchgeführt und trugen so zur Gestaltung eines attraktiven Wohn- und Lebensumfelds bei. Besonders hervorheben möchte ich die Einweihung der Strandbad-Gaststätte. Das jetzt wieder in der Gesamtanlage funktionierende Strandbad ist ein wichtiges Ausflugsziel und Naherholungsgebiet für Mannheimer aus dem gesamten Stadtgebiet.

Auch die „Lange Nacht der Kunst und Genüsse“ zeigte auf besondere Weise die Attraktivität und Leistungsfähigkeit der Stadtteile. Mein Dank geht insbesondere an die Schmid Otreba Seitz Medien, die die Aktivitäten koordiniert und in enger Zusammenarbeit mit den Gewerbevereinen umfangreiche Informationen rund um die Lange Nacht zusammengestellt haben. Auch den vielen teilnehmenden Betrieben und dem Netzwerk von Unterstützern und Partnern möchte ich für ihr Engagement und ihre Präsentation meinen Dank und meine Anerkennung aussprechen.

Den Leserinnen und Lesern wünsche ich weiterhin viel Freude bei der Lektüre dieser und zukünftiger Ausgaben der Neckarau-Almenhof-Nachrichten.

Mannheim, im Dezember 2010

Dr. Peter Kurz
Oberbürgermeister

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

das zu Ende gehende Jahr brachte nach der globalen Finanz- und Wirtschaftskrise einen kräftigen Aufschwung: Die Arbeitslosigkeit in Mannheim ist stark gesunken, die Kurzarbeit in den meisten Betrieben beendet und viele Menschen blicken wieder zuversichtlicher in die Zukunft.

Das ist auch dem schnell bereitgestellten Konjunkturpaket zu verdanken: Für Mannheim standen daraus 22,8 Mio. Euro zur Verfügung, von denen die Stadt 5,8 Mio. beigesteuert hat. Davon sind über 830.000 Euro nach Neckarau und auf den Almenhof geflossen: An der Almenhofschule wurde der marode Beton saniert, sie erhielt ein neues Dach, Fenster und Toiletten. Auch das Moll-Gymnasium konnte mit neuen Fenstern und einer Sonnenschutzanlage ausgestattet werden.

Aber auch ohne Konjunkturpaket gab es 2010 zukunftsweisende Investitionen in Ihren Stadtteilen: Pünktlich zum Sommer hat z. B. die beliebte Strandbad-Gaststätte neu eröffnet und für das Vögele-Gelände wurde ein Investor gefunden, der dort neben hochwertigen Wohnungen auch Bildungseinrichtungen, Dienstleistungsgewerbe und Einzelhandel ansiedeln und dabei die vorhandenen denkmalwürdigen Gebäude erhalten will.

Diese positiven Nachrichten täuschen aber nicht darüber hinweg, dass die Krise ein tiefes Loch hinterlassen hat: Voraussichtlich erst 2013 werden die Einnahmen unserer Stadt wieder das Vorkrisen-Niveau erreichen. Daher braucht Mannheim mehr als je zuvor das bürgerschaftliche Engagement von Menschen jeden Alters. Möglichkeiten dafür gibt es viele – ob in der Katastrophenhilfe, im sozialen Bereich oder in der Kinder- und Jugendarbeit. Die Mannheimer Feuerwehren und Rettungsorganisationen werden sich am 6. Januar beim Neujahrsempfang im Rosengarten präsentieren und nach neuen Helfern Ausschau halten – dazu lade ich Sie heute schon herzlich ein.

Uns allen wünsche ich ein friedvolles und gesegnetes Weihnachtsfest und viel Gesundheit, Erfolg und Zufriedenheit im neuen Jahr 2011.

Christian Specht
Erster Bürgermeister

Liebe Leserinnen und Leser,

das Jahr 2010 hat nach der Finanzkrise im Jahre 2009 doch wieder durch Wachstum und steigender Beschäftigung zu einem positiven Klima gesamtwirtschaftlich beigetragen. Wenn auch nicht jeder in seinem Geldbeutel diese positive Entwicklung direkt spürt, so ist die Überwindungen der Finanzkrise doch für die meisten spürbar und wir alle schauen optimistisch in die Zukunft und die Angst vor Arbeitsplatzverlust und Kurzarbeit ist durch Zuversicht gewichen.

Wir alle mussten aber auch lernen, dass Staaten wie jüngst z.B. Griechenland und Irland durch die Bankenkrise und übertriebene Staatsausgaben ins Trudeln geraten sind und nur durch die Hilfe der Europäischen Gemeinschaft und einen strikten Sparkurs, der allen auferlegt wurde, wieder ins Lot kommen können.

Auch wenn sich viele immer noch mit Wehmut an die D-Mark zurück erinnern und diese wieder herbei sehnen; unser Wohlstand und unsere Exportindustrie hängt vom Euro ab. Eine Starke D-Mark würde unsere Exporte erheblich verteuern, und was das für unseren Wohlstand bedeutet, muss man nicht groß erklären – für eine Nation, die überlebensfähig vom Export abhängt. Auch wir müssen einen konsequenten Sparkurs verfolgen, wenn wir unseren Kindern nicht nur einen Schuldenberg hinterlassen wollen. Solange alle das Gefühl haben, es geht sozial gerecht zu, wird dies auch bei der Bevölkerung, wenn auch mit Zähneknirschen, angenommen. Auch wir Gewerbetreibenden spüren diesen Sparkurs und sind direkt davon betroffen.

Die GDS kann zum Jahresende stolz auf eine erfolgreiche Leistungsschau, die Neckarauer Kerwe, die Gesundheitswoche und die erneute Teilnahme an der „Langen Nacht der Kunst und Genüsse“ zurückblicken. Auch wurde die Werbetafel am Ortseingang, die auf die Angebote des Neckarauer Einzelhandels hinweist, endlich in Betrieb genommen. Die GDS Neckarau wird nicht müde, möglichst viel Kaufkraft in Neckarau zu binden, getreu dem Motto „Neckarau hat, was alle suchen“. Gemeinsam mit unseren Mitgliedsbetrieben wollen wir unser Motto für Sie, liebe Neckarauer, auch leben.

Im Namen des Vorstands der GDS und aller Mitglieder wünsche ich Ihnen ein friedvolles Weihnachtsfest und für das kommende Jahr viel Gesundheit, Erfolg und Fortune.

Bernd Schwinn
Vorsitzender Gemeinschaft der Selbständigen Neckarau e.V.

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

die Weihnachtszeit hat begonnen. Duftende Kerzen, leckere Plätzchen, und in der Kälte wärmen wir die Hände an einem Glas Glühwein. Wir besinnen uns darauf, ein wenig versöhnlicher zu sein, das Lächeln fällt uns leichter und wir verbringen Zeit im Kreis der Familie und mit Freunden. Kindheitserinnerungen werden wach und fröhliche Geschichten werden erzählt.

Die Freude am Feiern mit lieben Menschen und der Wunsch nach Frieden und Geborgenheit leiten uns in den Wochen bis zum Jahresende. Weihnachten ist die Zeit des Brauchtums. Traditionell gehört ein herrlich geschmückter Weihnachtsbaum dazu, Geschenke, die darunter liegen, und natürlich einige Tage Urlaub. Auch in Ihrem Vorort-Rathaus ist Urlaubszeit und wir bitten dies um die Feiertage zu beachten.

Ich wünsche Ihnen, dass Sie alles in allem mit Dankbarkeit auf das vergangene Jahr zurückblicken und optimistisch in das neue Jahr gehen können. Allen, die 2010 mit Sorgen und Trauer leben mussten, wünsche ich Trost und Kraft, um den Beginn eines neuen Jahres mit frischer Zuversicht begehen zu können.

Begegnen wir unseren Mitmenschen mit Offenheit und schenken wir Freundlichkeit wo immer sie gebraucht wird. In Neckarau freue ich mich über engagierte Bürger, die ihre Kräfte für das Gemeinwohl einsetzen und unseren Stadtteil zu einem liebenswerten Ort machen.

Ein chinesisches Sprichwort sagt: „Ein Wort, das von Herzen kommt, macht dich drei Winter warm.“ Mit diesem Satz wünsche ich Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr.

Herzlichst

Patricia Popp
Bürgerdienstleiterin Neckarau

Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr

APOTHEKE
IM STEUBENHAUS
Gabriele Schlosser · Steubenstraße 60
68199 Ma-Neckarau · Tel. 0621 / 8 72 06 76

Götze
BEDACHUNGEN
Das Dach ...und was dazu gehört
Wir danken unseren verehrten Kunden und den Geschäftsfreunden für die angenehme Zusammenarbeit und das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen Ihnen und Ihren Familien ein gesegnetes Weihnachtsfest und einen guten Start ins Jahr 2011.
Klaus Götze GmbH
Bedachungen – Bauspenglerei
Assenheimer Straße 12 • 68219 Mannheim-Rheinau
Tel.: (0621) 87 67 91-0
www.klausgoetze-gmbh.de

Überlassen Sie Ihre Maler- und Tapezierarbeiten lieber dem Profi!

Winkler Der Maler
Gegründet 1902
Tel. 0621 - 85 73 02
Mobil 0170 - 41 22 7 22
Fax 0621 - 4 37 73 62
Meerfeldstr. 62
68163 Mannheim-Lindenhof
h-winkler-mannheim@t-online.de
Wir wünschen ein gesegnetes Fest und einen guten Start in 2011.

Ein guter Tag um Danke zu sagen.

Jetzt Termin vereinbaren: 0621 819 10 90
Vom 23.12.2010 bis 2.1.2011 geschlossen!
Wir sagen Danke und wünschen unseren Plasmaspendern sowie allen, die es noch werden wollen, ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.
DGH PLASMASPENDE MANNHEIM
Für mehr als ein Jahrzehnt.

Wir wünschen unserer verehrten Kundschaft ein schönes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr
Blumen Röth
Inh. Wolfgang Doberass
68199 Mannheim-Neckarau · Morchfeldstraße 28
Telefon 06 21-85 18 78
Wir haben am 24.12. von 8-12 Uhr für Sie geöffnet!

Grüße zum neuen Jahr

Liebe Leserinnen und Leser,

das Jahr 2010 neigt sich dem Ende zu und die Weihnachtstage stehen vor der Tür – Zeit, innezuhalten und auf die vergangenen zwölf Monate zurückzublicken, die erfüllt von neuen Eindrücken und freundschaftlichen Begegnungen in Neckarau waren.
Danken möchte ich den Lesern für ihr Interesse, ihre Aufmerksamkeit und ihre Kritik sowie die kooperative Übermittlung von Text- und Bildmaterial. Dank auch den Vereinen, den Neckarauer Geschäften, Firmen und Institutionen für Herzlichkeit, Vertrauen und Gastfreundschaft sowie die stete Bereitschaft zur Zusammenarbeit.
Ich wünsche Ihnen allen friedvolle Weihnachtstage und ein gesundes und glückliches Neues Jahr.

Claudia Meixner
Redakteurin

Liebe Leserinnen, Leser und Inserenten,

nach einem weiteren ereignisreichen Jahr in Neckarau, Almenhof und Niederfeld darf ich auf diesem Weg ganz herzlich Danke sagen. Danke für die Sympathie und das Vertrauen, das alle Geschäftspartner dem Verlag und mir entgegengebracht haben, und Danke für die hervorragende Zusammenarbeit.

Ich wünsche allen Leserinnen und Lesern ein besinnliches Weihnachtsfest und für das kommende Jahr Zufriedenheit, Gesundheit und Erfolg.

Karin Weidner
Anzeigenberatung

Liebe Neckarauer,

das Jahr 2010 ist schon bald zu Ende, die IG Neckarauer Vereine wünscht allen Bürgern, Freunden und Sponsoren ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr 2011.

Für die IG Neckarauer Vereine
Richard Karusseit, Vorsitzender

Liebe Leserinnen und Leser,

20 JAHRE KOMPETENZ

vor Jahresfrist haben wir an dieser Stelle geschrieben: „Handwerk, Einzelhandel und Dienstleistung vor Ort funktionieren deshalb noch ganz gut, weil hinter den Firmen Familien mit ihrem guten Namen stehen und die Menschen ihr Geld dort investieren, wo sie Vertrauen haben. Vielleicht steckt in dieser Krise die große Chance, uns wieder stärker auf traditionelle Werte zu besinnen."
Diese Worte können wir uns alle heute mehr denn je verinnerlichen. Eine Krise jagt anscheinend heute die andere. Die Wirtschaftskrise gilt als überwunden, die Eurokrise steht vor der Tür. Aber warum hat Deutschland die Wirtschaftskrise schneller als andere überwunden ? Weil wir ein festes, solides Fundament haben: Unseren Mittelstand, bei dem hinter den Firmen wie gesagt Inhaber mit Ihren guten Namen stehen.
Auch wir leisten unseren kleinen Beitrag als Verlag hierzu. So bilden wir seit August diesen Jahres wieder aus, arbeiten auf bewährte Art und Weise zum überwiegenden Teil mit Druckereien und Lieferanten aus der Region zusammen und werden auch in 2011 unseren Firmensitz im Herzen der Metropolregion Rhein-Neckar in Mannheim-Seckenheim behalten.
Ohne Sie, liebe Leser und Kunden, und ohne ein hochmotiviertes 23-köpfigesTeam könnten wir nicht seit nunmehr 21 Jahren erfolgreich am Markt bestehen. An dieser Stelle ein großes Dankeschön!
Nach einer kurzen, kreativen Winterpause sind wir bald wieder für Sie da und freuen uns auf eine gute und weiterhin erfolgreiche Zusammenarbeit in 2011. Ihnen allen wünschen wir besinnliche Feiertage sowie Gesundheit und Glück im neuen Jahr.

Ihre Verleger von Schmid Otreba Seitz Medien
Holger Schmid und Dr. Stefan Seitz

Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr

PARK APOTHEKE
PARK-APOTHEKE
Dietmar Schlosser
Dreesbachstraße 2
68199 Mannheim
Telefon 85 24 44

Sanitär Kleissner
SK seit über 20 Jahren
✓ Gas
✓ Wasser
✓ Entwässerung
✓ Rohrleitungsbau
✓ Feuerlöschanlagen
✓ Bauspenglerei
✓ Gasheizungen
✓ Gesundheitstechnische Anlagen
Bruchsaler Straße 123a
68219 Mannheim
Tel.: 0621-895723
Fax: 0621-896588
e-mail: sanitaerkleissner@t-online.de
Unseren Kunden, Freunden und Bekannten wünschen wir ein gesegnetes Weihnachtsfest!

GRAUS + REINHARDT
Meisterbetrieb
Kleine Straße 6
68199 Mannheim
Telefon 0621/858599
Telefax 0621/858589
E-Mail:info@graus.de
Notruf (24 Std. Service) 0621/95 95 92
Elektroinstallationen
Warmwasser
Instabus EIB
Beleuchtungen
Planungen
Wärmepumpen
Heizungsanlagen
Sprechanlagen
Überwachungsanlagen
Solaranlagen
Antennenanlagen
24 Std. Notdienst
Unseren geschätzten Kunden, Freunden und Bekannten wünschen wir ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein glückliches Jahr 2011!

Reul
Gesundheit · Mobilität · Lebensqualität
Schulstraße 12 · 68199 Mannheim · Tel. 0621 / 85 29 15
info@sanitätshaus-reul.de · www.sanitaetshaus-reul.de

Ein frohes Weihnachtsfest wünscht das Team der Schmid · Otreba · Seitz Medien

Sozialstation Neckarau-Almenhof e.V.
Professionelle Pflege
Kompetente Beratung
Hauswirtschaftliche Versorgung in Ihrer Wohnung
Mitmenschliche Fürsorgender
Ökumenische Sozialstation Neckarau-Almenhof e.V.
in Neckarau auf dem Almenhof und im Niederfeld
Karl-Blind-Str. 4
68199 Mannheim
(0621) 82 88 251
info@sozialstation-neckarau.de
www.sozialstation-neckarau.de
Wir wünschen allen unseren Patienten sowie ihren Angehörigen ein gesegnetes Weihnachtsfest, Gesundheit und Glück für das Jahr 2011!

Viele schöne Dinge zu Weihnachten

Adventsmarkt im Steubenhof Hotel

NECKARAU. Zum siebenten Mal lud das Best Western Premier Steubenhof Hotel zu seinem Weihnachtsmarkt, der dieses Jahr am ersten Adventssonntag stattfand. Im stilvollen Ambiente des Foyers und der Tagungsräume präsentierten dort ca. 30 Aussteller eine große Vielfalt weihnachtlicher Geschenkideen. Hoteldirektor Leandros Kalogerakis begrüßte viele Besucher, die durch die Räume flanierten und die herrlich dekorierten Stände bewunderten, an denen ein breites Spektrum kunstgewerblicher Produkte angeboten wurde, das von Weihnachtgestecken und –kränzen, Keramikfigürchen, Windlichtern, hausgemachter Marmelade und Gebäck, geschmackvollem Mode- und Perlenschmuck, edlen Handarbeiten, Schals, Grußkarten, Sternzeichen- und Engelbildern mit LED-Lämpchen über Seifen und ätherische Öle, bis hin zu Landschafts- und Pflanzengemälden, farbenprächtiger Seidenmalerei und afrikanischem Kunsthandwerk reichte. Mit von der Partie war auch der „Freundeskreis Teddybär e.V.“, der den Teddy als Tröster beim Einsatz von Notärzten und Rettungsassistenten für kranke oder verletzte Kinder vorstellte. Auch Beratung für Seminare, und Therapien bei Eltern- und Paar-Problemen und Ängsten, bei der es auch etwas zu gewinnen gab, gehörte zum reichen Angebot des Adventsmarkts, den die Pianistin Irina Schindler mit dezentem Spiel begleitete. Für die kleinen Besucher war für Unterhaltung mit Malen, Basteln und vielen Spielen gesorgt.

Für außergewöhnliche Geschenkideen war der Adventsmarkt im Steubenhof Hotel genau richtig.

Die Kinderflamenco-Gruppe begeisterte die Besucher. Fotos: Johann

Wie immer wurden am Hoteleingang in der Weihnachtshütte Glühwein und Bratwurst serviert, auf Gourmets warteten es im Restaurant weihnachtliche à la carte-Gerichte, Kaffee und Kuchen gab es im Wintergarten. Den Besuchern wurde auch ein Rahmenprogramm mit dem Auftritt der Kinder-Flamenco-Gruppe des Flamenco-Studio Wagner geboten, das großen Anklang fand.

Ein früher Höhepunkt des Adventsmarkts war die Spendenübergabe in Anwesenheit des Landtagsabgeordneten Klaus Dieter Reichardt an den Kinderschutzbund Mannheim und die Aktion „Wir wollen helfen“; der geteilte Betrag stammt aus dem Tombolaerlös der Messe der Festlichkeiten, die Ende Oktober im Hotel unter Schirmherrschaft von Reichardt präsentiert wurde. *cm/jo*

weru
Fenster und Türen fürs Leben
Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und ein gutes, glückliches neues Jahr.
Weru-Studio-Stotz
Neckarauer Straße 46
68199 Mannheim
Tel.: 0621 - 31 98 150
Fax: 0621 - 87 55 15 4
info@weru-studio-stotz.de
www.stotz-fenster.de

Wir wünschen unserern Kunden ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches, friedvolles 2011
Miele
IMMER BESSER
autorisierter Kundendienst und Verkauf
VERSBACH
Almenhof, August-Bebel-Straße 58
Tel. 8151 41, Fax 81 3777
www.versbach.com

Kosmetik und Fußpflege
Annette Hölzel
Niederfeldstraße 108, Almenhof, Telefon 82 60 73
Wir wünschen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr

Ihr Partner für Fernwärme und moderne Heiztechnik
DONAUER & PROBST
Steigende Rohölpreise und innovative Entwicklungen haben den Markt verändert. Wir von Donauer & Probst reagieren auf diese Entwicklungen und bieten unseren Kunden qualifizierte Maßnahmen zur Effizienzsteigerung ihrer Wärmeversorgungsanlagen an.
• Brennwerttechnik Öl/Gas
• Feststoffanlagen
• Wärmepumpen
• Biokeule Kaminofen-Heizeinsätze Öl/Gas
• Energieberatung
• Modernisierung
• Instandsetzung
• Wartung und Reparatur
Donauer & Probst GmbH ▮ Amselstraße 3 ▮ 68307 Mannheim
Tel 0621-799 82 96 ▮ www.donpro.de

Waldorfpädagogik
Im Mittelpunkt der Mensch
Die Schule für Ihr Kind!
Jahrgangsklassen ohne Sitzenbleiben
Englisch und Französisch ab dem 1. Schuljahr
Werkstätten · Orchester · Schulgarten
Förderangebote · Schulküche
Schularzt · Hortbetreuung
Alle Abschlüsse · Abitur in Klasse 13
Wir wünschen Ihnen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gutes Neues Jahr!
Freie Waldorfschule Mannheim
Neckarauer Waldweg 131
68199 Mannheim
Telefon: 0621/85 30 06
Telefax: 0621/85 58 42
E-Mail: info@fws-ma.de
www.waldorfschule-mannheim.de

Traditionsveranstaltung der Metall-Innung Mannheim auch 2010 in Neckarau

NECKARAU. Die Metall-Innung Mannheim traf sich auch in diesem Jahr zu ihrer weihnachtlichen Feier in Neckarau. Wie seit vielen Jahren wird am Freitag vor dem ersten Advent bei Speis- und Trank zusammengesessen. So auch in diesem Jahr wieder im Restaurant „Sonne“ in der Casterfeldstraße.

Obermeister Dieter Thomas begrüßte den Ehrenobermeister Heinz-Jürgen Schaudt mit Gattin sowie die Kollegen der Metall-Innung Mannheim und freute sich, dass auch die Ausbilder und Lehrer der berufsbildenden Schule gekommen waren.

Zur Unterhaltung der Gäste glänzte Vorstandskollege Günter Krieger mit kabarettistischen Auftritten, zusammen mit zwei Schauspielern des Ludwigshafener Prinzregenten-Theaters wurden Sketche von Loriot aufgeführt.

In seiner Ansprache dankte OM Dieter Thomas seinen Kollegen und Mitstreitern im Vorstand für die Unterstützung seiner Arbeit im zurückliegenden Jahr.

Besonderer Dank ging an seine beiden Stellvertreter Roland Schäfer und Thomas Rapp.

Dieser bedankte sich stellvertretend für alle Mitglieder für die Arbeit des OM und überreichte einen wohlgefüllten Fresskorb.

Im weiteren Verlauf des Abend folgte noch der Besuch des Nikolaus (Künstlername “Nik“) und seines Gehilfen (Künstlername „Rupp“) in Gestalt von Wolfgang Maßholder und Manfred Genth. Sie beschenkten die Damen mit dem Jahrespräsent der Innung. Von der Rute mussten sie keinen Gebrauch machen. *pm/red*

Hinter dem doppelten Nikolaus verbargen sich Wolfgang Maßholder (l.) und Manfred Genth. Foto: zg

BB PROMOTION
ENTERTAINMENT HIGHLIGHTS
TICKETS: 01805-280 181*
www.bb-promotion.com

EUROPAPLATZ MANNHEIM
25.06. 13.06.11 CATS DAS ORIGINAL
SAP ARENA MANNHEIM
22.06.11 ELTON JOHN & BAND
29.06.11 DAVID GARRETT
09.-13.11.11 CIRQUE DU SOLEIL - ALEGRIA

Volkshaus Neckarau wieder ein Stück attraktiver

Ungewöhnliche Renovierungsarbeiten in den Gasträumen

NECKARAU. Seit Januar dieses Jahres ist Lutz-Udo Glaser als Nachfolger des verstorbenen Hans-Joachim Fenzke in der Geschäftsführung des Verein Volkshaus e.V. tätig. Der ehemalige Mitarbeiter des Mannheimer Wahlkampfbüros von Lothar Mark hat viel vor, möchte er doch das Volkshaus als attraktiven Treff für die Neckarauer Bürger gestalten.

Nachdem im Jahr 2008 die notwendigsten Sanierungsarbeiten von der Eigentümerin der Immobilie GBG durchgeführt wurden, konnte jetzt auf ungewöhnliche Weise der Gastraum und das Nebenzimmer hell und einladend neu gestaltet werden. Denn durch Kontakte zum Training Center der Firma ABB in Heidelberg haben im Rahmen eines sozialen Projekts zehn Auszubildende der Berufsgruppen Mechatroniker und Industrieelektroniker unter der Leitung von Ausbildungsmeister H. Karl Schäfer fünf Tage lang die Gasträume renoviert.

„Den jungen Männern hat die Arbeit richtig Spaß gemacht, sie haben in den Pausen sogar noch kleinere Dienste übernommen“, ist Lutz-Udo Glaser voll des Lobes. In einer Art „Joint Venture“ stellte der Verein Volkshaus das benötigte Arbeitsmaterial zur Verfügung; verpflegt wurde die Arbeitscrew mit Frühstück und selbst gekochtem Mittagessen von den Verantwortlichen des Seniorentreff im Volkshaus. Außer den Wänden wurden die Holzelemente aufgefrischt, neue Vorhänge, Decken- und Wandlampen angebracht.

„Alle Gäste der Veranstaltungen und Mieter der Gasträume sollen sich wohlfühlen“, betont Glaser und verweist auf die lange Tradition des Volkshauses als freie Bildungsstätte. So haben viele Vereine in Räumen des Volkshauses ihre Heimstätte gefunden, darunter Neckrauer Vereine wie der Frauenchor, Parteien, Lokale Agenda und AWO oder der Schachclub, aber auch exotische Vereinigungen wie z.B. der albanische Kulturverein oder die Buddhisten.

Ein wichtiger Bereich des Lebens im Volkshaus ist der Seniorentreff, der montags bis freitags von 10.00 bis 16.00 Uhr in den Gasträumen stattfindet. „Wie wünschen uns, dass noch mehr Senioren in Neckarau und Umgebung das Angebot zum Mittagessen oder gemütlichen Cafétreff, zum Gedächtnistraining, Bingo- und Kartenspielen annehmen“, erklärt Glaser. „Unser Haus ist offen für alle“.

Alle Räume des Volkshauses, von der großen Mehrzweckhalle (ca. 200 Personen), über Konferenzraum (ca. 35 Personen)und Clubraum (ca. 45 Personen) bis hin zu den Räumen der Gaststätte mit komplett eingerichteter Küche können von Vereinen, Institutionen und Privatpersonen für regelmäßig stattfindende oder einmalige Veranstaltungen (Familienfeiern, Vereinsjubiläen, etc.) gemietet werden.

Lutz-Udo Glaser ist für alle Fragen montags und freitags von 17 bis 19 Uhr vor Ort in seinem Büro. Um die Räume anzusehen, ist auch der Hausmeister an Werktagen ab 16.30 Uhr vor Ort. Infos gibt es auch unter Tel. 0621-45 46 772 oder per E-Mail: volkshaus-neckarau@t-online.de. *cm*

Der jungen Gruppe Auszubildender machte die Arbeit Spaß. *Foto: Landmann*

Geschäftsführer Lutz-Udo Glaser ist stolz auf die ansprechend gestalteten Räume. *Foto: Meixner*

KOMPAKT

Neue Veranstaltung bei den „Pilwe“

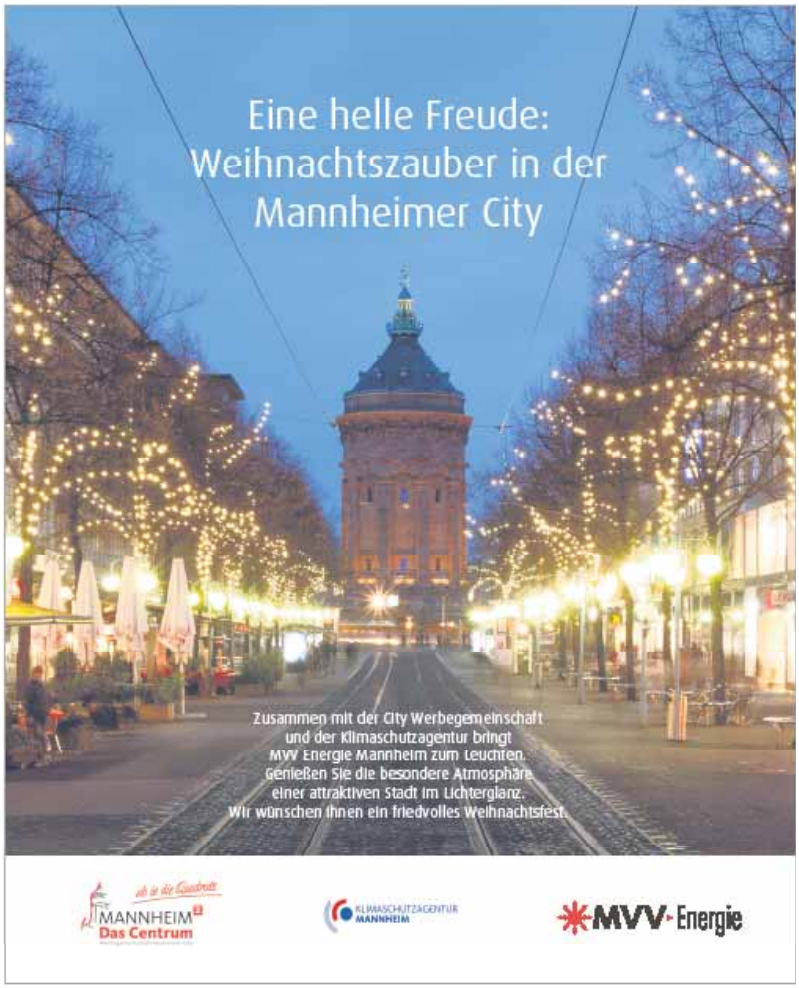
NECKARAU. Im Neuen Jahr gibt es bei der Neckarauer Narrengilde „Die Pilwe“ neben den traditionellen Kampagne-Veranstaltungen (Gardenvorstellung, Ordensempfang, Maskenball und Kindermaskenball, Seniorenprunksitzung) nur eine traditionelle Prunksitzung mit anschließender Tanzmusik am 26. Februar im GKM.

Dafür gibt es am 12. Februar erstmals eine Prunksitzung mit neuem Konzept, die „Pilwe-Nacht“ mit Unterhaltungs-Künstlern z.B. „Kesse Motten“, Drei Tenöre“ und anderen Auftritten. Zwischen den Auftritten werden Tanzrunden eingeschoben, so dass Tanzbegeisterte auch auf ihre Kosten kommen.

Kartenbestellungen für die Kampagnetermine an die „Pilwe-Geschäftsstelle“: Neckarauer Narrengilde e.V. „Die Pilwe“, Postfach 24 05 19, 68175 Mannheim oder Hausbriefkasten Vereinshaus, Friedrichstr. 64 a, oder Anrufbeantworter und Fax 0621/858455.

Kartenvorverkauf: Jeden Montag, 18.30 bis 19.45 Uhr im Vereinshaus, Friedrichstr. 64 a und zu den Öffnungszeiten bei Reinigung Herrmann, Fischerstr. 6.

Datum, Anfangszeiten und Preise siehe auch unter „Termine“. *cm*



Frohe Weihnachten wünscht Ihnen
Walter Stephan
Elektro-Installationen
Neckarauer Waldweg 66
68199 Mannheim-Neckarau
Telefon 06 21/85 25 63

ELEKTRO FREY GMBH
Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr!
Rheingoldstraße 21
68199 Mannheim
Telefon 0621851773
info@elektro-frey-gmbh.de

MORASCH
Landschafts- und Friedhofsgärtnerei
Seit 1922 am Friedhof Neckarau
Wir wünschen unseren Kunden ein geruhsames Weihnachtsfest und ein erfolgreiches neues Jahr.
Telefon 06 21/85 68 90 · Fax 06 21/86 16 58
Morasch-Mannheim@t-online.de
www.morasch-mannheim.de.vu

Rheingold-Apotheke
AM MARKTPLATZ
Katrin Daus
Wir wünschen unseren Kunden ein gesundes und glückliches neues Jahr.
Friedrichstr. 18 · 68199 Mannheim-Neckarau
Tel. 0621/859580

Fernwärme
Zentralheizung
Öl-, Gasfeuerung
MÜNCH
Schulstraße 52
68199 Mannheim
☎ 85 32 64 · Telefax 85 14 70

Wir wünschen allen Kunden, Freunden und Bekannten besinnliche Festtage und ein zufriedenes 2011.
BUCHOW
Rolladenbau
Tel. 0621/872350 • Fax 0621/872378
Ellerstadter Straße 8 • 68219 MA-Rheinau
www.rolladenbau-buchow.de

Frauen gehört die Zukunft

Campus-Symposium des EC Europa Campus

NECKARAU. Das Symposium des EC Europa Campus in Mannheim, organisiert von den Bachelorstudenten, widmete sich dem Thema Frauen: Frauen als Zielgruppe der Kommunikation und Frauen im Management. Referentinnen waren Franka Hänig, Chefredakteurin von SPA inside, Irene Liebau, Leiterin Öffentlichkeitsarbeit der Deutschen Bahn und Astrid Schaal, Leiterin Design und Development bei Müller-Zell. Die Diskussionsrunde moderierte Uwe Fenner, Personaberater aus Berlin. An der Dialogrunde beteiligten sich Regina Rohoff, Vorsitzende des Women`s Business Clubs, und Ulrike Hattendorff, Vizepräsidentin des Zonta-Clubs Mannheim.

„Die Studenten des EC Europa Campus können hier das Erlernte in die Praxis umsetzen und Erfahrungen für ihr Berufsleben sammeln", betonte der Akademische Leiter Dr. Volker Kreyher. Das akkreditierte Studium, das mit dem staatlichen Hochschulabschluss des Bachelor of Arts abschließt, hat die Förderung der unternehmerischen Kompetenzen zum Ziel. Die Veranstaltung bot eine Plattform, um das Fachpublikum und den Nachwuchs zusammenzuführen.

Bei der Veranstaltung beleuchtete Hänig die Rolle von Frauen in Medien und Wirtschaft. „Frauen müssen vom Produkt überzeugt sein – dann überzeugen sie auch die Männer." Organisation und Zeitmanagement stellte Liebau als Fähigkeiten von Frauen heraus, die diesen Spagat erfolgreich meistern. Intuition, Einfühlungsvermögen und Durchhaltevermögen hob Schaal als Eigenschaften hervor, die Frauen im Management auszeichnen.

Die EC-Studentinnen stellten bei der Präsentation von Business-Outfits der Marke Betty Barclay vor, wie sich die Managerin von heute kleidet.

Bei der Veranstaltung wurden die Mitglieder des Marketing-Clubs Rhein-Neckar, der Deutschen Public Relations Gesellschaft, des Kommunikationsverbands Kurpfalz, des Deutschen Journalisten-Verbands, der Deutschen Journalisten Union und des Verbands Deutscher Sportjournalisten sowie des Zonta-Clubs Mannheim und des Women`s Business Clubs begrüßt. Besonders gefördert wurde die Veranstaltung von Akt Zwei, Betty Barclay, Welde, Aperol und Henkell. Bei EC Europa Campus studieren 400 Studenten in den Studiengängen Medien-, Kommunikations-, Event-, Marketing-, Tourismus-, Gesundheits- und Sportmanagement. *pm/red*

Infos unter www.ec-europa-campus.com.

Frauen im Management war auch das Thema des Business-Talk beim Symposium des EC Europa Campus. *Foto: zg*

„Peter und der Wolf" und „Don Quichote"auf kurpfälzisch

Kühne Kombination zweier Klassiker

MANNHEIM. Dass klassische Musik sich nicht mit Mundart verträgt, widerlegt die neue CD-Produktion von Kultur-Netz Mannheim Rhein-Neckar eindrucksvoll. Denn Arnim Töpel, der »Philosoph unter den Kabarettisten«, versteht es glänzend, beides in Einklang zu bringen und haucht dem Klassiker »Peter und der Wolf« von Sergei Prokofjew (in den Fußstapfen von Loriot) mit seinem »Kurpälzer Dialeggd« auf unvergleichliche Art und Weise Leben ein.

„Kaum ein Erwachsener, der mit dem musikalischen Märchen »Peter und der Wolf« nicht schöne Kindheitserinnerungen verbindet", schwärmt Peter Baltruschat, künstlerischer Leiter und Impresario von KulturNetz Mannheim Rhein-Neckar. Seit langem war das Projekt geplant, den weltberühmten Kinderklassiker auf eine CD zu pressen; mit Arnim Töpel, der in den letzten Jahren die Metropolregion mit seinen Programmen in Hochdeutsch und Mundart begeistert, dem Kurpfälzischen Kammerorchester und seinem Geschäftsführer Sven Halfar sowie seinem innovativen Chefdirigenten Stefan Fraas konnte das KulturNetz hervorragende Partner gewinnen. Dieser Fraas spann die Idee »Peter und der Wolf« weiter und brachte „Don Quijote", eine Orchestersuite von G.Ph. Telemann, ins Gespräch. Der Gedanke wurde begeistert umgesetzt, da man mit Arnim Töpel nicht nur den Erzähler, sondern auch den Autor für diese neue Interpretation der bekannten Geschichte um den spanischen Ritter hatte, der die Handlungen beider Stücke in einem erzählerischen Kunstgriff verknüpft und damit ein musikalisches Hörbuch der Extraklasse schafft mit einer innovativen Fassung der berühmten Klassiker, brillant eingespielt vom Kurpfälzischen Kammerorchester unter der Leitung von Chefdirigent Stefan Fraas.

Die CD ist in einschlägigen Fachgeschäften oder auf www.kulturnetz-mannheim.de für16,50 € erhältlich. *pm/red*

Die „Macher" stellen die ungewöhnliche CD vor: v.l.: KulturNetz-Leiter Peter Baltruschat, Chefdirigent Stefan Fraas, Erzähler Arnim Töpel. *Foto: zg*

Barbara Barišić
Kosmetikstudio Meereskosmetik
Medizinische Fußpflege
Schwerpunkt Dornwarzen- und Hühneraugenbehandlung
Steubenstraße 93 · 68199 MA-Neckarau
Tel: 06 21/86 11 35
Frohes Fest und ein glückliches neues Jahr wünscht Ihnen Frau Barbara Barišić mit Team!
Neu im Kosmetikstudio:
Schönheit bis in die Fingerspitzen
Nageldesign
Nagelmodellage
Evelina Locker
Wellness- und Massagebehandlung
Ganzkörpermassage
Nackenmassage
Edelstein-Rücken-Massage
Sabine Amelang

Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr.
Auch in 2011 sind wir gerne wieder für Sie da.
Kennen Sie schon unsere neue Website?
Wir laden Sie ein: www.hausaerzte-neckarau.de
Unsere Praxis ist geschlossen am 24. und 31.12.2010 sowie am 06.01.2011.
Gemeinschaftspraxis
Dr. med. Harald Schlayer
Andreas Legler-Görke
Fachärzte für Allgemeinmedizin
Senlisstraße 2 | 68199 Mannheim
Telefon 0621 814283
praxis@hausaerzte-neckarau.de

Unseren Kunden, Freunden und Bekannten frohe Festtage und alles Gute im neuen Jahr!
Holzbau
ANTON GABER
NECKARAU · KAPPESSTRASSE 9
TELEFON 85 11 19

Nothilfefonds von MVV Energie hilft Menschen

Engagement für in Not geratene Kunden wird 2011 fortgesetzt

MANNHEIM. In den ersten vier Jahren seines Bestehens hat der Nothilfefonds von MVV Energie in rund 1300 Fällen dazu beigetragen, dass Menschen in Not geholfen werden konnte. Wie Vorstandsmitglied Matthias Brückmann mitteilte, wird das Mannheimer Energieunternehmen dieses Engagement auch im kommenden Jahr mit einer Summe von 100.000 Euro fortführen.

„Wir haben mit dem Nothilfefonds einen Weg gefunden, wie wir unverschuldet in Not geratenen Menschen schnell und unbürokratisch helfen können, nicht in eine Schuldenspirale zu geraten", erklärte Brückmann zum vierjährigen Bestehen des Fonds. „Dabei sind wir dankbar für die gute Zusammenarbeit mit den Sozialverbänden Diakonie, Caritas, Deutsches Rotes Kreuz und Arbeiterwohlfahrt sowie mit den Sozialen Diensten der Stadt Mannheim.

Diese Einrichtungen tragen dazu bei, dass die Mittel bei den Menschen landen, die sie am nötigsten brauchen."

Der Nothilfefonds wurde bisher von MVV Energie jährlich mit 100.000 Euro versehen und ist dazu gedacht, ausstehende Rechnungen für Energie und Wasser von Kunden von MVV Energie zu begleichen, wenn diese ohne eigene Schuld dazu vorübergehend nicht in der Lage sind. Die Hilfen des Fonds sind einmalig und im Einzelfall auf 2000 Euro beschränkt. Seit Anfang 2007 wurden aus dem Fonds insgesamt rund 350.000 Euro an Hilfen vergeben. „Wir wollen Hilfe zu Selbsthilfe leisten", erläuterte Brückmann. „Wenn wir auf diese Weise dabei helfen können, den Weg in die Verschuldung zu verhindern, haben wir unser Ziel erreicht."

pm/red

Nachhilfe gesucht?
Fachkraft erteilt
Englisch, Französisch,
Mathematik
MA-Rheinau
Tel. 873101

SCHLÜSSEL WALTER
Ziegelhüttenweg 34 | M5,10
68199 Mannheim | 68161 Mannheim
Sicherheitsberatung und Montage für Haus und Wohnung sowie für den gewerblichen Bereich
Funknotdienst Tag und Nacht
Telefon (0621) 1015 61
www.schluessel-walter.de
Wir wünschen unseren Kunden ein gesegnetes Weihnachtsfest und einen guten Start ins Jahr 2011.

WITTIG INNENAUSBAU
MÖBELGESTALTUNG
68199 MA-NECKARAU
SALZACHSTRASSE 7
TELEFON 0621/85 19 16
FAX 0621/85 70 41
e-mail: info@wittig-innenausbau.de
www.wittig-innenausbau.de

Seit über 45 Jahren
Schlosserei
Metallbau
Blechverarbeitung
Gebr. Blöchl
GmbH
Inh. Wolfgang und Martin Blöchl
www.GebrBloechl.de
Wir wünschen unseren Kunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr.
Der Fachbetrieb in Ihrer Nähe
Luisenstraße 14
Mannheim-Neckarau
Tel. 06 21 / 85 13 18
Fax 06 21 / 8 62 09 91

www.tftankstation.com
FRISST IHR DRUCKER AUCH IHR GELD?!
Wir befüllen Ihre Tintenpatronen ab 5,- € und Tonerkartuschen ab 25,- €! Sofort! Inklusive Patronentest!
ab 5,- €
TTF
Nun 4x für Sie in der Metropolregion
Q3, 4 | Mannheim
Rheingoldstraße 83 | MA-Neckarau
Mannheimer Landstraße 2 | Brühl
Hauptstr. 29 | Feudenheim
Inhaber Guido Ulrich
Tel. 0621 1225768
shop.mannheim@tftankstation.de

Räder ins rechte Licht gerückt

Erstmals Beleuchtungstag am J.S. Bach-Gymnasium

NECKARAU. Jedes zweite Schülerfahrrad hat nach Erfahrung des Allgemeinen Deutschen Fahrrad Clubs (ADFC) Beleuchtungsmängel. Grund genug, das Bewusstsein Rad fahrender Kinder und Jugendlicher dafür zu wecken, welch große Gefahren es birgt, von Autofahrern nicht rechtzeitig oder gar nicht gesehen zu werden.

Seit mehreren Jahren bietet der ADFC Heidelberg Aktionstage an Schulen zum Thema Fahrrad-Beleuchtung an, die nicht nur Mängel registrieren, sondern umfassende und anschauliche Aufklärung bieten. In Neckarau fand erstmals ein solcher Aktionstag von ADFC Heidelberg und Verkehrsforum Mannheim im Bach-Gymnasium statt, an dem einen Vormittag lang jeweils in den Pausen neun Klassen der Stufen 5 bis 7 teilnahmen. Finanziert werden konnte das Projekt durch einen kräftigen Zuschuss aus dem Budget des Bezirksbeirats Neckarau.

Ein Blick in den Dunkeltunnel zeigte deutlich, ob und wie ein Fahrradfahrer von anderen Verkehrsteilnehmern wahrgenommen wird. *Foto: Meixner*

Die ADFC-Experten Michael Fröhlich und Hedwig Kräutle aus Heidelberg, zeitweise unterstützt durch zwei Polizeibeamte vom Revier Neckarau, machten die Schüler auf dem Schulhof in lebhaften Dialogen mit der Problematik bekannt und ließen sie zur praktischen Bestätigung des Gelernten durch einen aufgebauten Dunkeltunnel schauen, in dem die unterschiedlichen Wahrnehmungen von Radfahrern und Fußgängern durch andere Verkehrsteilnehmer demonstriert wurden. Dabei wurden auch Blendeffekte und Nebel simuliert.

Im Nachgespräch lernten die Schüler, dass außer einer vorschriftsmäßigen Fahrradbeleuchtung vorn und hinten auch verschiedene Reflektoren sowie helle Kleidung und eventuell reflektierende Steifen an Kleidung entscheidend für die Sicherheit sind.

Dr. Gerd Hüttmann, Sprecher des Mannheimer ADFC-Kreisverbands checkte derweil mit Klaus Tischer, dem Fahrrad-fachkundigen Sicherheitsbeauftragten der Schule, die Räder im Schulhof des Bach und führte auch kleinere Reparaturen vor Ort aus. „Mit Aktionen und Beleuchtungschecks vor Ort wollen wir Hilfe zur Selbsthilfe geben, über den neuesten Stand der Technik informieren und dabei helfen, das Rad ´ins richtige Licht` zu setzen", erläuterte Hüttmann das Engagement. „Die Beleuchtungschecks mit praktischer Hilfe und konkreter Information kommen bei den Schülern gut an", ergänzt ADFC-Experte Michael Fröhlich aus Heidelberg. Meist ist ihnen nicht bewusst, dass eine mangelhafte Beleuchtung nicht nur die Radfahrer selbst, sondern auch andere Verkehrsteilnehmer gefährdet, die unbeleuchtete Räder oft zu spät erkennen".

Der Prospekt zur allgemeinen Beleuchtungsaktion „Licht? Ich hab's gecheckt!" liegt zur Mitnahme bei den ADFC-Fördermitgliedern in Mannheim bereit. Weitere Informationen sind im Internet abrufbar unter http://www.adfc.de/Technik/Fahrradteile-und-Zubehoer/Beleuchtung.

cm

Ponysenior Moritz erzählt aus seinem bewegten Leben

Weihnachtliches Schauprogramm der Reitgemeinschaft Neckarau

NECKARAU. Seit 33 Jahren ist das weihnachtliche Schauprogramm der Reitgemeinschaft Neckarau ein Glanzpunkt im vorweihnachtlichen Veranstaltungsreigen. In diesem Jahr führte Schulpony Moritz durch das zweistündige Programm, in dem er anhand der Schaunummern aus seinem Leben erzählte, und das nicht symbolisch, sondern synchronisiert mit menschlich-männlicher Stimme, so dass die zahlreichen Zuschauer in der weihnachtlich dekorierten Reithalle die Kommentare des Pony-Seniors gut verstanden. Bevor das originelle Programm startete, bat der langjährige RG- Vorsitzende Heinz Scheidel Moritz zum Interview. Dabei verriet der Vierbeiner, dass er 37 Menschenjahre als ist und sich auf der Anlage der Reitgemeinschaft sehr wohl fühlt, weil es dort auch in Pferderuhestand nie langweilig sei.

In den folgenden abwechslungsreichen Vorführungen mit Pferden und Ponys, die von Mitgliedern der Reitgemeinschaft unter Federführung von Eva Scheidel in vielen Wochen Arbeit zusammengestellt und einstudiert wurden, zeigen die rund 100 Akteure, was der Ponysenior schon alles erlebt hat.

Unter dem Motto „Moritz und seine Freunde" boten schon die jüngsten Reiterinnen akrobatische Voltigier-Nummern, später zeigten die älteren Voltigiergruppen atemberaubende Übungen auf den Pferderücken. Ins Mittelalter mit Rittern, die um das Burgfräulein kämpften, und zu Rudolph, dem rotnasigen Rentier(-Pony mit Geweih) führten Moritzens Erzählungen; ein Glanzpunkt in Punkto Körperbeherrschung und Komik war die Dressurparodie solo mit Steckenpferd. Spaß bei den Ferienkursen und Winterfreuden mit Schlitten bis hin zur großen Weihnachtsquadrille – Pferde und Reiter zeigten eindrucksvoll ihr Können.

Prächtig ausgestattete Ritter kämpften bis aufs Blut um das schöne Burgfräulein.

Pony-Senior Moritz beim Interview mit Heinz Scheidel.
Fotos: Meixner

Ein besonderer Programmpunkt waren wie in jedem Jahr die Ehrungen der erfolgreichsten Reiter der vergangenen Saison, die RG-Vorsitzender Heinz Scheidel vornahm. Mit Pokalen ausgezeichnet wurden Charlotte Krieger (LK 0), Selina Volckmann und Sebastian Ertz (LK 6 Reiterwettbewerbe), Janina Sauerwein (LK 6 Dressur), Anja Groß (LK 4 Springen), Maximilian Ertz (LK 3 Springen).

Die Turnierküche unter Leitung von Elisabeth Heffner hielt wie immer warme und kalte Spezialitäten, Kaffee und Kuchen, Glühwein und andere Getränke bereit. Die Reiterjugend bot an ihrem Stand frische Waffeln an, und alle Jahre wieder gab es zum finalen stimmungsvollen Weihnachtsschaubild kleine Geschenke für alle Kinder bis 12 Jahre.

cm

KIA
BESCHERUNG GIBT'S SCHON JETZT!
BESCHERUNGS-WOCHEN BIS 24.12.
7 KIA garantie
BIS ZU € 2.000,- PRÄMIE SICHERN.
PLUS 7-JAHRE-KIA-HERSTELLERGARANTIE*.
• Bescherungswochen** bei Kia
• Bis zu € 2.000,- Prämie für den Kia Venga
• Nur bis zum 24.12.2010
Z. B. der Kia Venga
AB € 13.990,-***
Gerne unterbreiten wir Ihnen Ihr ganz persönliches Angebot. Besuchen Sie uns und erleben Sie den Kia Venga bei einer Probefahrt.
Kia Zentrum Mannheim
Käfertalerstr. 261 · 68167 Mannheim
Tel.: 0621-33811-350 · Fax: 0621-33811-259
www.ERNST-Gruppe.com
Kraftstoffverbrauch in l/100 km: kombiniert 6,2 - 5,9; Innerorts 7,5 - 6,8; außerorts 5,5 - 5,3. CO2-Emission: kombiniert 147 - 136 g/km. Nach Messverfahren RL 1999/100/EG. Abbildung zeigt Sonderausstattung.
* Gemäß den gültigen Garantiebedingungen. Einzelheiten erfahren Sie bei Ihrem Kia Vertragshändler. ** Die Höhe der Prämie richtet sich nach dem gekauften Neuwagentyp. *** Angebot gültig bis 24.12.2010.

CDU
Fröhliche Weihnachten
Danke für Ihr Vertrauen
und Ihre Unterstützung, aber auch für Ihre Anregungen und Kritik im vergangenen Jahr. Wir werden uns auch in 2011 mit voller Kraft für unseren Stadtbezirk und seine Bürger engagieren.
Wir wünschen Ihnen frohe Festtage und ein gesundes neues Jahr.
Ihre CDU-Neckarau und -Almenhof
Stefan Busch, Vors. Neckarau Bezirksbeirat
Hans-Jörg Fischer, Vors. Almenhof
Claudius Kranz, Kreisvorsitzender Stadtrat/ Landtagskandidat
Steffen Ratzel, Stadtrat
Carsten Südmersen, Stadtrat
Die Bezirksbeiräte:
Sebastian Boese (Sprecher), Brigitte Müller-Steim
Jürgen Nohe

Wir danken unseren Kunden für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen frohe Weihnachten und ein glückliches neues Jahr
Heinrich Decker
Solaranlagen · Sanitär · Heizung
Mannheim-Neckarau · Fischerstraße 37
Telefon 85 52 68 · Fax 8 62 39 57
www.heinrich-decker.de
Über 30 Jahre handwerkliche Qualität
Rostiges braunes Wasser? Wir können helfen!
Heizkesselaustausch an einem Tag
Badrenovierung
Kundendienst für Öl-, Gas- und Fernwärmeanlagen
Kanal-Rohrreinigung und Überprüfung mit Fernsehkamera
Badewannenaustausch ohne Fliesenschaden

Wir wünschen unseren Kunden, Freunden und Bekannten frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr.

PETER DIRINGER
Im Wörtel 23 · 68199 Mannheim
Telefon (0621) 8 54 45 55 · Fax (0621) 8 54 43 33

1. PLATZ Heft 28/2010
HYUNDAI GEWINNT AUTO BILD QUALITÄTSREPORT

Das Hyundai Qualitätspaket*
- 5 Jahre Fahrzeuggarantie
- 5 Jahre Euro-Service
- 5 Jahre kostenlose Inspektion

5 JAHRE* FAHRZEUG-GARANTIE EURO-SERVICE WARTUNG UND LUBE

Serienmäßig sorgenfrei.

Der Hyundai ix35, jetzt mit zwei sparsamen, neuen Motoren: 1.6 l GDi Benzinmotor mit 99 kW (135 PS) oder 1.7 l CRDi Dieselmotor mit 85 kW (115 PS).

Schon ab 19.990 EUR.

Autohaus ivancan ... aus Liebe zum Auto
Autohaus Ivancan GmbH, Helmertstraße 13, 68219 Mannheim-Mallau
Tel. 0621 873017, www.ivancan.de, hyundai@ivancan.de

HYUNDAI www.hyundai.de

Fahrzeugabbildungen enthalten z. T. aufpreispflichtige Sonderausstattungen.
* Ein Privatkunden-Angebot mit 5 Jahren Fahrzeuggarantie ohne Kilometerbegrenzung, 5 Jahren Euro-Service mit kostenlosem Pannen- und Abschleppdienst und 5 Wartungen in bis zu 5 Jahren nach Hyundai Wartungs-Gutscheinheft (gemäß deren Bedingungen)
Kraftstoffverbrauch (l/100 km) und CO_2-Emission (g/km) innerorts 10,8–6,0 l, außerorts 7,0–4,8 l, kombiniert 8,4–5,2 l und 200–135 g.

„Nicht nur an Weihnachten an andere gedacht“

Weihnachtsfeier der AWO Neckarau-Lindenhof im Volkshaus

NECKARAU. Die Ein-Mann-Kapelle Heinz Neubauer hatte die Besucher im nicht ganz voll besetzen Saal des Volkshauses mit Melodien zum Fest eingestimmt, als die Vorsitzende Rosemarie Rehberger bei der Weihnachtsfeier des AWO-Ortsvereins Neckarau-Lindenhof Mitglieder sowie die Landtagsabgeordnete Helen Heberer, Stadtrat Prof. Horst Wagenblaß, Altstadträtin Karin Steffan und den SPD-OV-Vorsitzenden und Bezirksbeirat Mathias Kohler begrüßte. Nach gemütlichem Kaffeetrinken an den weihnachtlich geschmückten Tischen richtete Helen Heberer, MdL das Wort an die Gäste und hob das soziale Engagement der AWO hervor: „Nicht nur an Weihnachten, sondern das ganze Jahr über denken die Aktiven der AWO an andere, man hilft einander und pflegt die Gemeinschaft, und es erfüllt mich mit Stolz, dass dies in unserer Zeit immer noch funktioniert“, lobte sie und ließ es sich nicht nehmen, zusammen mit Rosemarie Rehberger und Prof. Horst Wagenblaß die Ehrungen verdienter Mitglieder der AWO vorzunehmen. So wurden Paula Blatt und in Abwesenheit Helga Bender und Irene Sitz für 25 Jahre Mitgliedschaft geehrt; für 40 Jahre Treue zur AWO wurden Christiane Neunreither und -ebenfalls in krankheitsbedingter Abwesenheit- Paul Stelzer mit Urkunde und goldener Ehrennadel ausgezeichnet. Keine Urkunde, weil kein „echtes“ Jubiläum, aber ein Blumenbouquet als Dank für 30 bzw. 35 Jahre Engagement in der AWO erhielten Brunhilde Frey, ehemalige Vorsitzende des OV Lindenhof, und Ilse Schöttle.

Rosemarie Rehberger (2.v.l.), Prof. Horst Wagenblaß und Helen Heberer (3.v.r.) gratulieren den Geehrten Brunhild Frey (l.), Paula Blatt und Ilse Schöttle (r.) *Foto: Meixner*

Seit Jahren fester Programmpunkt der Weihnachtsfeier, stimmte die Sängerhalle Germania mit ihrem Frauen- und gemischten Chor unter Leitung von Musikdirektor Volker Schneider mit weihnachtlichen Liedern aus Deutschland und der Welt wie z.B. das Wiegenlied „Luleise Gottessohn“ oder das schwungvolle „Corramos, corramos“ aus Venezuela, auf das Fest ein.

Nachdem Rosemarie Rehberger noch zeitkritische, und zeitlos aktuelle Gedichte von Erich Kästner vorgetragen hatte, konnten die Gäste bei der Tombola noch hübsche Weihnachtsgeschenke gewinnen.

cm

Verkehrsforum zieht Zwischenbilanz

Info-Veranstaltung zur Umsetzung des Verkehrsentwicklungsplans in Neckarau

NECKARAU. Fünf Jahre nach dem Beschluss eines Verkehrsentwicklungsplanes durch den Gemeinderat zog das Verkehrsforum Neckarau eine Zwischenbilanz. Seither wurde manches realisiert, anderes sei bis Ende der Planung auf 15 Jahre noch zu erledigen, erfuhren rund 30 Personen, die sich im Jakobussaal eingefunden hatten, um sich über den Stand der Umsetzung zu informieren. Gerd Hüttmann, Sprecher des Kreisverbandes Mannheim des Allgemeinen Deutschen Fahrrad-Clubs (ADFC) moderierte den Abend. Markus Rebmann, Sprecher des Verkehrsforums, fasste die Maßnahmen des Verkehrsentwicklungsplans zusammen; mittels Ampelsignatur wurden die Maßnahmen bewertet. Grünes Licht stand für erledigt, Rot für noch nicht angefangen.

Pluspunkte für Nahverkehr

Für den Öffentlichen Personennahverkehr (ÖPNV) gab es gelb-grünes Licht für die Erhöhung der Bordsteine zum Einstieg in Niederflurbahnen und für den geplanten Kompaktbahnhof, der ab 2015 kurze Wege beim Umsteigen bieten soll, sowie für die jetzt behindertengerechte Morchfeldunterführung.

Noch offene Wünsche waren z.B. die Einführung eines Stadtteiltickets und ein Stadtteilbus, der Ziele innerhalb des Stadtbezirks miteinander verbindet und den Stadtbahnlinien als Zubringer dient.

Zum Thema „Verkehr in der Rheingoldstraße“ brachte ein Gast eine Entlastungsstraße im Aufeld ins Gespräch. Nicht nur die anwesenden Stadträte der Grünen widersprachen, sondern auch der Experte des Abends, Professor Christoph Hupfer von der Hochschule Karlsruhe bescheinigte einer Aufeldquerung nur wenig positive Effekte, wohl aber mehr Belastung für andere Straßen.

Zukunft gehört nicht den Autofahrern allein

In seinem Vortrag stellte Hupfer alternative Mobilitätskonzepte vor von abgasarmen Pkw bis zu Fahrradleihsystemen und Carsharing und erläuterte das Konzept des „Shared Space“, bei dem der Straßenraum von allen Verkehrsteilnehmern paritätisch genutzt wird.

Die hohe Verkehrsbelastung der Rheingoldstraße war auch Thema der Info-Veranstaltung des Verkehrsforums Neckarau. Foto: Meixner

Volker Böhn, Abteilungsleiter der städtischen Verkehrsplanung, bestätigte die vorhandenen Probleme, wie z.B. das Gehwegparken. Kurzfristiges Ziel sei die Sicherung des Mindestraumes von einem Meter für Fußgänger sowie eine Mindestdurchfahrtsbreite auf Fahrbahnen von dreieinhalb Metern für Rettungsfahrzeuge. Das nächste öffentliche Treffen des Verkehrsforums Neckarau findet am Montag, 17. Januar 2011, 20 Uhr, im Konferenzraum des Volkshauses statt. Alle an Verkehrsthemen interessierten Bürger sind eingeladen. *pm/red*

Mehr Infos auch unter http://www.neckarau21.de/partner21.html.

KOMPAKT

Betreuung zu Hause

ALMENHOF. Achtzehn SeniorenbegleiterInnen der Sozialstation Neckarau-Almenhof e.V. wurden nach erfolgreicher Teilnahme an einer Schulung zur häuslichen Betreuung von Demenzkranken ihre Urkunden überreicht.

Nach der Vermittlung von Grundkenntnissen zum Krankheitsbild und dem Krankheitsverlauf, Verhaltensorientierung im Umgang mit den Erkrankten und Grundlagen der Kommunikation freuen sich die TeilnehmerInnen nun darauf, ihr neu erlerntes Wissen in der Praxis einzusetzen.

Wer auch Interesse an diesen Betreuungsleistungen hat, kann sich mit der Sozialstation Neckarau-Almenhof in Verbindung setzen, dort berät man gern auch zu Finanzierungsmöglichkeiten durch die Pflegeversicherung. Mehr Infos unter Tel. 0621/8325675. *pm/red*

Die erfolgreichen Seniorenbegleiterinnen der Sozialstation Neckarau-Almenhof mit ihren neu erworbenen Urkunden. *Foto: zg*

Vielfalt der Gospelmusik zelebriert

Celebration Gospel Choir bei Cross'n'Groove in der Matthäuskirche

NECKARAU. Am ersten Advent fand in der voll besetzten Matthäuskirche im Rahmen der Konzertreihe Cross'n'Groove ein ganz besonderes Konzert statt, das die Besucher restlos begeisterte. Zu Gast war der Celebration Gospel Choir aus Wallstadt, der unter Leitung von Anne Westrich, Musiklehrerin am Bach-Gymnasium, sein Programm: "Africa to America" vorstellte. In mehr als zwei Stunden wurde den Zuhörern der Facettenreichtum traditioneller und aktueller Gospelmusik im ursprünglichen A-capella-Gesang „vor Ohren geführt", der Trommelklänge des afrikanischen Dschungels mit den sehnsüchtigen Gesängen der Sklaven auf den Baumwollfeldern, der Wiege der „Black Music", umspannte. Der Pianist des Chors Joe Völker hatte die einzelnen Stücke speziell für den 40-köpfigen Chor arrangiert, die von der Percussionistin Cristiane Gavazzoni mit vielfältigen Rhythmen und Trommel-Grooves in afrikanischer Tradition begleitet wurden, ein Effekt, der die Authentizität der Musik von schlichten Songs bis hin zu komplexen Stücken im Stile „Sounds Of Blackness" hervorhob und gleichzeitig die brillanten Stimmen der Choristen, ob soulig oder jazzig, perfekt zur Geltung brachte. Unter die Haut ging das u.a. bei den anspruchsvollen Chorsätzen des „Work Song Medley", in dem sich die Stimmen herrlich entfalteten.

Und so sprang der Funke bei den mitreißenden Rhythmen schnell über, das Publikum klatschte und sang auf Kommando von Anne Westrich begeistert mit.

Neben karibischen und modernen Gospelkompositionen waren zur Freude des Publikums auch traditionelle Spiritual-Ohrwürmer im weit gespannten Programm vertreten. Zum krönenden Abschluss des mitreißenden Konzerts erklang das von allen gemeinsam in fünf Sprachen gesungene „Oh come all ye faithful, joyful and triumphant", bevor die Zuhörer in bewegter Adventsstimmung nach Hause gingen.

cm

Der Celebration Gospel Choir begeisterte in der Matthäuskirche. *Foto: zg*

WEIHNACHTSCARTOON von Dr. Karin Bury

Genießen Sie die Weih-nachts-zeit
Wir sagen „Danke". Für Lob und Anerkennung. Aber auch für faire Kritik. Vor allem aber für das menschlich angenehme Miteinander.
Partner für Qualität in Heizung & Bad
Altenbach
Wir sind umgezogen!
Saarburger Ring 1
68229 Ma-Friedrichsfeld
Telefon: 06 21 / 85 78 78
Telefax: 06 21 / 85 78 81
www.gebr-altenbach.de

Führerschein weg???
Wir helfen Ihnen
(auch bei Sperrfristkürzung)
Info unter 0800 - 678 77 77
kostenlose Hotline
MPU Beratungsstelle Mannheim

HEIZUNG
SANIEREN UND BIS 30% HEIZKOSTEN SPAREN
Ellerstadter Straße 5
68219 Mannheim
Fon: 0621/312710
Fax: 0621/314463
Günther

Keramikinlays, Veneers und Keramikkronen in einer Sitzung ohne Abdruck möglich
ab 300 €
Tel. 852985
www.dr-gau.de

Ein neues Bad?
Wir kommen!
Komplettbäder aus einer Hand vom Wasserrohr bis zum Badmöbel einschließlich Fliesenarbeiten.
Eigene Badausstellung!
STRUWE GMBH
(06 21) 85 32 00
Siegfr. Schwickert-Str. 22
Mannheim-Neckarau

Nazime
Frohes Fest
Schöne Weihnachten und ein gutes neues Jahr wünscht Ihr Nazime-Team
Onur und Nazime Özcine
Damen- und Herrensalon
Rheingoldstraße 6
68199 MA-Neckarau
Tel. 0621/859311
www.nazime.de

Aktiv und voller Tatendrang packen wir 2011 an.
Am Ende des alten Jahres danken wir Ihnen für Ihr Vertrauen und wünschen ein gesegnetes Weihnachtsfest verbunden mit den besten Wünschen für das neue Jahr
Bei Störungen ist unser Notdienst vom 23.12.2010 bis 3.1.2011 für Sie da. Das komplette Team erreichen Sie wieder ab Dienstag, den 4.1.2011.
Peter Remp
ENERGIE- u. WÄRMETECHNIK GmbH
Friedrichstraße 28 • 68199 Mannheim
Tel. 0621/547644 • Fax 0621/854763
E-Mail: energieremp@aol.com
www.energieremp.de
Heizung Klima Sanitär Elektro

Wir wünschen Ihnen erholsame Feiertage sowie viel Glück und Gesundheit im neuen Jahr!
Helen Heberer (MdL; Stadträtin)
Marianne Bade (Stadträtin)
Dr. Stefan Fulst-Blei (Stadtrat)
Mathias Köhler (Bezirksbeirat)
Sebastian Rechkemmer (Bezirksbeirat)
Rosemarie Rehberger (Bezirksbeirätin)
Mehmet A. Sen (Bezirksbeirat)
www.spd-mannheim.de
www.spd-neckarau.de
SPD

KOMPAKT

Winterpause im Jugendtreff Neckarau

NECKARAU. Vom 22. Dezember 2010 bis einschließlich 6. Januar 2011 bleibt der Jugendreff Neckarau, Heinrich-Heine-Str. 2, geschlossen. Am Sonntag, den 2. Januar 2011 ist von 16-19 Uhr geöffnet.

pm/red

Urlaub ohne Hindernisse

Für Menschen mit Körperbehinderung ist die Planung einer barrierefreien Urlaubsreise leider immer noch mit vielen Hindernissen verbunden. Vor diesem Hintergrund hat der Bundesverband Selbsthilfe Körperbehinderter e.V. jetzt den Katalog „BSK-Urlaubsziele Programm 2010" veröffentlicht, der ausführlich über barrierefreie Reiseziele informiert. Darin finden sich Angebote für Bus, Flug-, Städtereisen, Urlaubs- und Badereisen für Gruppen sowie auch umfangreiche Individualreiseziele in Deutschland sowie im Ausland.

Der aktuelle Katalog kann gegen Zusendung eines adressierten und mit € 1,45 frankierten Din A 4-Rückumschlag angefordert werden beim: BSK e.V., Reiseservice, Altkrautheimer Straße 20, 74238 Krautheim. Weitere Infos auch unter www.bsk-ev.org.

pm

Frohe Weihnachten

Carsten Südmersen
Fraktionsvorsitzender
Christina E.N. Silbernagel
Claudius Kranz
stellv. Fraktionsvorsitzender
Rebekka Schmitt-Illert
Steffen Ratzel
Die CDU-Gemeinderatsfraktion wünscht allen Bürgerinnen und Bürgern ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches, friedliches und erfolgreiches 2011.
CDU
www.cdu-mannheim.de

Die Vereine wünschen Ihnen ein frohes Fest und ein gutes neues Jahr!

Frohe Weihnacht

und ein gesundes neues Jahr wünscht der TSV Neckarau seinen Mitgliedern und Freunden mit Familie!

Die Vorstände des MFC 08 Lindenhof und des Fördervereins wünschen

frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Klaus J. Hartel
und Klaus Leitz

Der Kleintierzuchtverein 1902 e.V.
MA-Neckarau • Marguerrestraße 15

wünscht allen Mitgliedern und Gästen für die bevorstehende Weihnachtszeit und im neuen Jahr alles erdenklich Gute

Die Vorstandschaft

Gartenverein Mallau e.V.
-Mannheim-Neckarau-

MANNHEIM -NECKARAU- GARTENVEREIN MALLAU e.V.

Allen Mitgliedern und Freunden des Vereins wünschen wir ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr

Der Vorstand

Wir wünschen unseren Mitgliedern und Freunden frohe Weihnachten und alles Gute für 2011!

Neckarauer Narrengilde
Die Pilwe e.V.

Sport-Schützenvereinigung Neckarau e.V.
Baloghweg · MA-Neckarau

Die Schützenvereinigung wünscht all seinen Mitgliedern, Freunden und Gönnern ein schönes Weihnachtsfest und ein gesundes, erfolgreiches Jahr 2011.

Mannheimer Kammerton Ensemble e.V.

MAKATO

wünscht allen Mitgliedern und Freunden frohe Weihnachten und alles Gute für 2011!

Neujahrskonzert „Kontraste“: am 16. Januar 2011, 18 Uhr in der Lukaskirche

www.makato-ensemble.de

SÄNGERHALLE GERMANIA 1879

Wir wünschen allen Mitgliedern und Freunden der Sängerhalle Germania 1879 Mannheim-Neckarau ein besinnliches Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr 2011.

Unsere erste (gemeinsame) Singstunde im neuen Jahr findet am 10.01.2011 um 19:00 Uhr im Gemeindehaus der Matthäuskirche, Rheingoldstraße 28 statt.

TURNVEREIN 1884 e.V. MANNHEIM-NECKARAU

TV 1884 e.V.
68199 Ma-Neckarau
Baloghweg 9

Wir wünschen ALLEN Mitgliedern, Ehrenamtlichen, Sponsoren und Freunden unseres TV 1884 Neckarau frohe Festtage und ein gesundes & erfolgreiches neues Jahr.

Das Vorstandsteam

www.tv-neckarau.de

Die Skatgemeinschaft Neckarau wünscht Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr.

Allen Mitgliedern, Freunden und Gönnern ein schönes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins Neue Jahr!

Sportanglervereinigung Mannheim-Süd 1910 e.V.

Der Verein „Geschichte Alt-Neckarau e.V." dankt allen Mitgliedern und Freunden für die vielfältige Unterstützung und wünscht ein friedvolles Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr!

NeKK'99

NeKK'99 wünscht allen Mitgliedern und Freunden ein frohes Fest und freut sich auf die kulturellen Ereignisse 2011.

Neckarauer Kunst- und Kulturverein '99 e.V.

Interessengemeinschaft Neckarauer Vereine e.V.

wir wünschen den Sponsoren, Vereinen und all denen, die zum Gelingen unserer Feste im Jahr 2010 beigetragen haben ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr!

Die Vorstandschaft

PSG Mannheim

Sportanlagen: Kiesteichweg 5, MA-Neckarau
Geschäftsstelle: Tel.: 0621-851172; 0162-9382477
psgmannheim@web.de · www.psgmannheim.de

Die PSG Mannheim e.V. wünscht allen Vereinsmitgliedern, deren Familien, unseren Sponsoren und den Besuchern unserer Internetseite:

Frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr 2011 wünscht allen Gönnern und Freunden

der Gehörlosen-Verein Mannheim 1891 e.V.
www.gv-mannheim.de

Wir wünschen unseren Mitgliedern, Gästen, Sponsoren und Fans frohe Festtage und ein glückliches neues Jahr

„Waldwegklause"
Öffentl. VfL-Gaststätte
Neckarauer Waldweg 91
Tel. 857300

Di - Fr 17.30 - 22.00 Uhr, Mo Ruhetag
Sa ab 11.00 - 22.30 Uhr
So ab 10.00 - 22.30 Uhr
vom 24.-25.12. geschlossen
26.12. 10-22.30 Uhr

Silvesterparty im Clubhaus mit Hits ab den 70er Jahren - um Reservierung wird gebeten.

Wir helfen in allen sozialen Angelegenheiten

SoVD Sozialverband Deutschland e.V.
Landesverband Baden-Württemberg

Partner in sozialen Fragen

Wir wünschen unseren Mitgliedern, Freunden und Gönnern ein besinnliches Weihnachtsfest und ein glückliches Jahr 2011

SoVD Sozialverband Deutschland

Mundenheimer Straße 11 • Tel. 0621-8414172 • Fax 0621-8414173
info@sovd-bawue.de · www.sovd-bawue.de

GEMEINDEDIAKONIE Mannheim

NAH DRAN*

Herzlich danken wir allen, die unsere Arbeit im zurückliegenden Jahr wieder in vielfältiger Weise begleitet, unterstützt und gefördert haben.
Wir vertrauen auch für die kommende Zeit darauf, dass es uns gemeinsam gelingen wird, in unserer Mitte Lebensräume für junge, alte und behinderte Menschen zu gestalten.

* MITTEN DRIN

Mitglied der Diakonie

Der Sängerbund Harmonie 1862 e.V.

wünscht allen Mitgliedern, Freunden und Gönnern des Vereins ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes, glückliches neues Jahr.

Liebevolle Tagesmutter (Leihoma) gesucht,
die unsere Tochter (Säugling) bei uns zu Hause in Mannheim-Neckarau ab Juni 2011 vormittags von ca. 9 - 13 Uhr, 3 bis 4 mal in der Woche betreut. Putzarbeiten müssen nicht übernommen werden. Chiffre: 13172010

GLOCKER SCHREINEREI
WERKSTÄTTE FÜR INNENAUSBAU
Wir wünschen allen ein frohes Fest und einen guten Start ins neue Jahr!
August-Borsig-Straße 16
68199 Mannheim-Neckarau
Telefon 0621 - 85 17 28
Telefax 0621 - 85 72 28
www.glocker-mannheim.de

Bernd Kieser Fachanwalt für Erbrecht
Uwe Hegner Fachanwalt für Arbeitsrecht
Jürgen Nesweda Fachanwalt für Sozialrecht
Bernd Kieser, Rechtsanwalt
Vorstand der Deutschen Vereinigung für Vorsorge- und Betreuungsrecht
Friedrichstraße 11
68199 Mannheim-Neckarau
Tel.: 0621/84 206-0
Fax: 84 206-66
www.kanzlei-khn.de
Wir wünschen unseren Mandanten, Freunden und Geschäftspartnern gesegnete Weihnachten und ein friedvolles, gesundes neues Jahr 2011.

FAHRRAD SCHMIDT
Wir wünschen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr.
Beratung · Verkauf · Reparatur · Ersatzteilservice
Luisenstraße 37, 68199 Mannheim
06 21/85 35 71

Reisebüro + Internetreisebüro
Reiseagentur Geisler - Friedrichstrasse 121 - MA Neckarau
www.reisen-souvenirs.de
Günstige Internetreisen und Billigflüge für Alle. Wir beraten wo man sucht und bucht, oder machen dies ohne Aufpreis für Sie!
Alle Veranstalter - zum günstigsten Preis. „Kreuzfahrt-Spezialist" durch 110 beruflich Gefahrene und beste Reederei-Kontakte
NEU! Kartenvorverkauf für Konzerte
Terminvereinbarung Tel 0621 - 4372079
Online-Reiseportal: www.sonneputzen.de

FAHRSCHULE VATI
Inh. Thomas Schneider
Neckarauer Straße 21 • Ma-Neckarau
Tel.: 8 42 50 36
Kloppenheimer Straße 79 • Ma-Seckenheim
Tel. 47 12 43
Unseren Kunden, Fahrschülern, Freunden und Bekannten wünschen wir ein frohes Weihnachten und eine „gute Fahrt" ins neue Jahr.
www.fahrschule-vati.de

Klingende Glocken und Nikolaussocken

Kinder schmückten Weihnachtsbäume in Neckarauer VR Bank-Filialen

NECKARAU. Wie seit Jahren waren Kinder eingeladen, die Weihnachtsbäume in den VR Bank-Filialen Friedrichstraße und Steubenstraße mit neuen, selbst gebastelten Anhängern zu schmücken.

Schon traditionell waren in der Filiale Steubenstraße die Kinder der Kinderburg Wolframstraße bei Leiterin Regina Köhnlein-Koch und den Mitarbeitern Timo Korlatzki und Tilo Bohne zu Gast. Die 20 Kinder aus allen Gruppen des Kindergartens hatten fleißig gebastelt und brachten mit den Erzieherinnen Monika Egner und Claudia Busse ganz besonderen Christbaumschmuck mit, den sie stolz aus den großen Kartons hervorholten: kleine Glocken aus Tonblumentöpfchen, die durch eine an einem Faden angebrachte Perle im Inneren sogar klingelten. Jedes Kind hatte seine Glocke nach eigenem Geschmack bemalt und mit allerlei Glitzer verziert. Außerdem hatte die Gruppe noch weiße Papierengel mit Sternenkleid, Gesichtern und Wattehaar sowie gestanzte Gold- und Silbersterne im Gepäck. Alles wurde sorgfältig an den Baum gehängt, Erzieherinnen und Bank-Mitarbeiter halfen tatkräftig mit und gaben Hilfestellung, wenn eine Glocke ganz oben am Baum platziert werden sollte. Als Belohnung für so gute Arbeit gab es Saft und Weihnachtplätzchen.

Ein üppig geschmückter Baum in rot-weiß: Das Werk ist vollendet und alle freuen sich. *Fotos: Meixner*

Klingende Glocken am Baum: die Kinder der Kinderburg sind stolz auf ihr Werk.

In der Filiale Friedrichstraße waren es sieben Kinder der Tagesgruppe des Kinderheims St. Anton im Alter von 7 bis 13 Jahren, die mit Heimleiterin Claudia Deißler und den Erzieherinnen Sylvia Gutgesell, Corina Brockenauer und Wolfgang Reineck ihre in mehreren Wochen gebastelten Schätze aus den Kartons packten. Dieses Jahr dominierte die Farbe rot bei den Schmuckanhängern; bald hingen rot-weiße Engel aus Pappe und Filzhaar, Glocken und Christbäume aus beklebtem Karton, goldene Päckchen zusammen mit Sternen aus rotem und weißem Filz, Kerzen und niedliche Nikolaussocken aus Papier, mit bunter Wolle umwickelt, in effektvollem Kontrast am frischen Grün des Baums. Stellv. Filialleiter Clemens Hofstetter hatte sogar eine Leiter aufgestellt, um auch die Baumspitzen ausreichend zu bestücken. Abschließend wurden noch glänzende Geschenkpäckchen unter dem Baum verteilt.

Nach getaner Tat zeigte Hofstetter den jungen Bastlern zur Belohnung den imposanten Tresorraum, der auf großes Interesse stieß. Dazu gab es Saft und Süßigkeiten. *cm*

Kunst als Einheit von Formensprache und exzellentem Handwerk

Club Arte präsentiert Ausstellung dreier Künstler im Moll-Gymnasium

Niederfeld. Unter dem Titel „Figuration und Abstraktion" zeigt der Kunstverein Club Arte e.V. eine Ausstellung mit Gemälden, Radierungen und Metallarbeiten dreier Künstler der Region, Dr. Agnes Pschorn, Ruth Groß und Michael Kreitschmann. Zur Vernissage begrüßte Club Arte-Vorsitzender und Moll-Kunstlehrer Dieter Dietrich trotz Schneetreibens rund 80 Besucher, die sich von den Kunstwelten verzaubern ließen, die im musischen Trakt des Gymnasiums aufeinander trafen, denn die mehr als 70 Exponate waren reizvoll gemischt aufgehängt.

Nach einem Musikstück von Martin Lang am Flügel, der die Vernissage musikalisch umrahmte, stellte Dieter Dietrich den Club Arte vor, der, 1987 gegründet, nach Anfängen in der Kreathek im Cornelienhof seit 10 Jahren seine Heimat im Moll-Gymnasium hat, wo der Verein jährlich vier Ausstellungen von Künstlern der Region präsentiert.

Die Besucher der Vernissage lauschten Ackermanns fundierten Ausführungen zur Ausstellung. *Fotos: Meixner*

Der Kunsthistoriker Stefan Ackermann hatte die Aufgabe übernommen, die drei ausstellenden Künstler und ihr Werk knapp, fundiert und gerecht vorzustellen – ein Unterfangen, dass ihm glänzend gelang, indem er ein repräsentatives Werk von jedem analysierte.

„Die größte Gemeinsamkeit der drei Künstler ist die Beherrschung ihres Handwerks", lobte Ackermann, „dazu muss als „Mehrwert" eine spezifisch-ästhetische Formensprache kommen, damit aus Kunsthandwerk Kunst wird".

So bescheinigte er der studierten Kunsthistorikerin mit Zweitstudium Medizin, Dr. Agnes Pschorn, eine exzellente Adaption des klassischen Genres „Akt", indem sie „mit breiten Pinselbahnen" arbeitet und die Figuren in Gelb- und Ockertönen mit Lücken konturiert, was ihnen Dynamik verleiht und sie ins Expressive rückt.

Bei dem gelernten Grafiker Michael Kreitschmann gesellen sich z.T. witzig- ironische Acrylbilder zu virtuos gefertigten Radierungen („Na und") und Metallarbeiten. Was zunächst wie Rost-Platten anmutet, sind Eisenobjekte, mit Säge und Schweißbrenner bearbeitet, die Fläche aufgebrochen, mit Schnitten oder kleinen Löchern versehen („Aufbruch", „Messerscharf"), die viel symbolische Aussagekraft entwickeln.

Die ausstellenden Künstler ,v.l. Ruth Groß, Michael Kreitschmann, Dr. Agens Pschorn, flankiert von Club Arte-Chef Dieter Dietrich (r.) und Kunsthistoriker Stefan Ackermann.

Die freischaffende Malerin Ruth Groß, die lange Jahre in Neckarau lebte, malt „als einzige der drei nicht gegenständlich, obwohl oft noch Realitätspartikel erkennbar sind", führte Ackermann aus, statt dessen habe sich in ihrer Kunst Farbe von allem Gegenständlichen emanzipiert. „Farbe ereignet sich einfach, da prallen Kontraste aufeinander" („Unwetter zieht auf") oder Farbtöne gehen in feinsten Nuancen ineinander über („Versteinert") und werden selber Gegenstand und Aussage.

Die Ausstellung, bei der es viel zu schauen und zu denken gibt, ist bis 28. Januar 2011 während der Schulzeiten von 9-16 Uhr zu besichtigen. *cm*

P&D | Produkte & Dienstleistungen

Neuer Genuss im Restaurant Axt

NECKARAU. Das Hotel-Restaurant Axt in der Adlerstraße 23 verbindet Tradition und Moderne auf unnachahmliche Weise. Mit der Neueröffnung des 130-jährigen Lokals nach Umbau und Renovierung steht Genießern guter Küche seit 2. Dezember 2010 ein außergewöhnliches Ambiente zur Verfügung.

„Das Essen soll zuerst das Auge erfreuen und dann den Magen." Dieses Zitat von Johann Wolfgang von Goethe beschreibt treffend die Philosophie von Küchenmeister Christian Krüger und Dr. Andreas Steiger, die auch Wert auf den optischen Genuss ihrer Speisen legen. Gäste werden immer wieder aufs Neue von der Anrichtung der Speisen überrascht sein: mal frisch-modern, mal klassisch-raffiniert. Die neue transparente Küche bietet erstklassigen Service sowie eine moderne deutsche Küche, angefangen von anspruchsvollen Menüs bis hin zu kreativen Köstlichkeiten für den kleineren Hunger. In der Kochschule von Christian Krüger, Vizeweltmeister der Köche 2008, können Interessierte selbst Kniffe und Tricks der raffinierten Küche erlernen.

Das Restaurant Axt ist Montag und von Donnerstag bis Sonntag jeweils von 12 bis 14 Uhr und abends ab 18 Uhr geöffnet. Reservierungen können unter Telefon 0621/ 857005, Fax 0621/ 8620715 oder E-Mail service@restaurant-axt.de angenommen werden. *sts*

Weitere Informationen unter www.restaurant-axt.de

Fotografische Schätze für die Nachwelt erhalten

Gudrun Keese übergibt Fotonachlass an das Stadtarchiv Mannheim

MANNHEIM. Über einen wertvollen Schatz konnte sich unlängst das Stadtarchiv Mannheim – Instituts für Stadtgeschichte freuen: Pressefotografin Gudrun Keese, seit mehr als 50 Jahren mit der Kamera im Einsatz, übergab mehrere tausend Negative aus der Sammlung der Fotoagentur, die sie nach dem Tod ihres Geschäftspartners Pit Steiger betrieb. Möglich wurde die Übernahme und Eingliederung in die Bildsammlung des Stadtarchivs durch das finanzielle Engagement des „Verein der Freunde des Stadtarchivs" und besonders seines Vorsitzenden RA Gerhard Widder. Dem Förderverein ist zu verdanken, dass bedeutende fotografische Dokumente Mannheims aus der Zeit zwischen 1950 und 1990 für die Nachwelt gesichert werden konnten, die ein breites Spektrum der jüngeren Geschichte Mannheims abbilden.

Auch das preisgekrönte Foto von der Kurdendemonstration 1994 ist in der übergebenen Fotosammlung enthalten. *Foto: zg*

Darunter finden sich neben Porträts namhafter Persönlichkeiten aussagekräftige Aufnahmen, die das Zeitgeschehen und die gesellschaftliche Entwicklungen dokumentieren, wie z.B. Aktivitäten von Parteien, Vereinen und anderen Institutionen, und die Stadt in ihrer Dynamik zeigen. Über den einzigartigen Bilder-Zuwachs in mehreren Blechkisten freuten sich Gerhard Widder und Udo Bieller vom Vorstand des Fördervereins mit dem Leiter des Stadtarchivs, Dr. Ulrich Nieß und der Landtagsabgeordneten Helen Heberer.

Von dem legendären freien Fotografen und Wirt Pit Steiger in den Nachkriegsjahren gegründet, stieg Gudrun Keese ab 1953 als Partnerin in die Fotoagentur ein und bildete mit Steiger zusammen ein unschlagbares Team, das den sich wandelnden Zeitgeist der Stadt, Einschnitte und Umwälzungen dokumentierte und Stimmungen festhielt. Besonderes Aufsehen erregte im Jahr 1994 das spektakuläre Foto von einer Kurdendemonstration vor dem Mannheimer Rathaus, das eine Szene voller Emotionalität und Dramatik zeigt, für das Gudrun Keese den zweiten Platz im Leica-Preis für Fotografinnen der Zeitschrift Emma erhielt.

cm

Das Dach vom Fach!
MANNHEIM
Grünewald GmbH
DACHDECKEREI • MEISTERBETRIEB
Welfenweg 7 - 68307 Mannheim
Tel: 0621-78 70 61 - Fax: 0621-7 48 23 41
...von uns gibt's was aufs Dach!
Frohes Fest!

SAMSREITHER
Fachgeschäft für Farben
CAPAROL
Wir wünschen unseren Kunden frohe und geruhsame Weihnachten und ein gesundes, glückliches neues Jahr!
Im Morchhof 36 • 68199 Mannheim
Gewerbegebiet Neckarau, zwischen Media Markt und Bauhaus
Im Hause BÖLINGER + STÜBER
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 9.30 - 19.00 Uhr, Sa. 10.00 - 16.00 Uhr
Tel. 0621 / 27 658 www.jos.samsreither.de

Textilreinigung Herrmann
Inh. G. Karusseit
Fischerstraße 6
68199 Mannheim
Tel. 0621/8458624
Wir wünschen unseren Kunden frohe Weihnachten und ein glückliches neues Jahr.

HEFLOTT
Heizung·Lüftung·Sanitär
www.heflott.de
Wattstr. 37 • 68199 Mannheim
Tel. 0621 - 84 55 88 70
Fax 0621 - 84 55 88 77
Unseren Kunden und Geschäftspartnern wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein zufriedenes neues Jahr.

„Unseren Kunden wünschen wir frohe Festtage und ein glückliches 2011."
Schreinerei · Glaserei
Fensterbau · Wintergärten
LÖBS & KARG
68199 MA-Neckarau · Schulstr. 42 · ✆ 85 17 21
www.loebs-und-karg.de

Bilderausstellung „Spektrum" im Steubenhof-Hotel

Werke der Künstlerin Maria Maxelon

NECKARAU. Hotelchef Leandros Kalogerakis freute sich, eine neue Ausstellung eröffnen zu dürfen; er hieß die Gäste, die Künstlerin Maria Maxelon und den jungen Saxophonisten Moritz Braun, der den Abend musikalisch begleitete, herzlich willkommen. In seiner Laudatio hob er hervor, dass die bevorzugte Technik der Autodidaktin seit 2004 die Acrylmalerei sei. Gerne arbeite die Künstlerin auch in Mischtechniken mit Sand. Die mit Spachtel auf die Leinwand aufgetragenen Farben verliehen ihren Bildern besondere Tiefe und Stofflichkeit.

Die Künstlerin Maria Maxelon mit Leandros Kalogerakis vor einem ihrer faszinierenden Bilder. *Foto: Johann*

Anschließend begrüßte Frau Maxelon die Besucher und lud kurz und bündig dazu ein, „die Bilder sprechen zu lassen".

Dem Betrachter fiel auf, dass den warmen und dennoch kräftigen Farbtönen der aus neun Quadraten bestehenden Bildern eine besondere Intensität innewohnt, die durch die darauf dargestellten Symbole und Motive eine bemerkenswerte Ausgeglichenheit erlangen. Auf weiteren Werken erstrecken sich malerische Wüstenlandschaften ins scheinbar Unendliche, während ein sandfarbener Himmel diese erhabene Schönheit widerspiegelt. Ruhe und Sanftheit umgibt die im Vordergrund befindlichen grazilen Gestalten, die auf majestätisch erhobenen Häuptern Lasten balancieren. Hier, in diesen durch ihre Kargheit bezaubernden afrikanischen Landschaften, scheint sich der Gegenpol zu unserer überfüllten, lauten, schrillen Welt zu befinden.

Woher die Faszination für Afrika stammt, vermag Maxelon nicht zu sagen. Auf eine geheimnisvolle Weise fühlt sie sich diesem Kontinent, der Wiege der Menschheit, verbunden. Das Schaffen der freiberuflichen Künstlerin beinhaltet aber auch abstrakte und florale Werke; das „Spektrum" darf in seiner ganzen Breite und Vielfalt bis Ende Januar 2011 im Foyer des Steubenhof-Hotels, Steubenstraße 66, 68199 Mannheim besichtigt werden. Die Bilder sind auch käuflich zu erwerben.

jo

Sekt, Blumen in Pastell und Huldigungen für die Queen

Pflegeheim Almenhof feierte weiteren Renovierungsabschnitt

ALMENHOF. Mehrere Gründe zum Feiern gab es im November im Pflegeheim Almenhof in der Neckarauer Straße, ein Haus der Verwaltungs- und Dienstleistungsgesellschaft für Altenhilfe, das wie das Pflegeheim Neckarau und Sandhausen seit 30 Jahren von der Familie Abelein geführt wird. Dort lud das Team um Heimleiterin Renate Deutschmann zur Einweihung des zweiten Renovierungsabschnitts im 1. OG, wo die zahlreichen Besucher nicht nur freundlich-helle Gänge erwarteten, sondern auch eine Vernissage: Entlang der Wände sind zehn Acrylbilder aufgehängt, die meist florale Motive in warmen Pastelltönen zeigen. Gemalt wurden sie von Brigitte Müller-Steim, Vorstandsmitglied der CDU Almenhof und Neckarauer Bezirksbeirätin mit großem Herzen, die zur großen Freude der Bewohner dem Pflegeheim die Bilder schenkte. „Es ist wichtig, dass sie Harmonie ausstrahlen", sagt sie, während die Besucher Blumen und filigrane Libellen, zarte Seerosen und farbigabstrakte Motive bewundern. Renate Deutschmann dankte für das Geschenk und das vielfältige Engagement der Spenderin für das Haus und hob auch die neu ausgestaltete Ecke am Gangende hervor, für die Müller-Steim ein passendes Hortensienbild in Violett fertigte und überdies die Wand mit Rosenranken des gleichen Farbtons bemalte. „Damit haben wir uns einen Traum erfüllt", freute sich Deutschmann mit den Mitarbeiterinnen, Geschäftsführer Florian und Seniorchefin Traudel Abelein und kündigte einen Theaterauftritt an, den einige Bewohner mit der Alltagsbegleiterin Heike Höfert mit großer Freude einstudiert hatten. Da staunten die Besucher nicht schlecht, als zur jeweils passenden Musik Angela Merkel vor einem Rednerpult mit Deutschlandflagge, Charlie Chaplin und Sherlock Holmes, der den „Kriminaltango" tanzte, eine hellblonde Marilyn Monroe und ein dunkelblonder Heino durch den Gang schritten. Die Stimmung stieg, als Zarah Leander als Diva in Schwarz sich das Mikrofon von Moderatorin Höfert schnappte und „Kann denn Liebe Sünde sein" live sang. Getoppt wurde der Auftritt nur noch durch die Queen von England, die zur englischen Hymne gnädig winkte und last not least durch den Papst mit Mitra und Kreuz, das er beschwörend hob. Zum Dank für die tolle Einlage gab es Mozartkugeln für die Akteure; anschließend konnten sich alle Gäste am prächtigen Büffet stärken, das alle Mitarbeiterinnen des Hauses gezaubert hatten.

cm

Viel Lob von den Besuchern und Heimleiterin Renate Deutschmann (2.v.r.) für das Engagement von Brigitte Müller Steim.(r.)

Auch Angela Merkel kam auf einen Blitzbesuch vorbei.
Fotos: Meixner

Praxis für Krankengymnastik/Physiotherapie
Wir wünschen unseren Patienten ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes, gesundes neues Jahr. Vielen Dank für das Vertrauen, das Sie uns entgegenbringen.
PRIVAT+ALLE KASSEN HAUSBESUCHE TERMINE NACH VEREINBARUNG
Juri Tschernjawski und Team
Staatl. gepr. Physiotherapeut
Diplom-Sportlehrer
Rheingoldstraße 29 · 68199 Mannheim
Buslinie: 50 · Haltestelle: Matthäuskirche
Tel: 0621/8460644 · MOBIL: 0179/2964327
Termine nach Vereinbarung von 8 Uhr bis 20 Uhr!

Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und ein gutes, glückliches neues Jahr
Hajok Manfred MALERBETRIEB
Ausführung sämtlicher Maler-, Lackier- und Tapezierarbeiten.
Fassadenrenovierung
Meerfeldstr. 82-84 · 68163 Mannheim · ☎ 0621/826008

Neckarauer Waldweg 26
68199 Mannheim
Fon: 0621/8 61 93 01
AT
MEISTERBETRIEB ANDREAS THUM
Heizung und Sanitär
Bäder und Küchen für ältere und behinderte Menschen
Wartungsarbeiten an Öl-, Gas- und Fernwärmeanlagen
Notdienst
WÄRME UND WASSER IN BESTEN HÄNDEN

Friedrichstraße 94
68199 Ma-Neckarau
Tel.: 0621/851 481
www.sisterscut.de
Sister's cut
Der Friseur mit den scharfen Scheren!
3 Engel für Ihre Haare!
Wir wünschen unseren Kunden eine frohe Weihnachtszeit und hoffen, Sie auch im neuen Jahr mit guten Schnitten und Farben glücklich machen zu können.

Wir wünschen allen Kunden, Freunden und Geschäftspartnern ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes und erfolgreiches neues Jahr.
Familie Ruff
Hans Peter RUFF Raumdesign
Farben - Tapeten - Bodenbeläge
Ab 1.1.2011 neue Geschäftszeiten: Mo., Do., Fr. 9-12 Uhr und 15-18 Uhr und jederzeit nach Vereinbarung
Neckarauer Waldweg 71 68199 Ma.-Neckarau
Telefon (0621) 85 16 44 Telefax (0621) 8 61 99 46

Besuchen Sie uns an Weihnachten

24. Dezember 2010, 18 Uhr
Ökumenischer Gottesdienst.
Das Planetarium ist ab 17.30 Uhr geöffnet.

Jeweils am 25. und 26. Dezember 2010
14.00 Uhr Lillis Reise zum Mond
15.00Uhr Der Stern der Magier
16.30 Uhr Expedition Weltraum
18.00 Uhr Augen im All

Planetarium Mannheim

Planetarium Mannheim
Wilhelm-Varnholt-Allee 1 (Europaplatz)
68165 Mannheim

Unseren Kunden wünschen wir gesegnete Weihnachten und ein erfolgreiches Jahr 2011!

über 30 Jahre

Bernd Mattler

- Sanitär - Gas - Wasser - Installation -
- Badrenovierung - Rohrreinigung -
- Gas-Etagenheizung-Kundendienst -
Bauspenglerei -

Bernd Mattler
Fischerstraße 1 a · 68199 Mannheim
Tel. 0621/856457 · Fax 0621/856460
Mitglied der Sanitärinnung

Holen Sie sich Ihren
Odenwälder Weihnachtsbaum
Aktionsbaum Nordmann 1,70-2 m für 15,- €

ab Donnerstag 16.12.10 bis 23.12.10 täglich 10-18 Uhr am Almenhof-Bunker gegenüber Maria-Hilf-Kirche

Brennholz unter Tel. 0160 - 94 17 70 94

Hausmacher Wurst- und Wildschweinspezialitäten

P&D | Produkte & Dienstleistungen

Primeur trifft Künstlerin aus Neckarau

Josefin Lössl bei Le Buffet

NECKARAU. Wie seit Jahren wurde bei Le Buffet der Primeur aus Frankreichs Süden mit einem Live-Auftritt regional bekannter Künstler begrüßt. Inhaber Peter Erbach hatte wieder ein gutes Händchen, als er mit Josefin Lössl nicht nur eine waschechte Neckarauerin aus bekanntem Haus, sondern eine Top-Künstlerin des Kabaretts in Mannheim und weit darüber hinaus für einen Auftritt gewinnen konnte.

Der voll besetzte Weinladen mutierte zum Kleinkunsttheater, als die Frontfrau des Mannheimer Kabarett Dusche in der „Klapsmühl" trotz streikender Musikanlage mit Ausschnitten aus verschiedenen Programmen fast zwei Stunden lang eine beeindruckende Bühnenpräsenz zeigte. Dabei verstand sie es meisterlich, den Primeur, den die Besucher verkosten durften, in ihre Plaudereien einzubinden.

Schon zu Beginn landete das Energiebündel einen Volltreffer, als sie - Nachhall des Festivals in Worms - die verzwickte Nibelungengeschichte nicht nur auf kurpfälzisch erzählte, sondern das Geschehen zwischen Xanten, Worms bis zum bitteren Ende bei den Hunnen szenisch darbot, indem sie alle Rollen gleichzeitig und mit umwerfender Komik spielte.

So war die Stimmung im Publikum schon prächtig, als sich Josefin Lössl in Else Stratmann, die Metzgersgattin, verwandelte, aber nicht in Ruhrpott- Dialekt, sondern in breitestem Kurpfälzisch. Da wird nicht nur ihr Mann Willi und die pubertierende Tochter „Ingele" mit der schrillen Stimme („des sin die Hormone") vorgestellt, über Alltag und Weltereignisse, Politik und Sport gibt es bissige Kommentare. Da wird kaum etwas ausgelassen, von den Leiden während einer Kur über Horror-DVDs des 12-jährigen Nachbarkinds, über Reinhold Messner, das Phänomen Yeti und das Ungeheuer von Loch Ness bis hin zu einem Abstecher nach Berlin zu Kanzlerin Merkel. Ein kabarettistisches Kabinettstück war auch der Umgang mit der Stereotype „Wir bitten um Verständnis" in verschiedenen Situationen, oder wie man beim Supermarkt-Einkauf spart.

Das Publikum war hingerissen und applaudierte heftig, so dass als Zugaben-Schmankerl noch Loriots Text „Die englische Ansage" (mit Evelyn Hamann) und den glänzend vorgetragenen Schweizer Sketch über Telefonate in einem Büro der „Spendenkontrolle" serviert wurden.

cm

Begnadete Kabarettistin: Josefin Lössl zog alle Register ihres Könnens. *Foto: Meixner*

Kompetenz seit 1969
Kress OHG
Bad + Design

Unseren verehrten Kunden, allen Bekannten und Freunden wünschen wir ein frohes Fest und ein erfolgreiches, gesundes 2011

Kress OHG
Im Lohr 48
68199 Mannheim

0 6 21
-81 52 45
-81 10 47

Gres SpanienFliesen GmbH

mehr Qualität
weniger Kosten
länger Freude

... Ihre 1. Wahl!

Unser umfassendes Sortiment an Fliesen, Mosaik und Feinsteinzeug wird Sie überzeugen. Modern, klassisch, zeitlos, einzigartig. **Fliesenkonzepte für jeden Einrichtungsstil und jeden Geschmack.**

Kompetente Mitarbeiter beraten Sie umfassend und zeigen Ihnen praxisgerechte Lösungen. Alles wird abgestimmt auf **Ihre Anforderungen, individuellen Wünsche und Ihre Räumlichkeiten.**

Von der Planung und Beratung bis hin zur fachgerechten Ausführung **erhalten Sie auf Wunsch alles aus einer Hand.**

Besuchen Sie unsere Ausstellung:
Mo., Di., Do., Fr. 09:30-12:30 und 14:30-18:30 Uhr,
Mi. 09:30-12:30 Uhr, Sa. 09:30-16:30 Uhr

GRES SpanienFliesen GmbH
Franz-Grashof-Str. 9
68199 Mannheim
Tel.: (0621) 84 155 02
www.spanienfliesen.de

Unseren verehrten Kunden danken wir herzlich für das entgegengebrachte Vertrauen. Wir wünschen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesegnetes neues Jahr.

Deutsche Bank
Deutsche Bank Privat- und Geschäftskunden AG
Investment & FinanzCenter Mannheim-Neckarau
Friedrichstraße 3-5
68199 Mannheim

Noch einmal Vernissage im Hafen

NECKARAU. Nach der Präsentation im vergangenen Herbst lädt der Neckarauer Maler Billy Harro Fesenbeck erneut in seine künstlerische Arbeitsstätte in der Rhenaniastraße 130-132. Dort findet am 18. Dezember 2010 von 12 bis 17 Uhr in den im Umbau befindlichen neuen Geschäftsräumen eine Vernissage mit einer Bilderauswahl aus mehreren Schaffensperioden sowie neuen Arbeiten des überaus produktiven Künstlers statt. Dieser setzt in seiner farbintensiver Acrylmalerei oft zusätzliche Materialien ein wie Baustoffe, Metall, Plastikteile, Stoff, Karton und vieles mehr, um außergewöhnliche Effekte zu erzielen. Bilder werden darüber hinaus oft lackiert und gespritzt; auch die künstlerisch- gestalteten Rahmen vieler Bilder sind Teil des Gesamtkunstwerks.

Interessierte können in den neuen Räumlichkeiten die Kunstwerke, die auch käuflich zu erwerben sind, bei Sekt und Snacks auf sich wirken lassen. Während der Vernissage steht Billy Fesenbeck für alle Fragen zur Verfügung. Mehr Infos gibt der Künstler unter Tel. 0621-855939 oder mobil 0170-7954298 .

cm

Der Neckarauer Maler Billy Harro Fesenbeck stellt neue Bilder aus. *Foto: Meixner*

2011 bieten wir wieder an:
Frauen-Technik-Kurse
Fragen Sie nach unseren Terminen (auch für Männer)

Nur 49,50 €

Starthilfe, Flüssigkeiten
Reifenwechsel... uvm.

Ab sofort möglich
Reifeneinlagerung in unserem Reifenhotel

41,65 €
(pro Saison)

Stoßdämpfertest 9,-- €

Rußpartikelfilter
Bis 31.12.2010 Staatl. Förderung in Höhe von 330,-- €
Lassen Sie sich ein unverbindliches Angebot erstellen.

Das gesamte Team wünscht besinnliches Weihnachtfest, Glück und Gesundheit für die Zukunft und einen guten Rutsch ins neue Jahr

Wir haben bis Jahresende für Sie durchgängig geöffnet. Vom 01. bis 09.01.2011 Betriebsferien

Stefan Krieger – Meisterbetrieb
Kfz Reparatur und Instandsetzung
Speyerer Straße 22-24 · 68163 Mannheim
Tel. 0621 / 8322084 · Fax 0621 / 8322086

Öffnungszeiten
Mo – Fr. 07.00 – 18.00 Uhr
Werkstatt bis 17.00 Uhr
Sa. 09.00 bis 13.00 Uhr

KOMPAKT

MANNEM Rhythm & Blues Quartett in Gehrings Kommode

Anregender Kontrast zu Weihnachten: das MANNEM Rhythm & Blues Quartett. *Foto: zg*

NECKARAU. Alle Jahre wieder kommt nicht nur das Christkind. Traditionell „Ään Daach vorrem Heilisch Owend" präsentiert das MANNEM Rhythm & Blues Quartett, Mannheims heimliche Helden, in Gehrings Kommode knackige Dialekt-Rhythmen. Textlich eine der schönsten Liebeserklärungen an die Kurpfalzstadt, gitarristisch ein Leckerbissen in der Symbiose aus hitzigem Rhein-Neckar-Delta-Blues und kernigem Rock mit Jazz-Einsprengseln und Country-Schlieren; eine ureigene Variante des Liedermacher-Rock'n'Roll. Die Spur lockt ins aufregende Abenteuer.
Wann? Am 23.12.2010, in Gehrings Kommode, Ma-Neckarau, Schulstr. 82, 20 Uhr, Eintritt 12 Euro. Reservierung empfohlen. *pm/red*

Mannheimer Liste verleiht Kübler-Kreuzer für das Gemeinwohl

MANNHEIM. Konstantin Groß, Vorsitzender des Fördervereins Parkschwimmbad Rheinau und Ottmar Frey, Vorsitzender vom Bezirksverband der Gartenfreunde, in dem die 43 Mannheimer Kleingartenvereine organisiert sind, nahmen stellvertretend für ihre Vereine den „Kübler-Kreuzer" der Mannheimer Liste – Freie Wähler entgegen. Mit der kleinen „Verdienstmedaille", die nach dem früheren Stadtkämmerer Walter Kübler benannt ist, zeichnen die Gemeinderäte der Mannheimer Liste Vereine, Personen oder Institutionen aus, die sich um das Gemeinwohl verdient gemacht haben und dabei den Haushalt der Kommune entlasten. Neben dem symbolischen Kreuzer erhielten die Vereinsvorsitzenden jeweils einen Scheck über 500 Euro, der die Vereinsarbeit unterstützen soll. Die zweite Verleihung des Kübler-Kreuzers fand im Rahmen eines Festakts in der Hauptstelle der Sparkasse Rhein Neckar Nord statt.

Die Preisträger Konstantin Groß und Ottmar Frey (Mitte), umrahmt von den ML-Stadträten Michael Himmelsbach, Rolf Dieter, Prof. Dr. Achim Weizel und dem ML-Vorsitzenden Holger Schmid (v.l.). *Bild: Offen*

end

Emanzipation der Farben und Formen

„Bunte Bilder" von Dr. Peter Knapp im Café Zeilfelder

NECKARAU. Die Motive sind vielfältig, doch gemeinsam ist den Bildern von Dr. Peter Knapp im Neckarauer Café Zeilfelder der virtuose Umgang mit Farbe, und so bietet sich dem Betrachter unter dem Titel „Bunte Bilder" eine kurzweilige Ausstellung, bei der es viel zu entdecken gibt.

In Neckarau ist der Mediziner kein Unbekannter, war er doch mehr als 25 Jahre mit seiner Facharztpraxis für Orthopädie in der Friedrichstraße zu Hause. Seit 2002 im Ruhestand, widmet er sich mit großer Intensität seinem langjährigen Hobby, der Malerei; zahlreiche Einzel- und Gruppenausstellungen vor allem in Neckarau, Mannheim und der Pfalz geben davon eindrucksvolles Zeugnis.

Um seinem Talent das handwerkliche Rüstzeug beizugeben, bildete sich Dr. Knapp bei Künstlern wie Günther Meck, Armin Liebscher und besonders bei Andrea Nicita in Vinci bei Florenz weiter und ist Mitglied der Künstlervereinigung „Pfälzer Maler e.V., ein Kreis von ca. 50 Personen, die sich alle in einem Atelier in der Pfalz zum künstlerischen Arbeiten treffen und im Sommer in freier Natur malen.

Enger Kontakt besteht zu seinem Lehrer und Freund Nicita aus Florenz, der ihm nicht nur strenger Kritiker, sondern als Kunstschaffender wertvolle Inspirationsquelle ist. So ist seit der letzten Schau in Neckarau im Jahr 2008 eine deutliche Weiterentwicklung in Knapps Kunst zu erkennen. Dabei überrascht er nicht nur mit Motiven wie z.B. „Roter Regenmantel" (frei nach Andrea Nicita), oder „Drei südpfälzische Wald-Elwedritsche", sondern mit einer losgelösten Farbgebung, die an beste expressionistische Malerei erinnert. Wegen ihrer Konsistenz und Leuchtkraft benutzt er ausschließlich Ölfarben; eine Spachteltechnik verleiht den Exponaten überdies eine lebendige Plastizität.

Unter den Bildern, die oft Menschen oder Landschaften zeigen, nehmen Mannheimer Ansichten, vor allem der Wasserturm, aber auch Planken oder GKM, eine besondere Stellung ein. Sie sind gegenständlich, aber leicht verfremdet, was ihren besonderen Reiz ausmacht. Herausragend dabei das Bild „Wasserturm oder Lena la Balena" als Weiterführung eines Motivs von Nicita: der Wasserturm mit einem leuchtend roten Wal vor blauem Himmel, der mit der Bläue des angedeuteten Wassers verschmilzt.

Die Ausstellung ist noch bis mindestens Februar 2011 zu den Öffnungszeiten des Cafés zu sehen (Mittwoch ist Ruhetag).

cm

Dr. Peter Knapp mit seinen expressionistisch anmutenden Exponaten in leuchtenden Farben. *Foto: Meixner*

www.stadtteil-portal.de

P&D | Produkte & Dienstleistungen

„Wie der erste Mann auf dem Mond"

Jürgen Simon beim New-York-City-Marathon erfolgreich

NECKARAU. „So muss sich der erste Mann auf dem Mond gefühlt haben", sagte ein erschöpfter, aber glücklicher Jürgen Simon, nachdem er nach knapp fünf Stunden durchs Ziel rannte. Der bekannte Neckarauer Glasermeister, Inhaber der Glaserei und Fensterbau Simon in dritter Generation, hatte Anfang November am renommierten New-York-City-Marathon teilgenommen. Zusammen mit sechs Freunden hatte er sich rund ein halbes Jahr auf das Event vorbereitet. „Als Selbstständiger war es nicht einfach, sich die Zeit zum Trainieren zu nehmen", erinnert er sich, „aber gerade zum Schluss musste es sein". So lief Simon für das große Ziel nicht selten abends im Dunkeln noch durch die Straßen Neckaraus und am Wochenende quer durch den Waldpark.

Jürgen Simon als erfolgreicher „Finisher". *Foto: zg*

Die Mühe hat sich gelohnt, denn „der Lauf war ein beeindruckendes Erlebnis", schwärmt Simon: „Dass die New Yorker ein begeisterungsfähiges und freundliches Volk sind, war mir bekannt, aber diese Stimmung schon Tage zuvor und dann am beim Marathon selbst hat mich überwältigt. „Go Simon go" und „Simon you are looking good" , hallte es aus allen Ecken, und dieses Gefühl verursachte mir eine „Gänsehaut" über knapp 5 Stunden", bevor das Finish erreicht war.

Der New-York-City-Marathon findet traditionell am ersten Sonntag im November statt und zählt zu den wichtigsten und größten Laufveranstaltungen der Welt. Knapp 50.000 Läufer aus allen Nationen und zweieinhalb Millionen Zuschauer nehmen an diesem Großereignis teil. Dieser Marathon gilt als sehr anspruchsvoll, daher laufen die Sieger im Schnitt zwei Minuten langsamer als bei anderen Marathon-Veranstaltungen. *pm/red*

Neues TÜV SÜD Service-Center in Mannheim-Süd

MANNHEIM. Ein modernes Dienstleistungszentrum ist mit dem Neubau des TÜV SÜD Service-Centers in Mannheim-Süd entstanden. Nicht nur eine topmoderne Anlage für Haupt- oder Abgasuntersuchungen, sondern auch Voll- und Änderungsabnahmen, Schaden und Wertgutachten sowie Gebrauchtwagen-Zertifikate, ist in der Casterfeldstraße 52a im Fachmarktzentrum Casterfeldstraße nun in Betrieb. Am 13. Dezember 2010 wurde die Anlage von Niederlassungsleiter Thomas Karl offiziell eröffnet. „Wir können uns mit der Eröffnung unseres neuen Service-Centers nun noch besser an den Bedürfnissen unserer Kunden orientieren", so Karl. Das neue TÜV SÜD Service-Center ist eine ideale Ergänzung zu den beiden bereits bestehenden Standorten in der Dudenstraße 23 sowie im Viernheimer Weg 76.

In der komplett neuen Prüfhalle werden die Fahrzeuguntersuchungen an einer modernen Prüfbahn mit Hebebühne durchgeführt. So können die Fahrzeugbesitzer den Prüfvorgang, wenn gewünscht, auch live mit verfolgen. Neben der klassischen Haupt- und Abgasuntersuchung für Pkw werden auch Schadensgutachten erstellt, Fahrzeuge bewertet, Oldtimer begutachtet, Fahrzeugänderungs- und Fahrzeugvollabnahmen durchgeführt sowie Wohnmobile und Wohnwagen unter die Lupe genommen.

Die Mitarbeiter sind für ihre Kunden von 9.00-12.15 und von 13.00-17.00 Uhr zu erreichen. Wenn es besonders schnell gehen soll, empfiehlt Niederlassungsleiter Karl einen persönlichen Termin unter Telefon 0621-97606922 zu vereinbaren oder über das Internet unter www.tuev-sued.de.

Mit einem Marktanteil von derzeit rund 51 Prozent ist der TÜV SÜD in Baden-Württemberg übrigens Marktführer auf seinem Gebiet. Für Thomas Karl ist das kein Wunder, denn: „Bei uns bekommen die Kunden eine hohe Qualität zum fairen Preis. Und jetzt sind wir auch im Süden Mannheims für unserer Kunden vor Ort." *pm*

Weitere Informationen unter www.tuev-sued.de

Angler können auch feiern und tanzen

Herbstfest des ASV Neckarau

NECKARAU. Im November hatte der Angelsportverein Neckarau seine Mitglieder, Freunde und Gönner nebst Anhang zum Herbstfest in den Clubraum des Vereinslokals „Zur Schindkaut“ eingeladen. Erfreulich war der im Vergleich zu den Vorjahren größere Besucherzuspruch, so dass Vereinsvorsitzender Erich Kolander rund 60 Gäste willkommen heißen konnte. Für die musikalische Unterhaltung sorgte wieder Alleinunterhalter „ Birdman“, der bereits voriges Jahr die Gäste begeisterte und auch dieses Mal mit toller Musik zum Tanzen animierte.

Nachdem man sich zunächst gestärkt und den ersten Durst gelöscht hatte, ergriff der Vorsitzende erneut das Wort und dankte allen Helfern, die mit viel Engagement dazu beitrugen, dass alle Veranstaltungen, die im Laufe des Jahres anstanden, gut über die Bühne gebracht wurden.

Traditionell werden bei diesem Herbstfest, das den Abschluss des Angeljahres für den Verein darstellt, auch die Ehrungen vorgenommen.

Stellvertretender Vorsitzender Jürgen Heiß nahm die Ehrungen für den Badischen Sportfischerverband vor, der Erich Kolander und Rolf Werner für 40jährige bzw. 25jährige Verbandsmitgliedschaft auszeichnete. Auch von Seiten des Vereins wurde Erich Kolander für 40-jährige sowie Michael Meier für 20-jährige Vereinsmitgliedschaft geehrt. Eine besondere Ehrung erfuhr auch Edgar Ohnsmann, der seit 55 Jahren aktives Mitglied beim ASV Neckarau ist und selbst mit 82 Jahren noch als „Flossenjäger“ am Wasser ansitzt.

Erich Kolander und Sportwart Bernd Hauck ehrten anschließend die Sieger und Platzierten beim Tandem-, Preis- und Königsfischen und überreichten ihnen die Preise: Vereinsmeister 2010 wurde Wolfgang Steinmann vor Wolfgang Stumpf und Claus Hauck. Die Kette des Fischerkönigs 2010 errang Norbert Schneider, erster Prinz ist Wolfgang Steinmann, zweiter Prinz ist Claus Hauck. Danach wurde das Tanzparkett frei gegeben, und bei flotter Musik schwangen die ersten Pärchen das Tanzbein. Animiert von der Tanzmusik zeigten sich später auch noch ein paar Solotänzer, die ihre Glieder ordentlich durchschüttelten und damit zur weiteren Stimmungssteigerung beitrugen.

pm/red

Gruppenbild mit Fischerkönig und Prinzen: die Geehrten des ASV Neckarau im Vereinsheim. *Foto: zg*

Allen unseren Kunden und Geschäftspartnern wünschen wir frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr.

Service ist unsere Stärke
Wir halten Sie mobil
Unser Team freut sich,
Ihnen auch im Jahr 2011 mit Rat und Tat
zur Verfügung zu stehen.

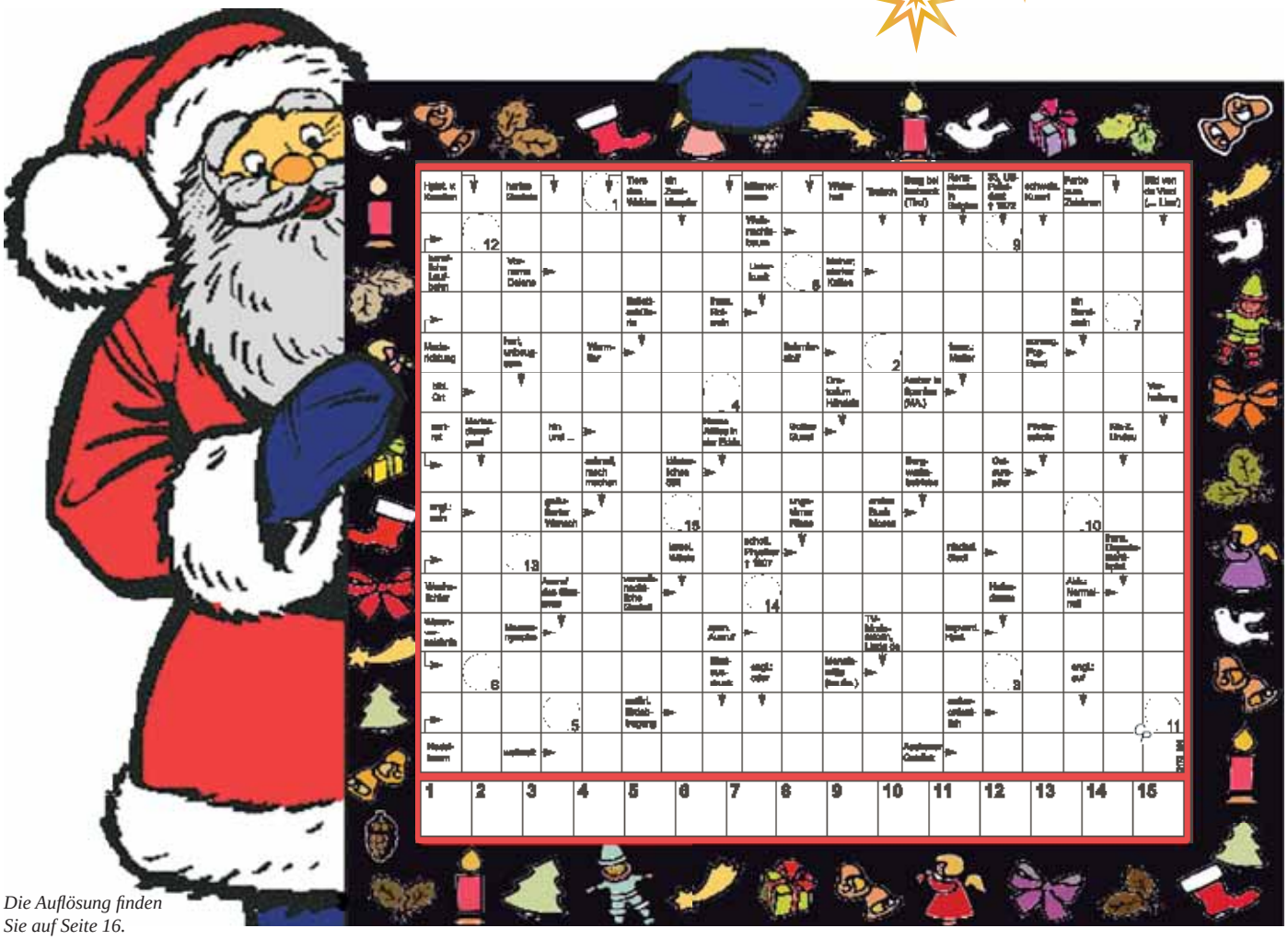
Spezialisiert auf Audi

Nutzfahrzeuge

AUTO-KRESS KG

Friedrichstraße 52-54 · Telefon 06 21/84 40 00

Weihnachtsrätsel



Die Auflösung finden Sie auf Seite 16.

Wir wünschen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr.
Franz Sommer jr.
STUKKATEURMEISTER
Mannheim-Rheinau (Casterfeld-Süd) · Mundenheimer Straße 71 · ☎ (0621) 87 24 25

Größter Wunsch nach 100 Jahren: ein dauerhaftes Vereinsheim

Sportanglervereinigung Mannheim-Süd feiert 100-jähriges Jubiläum

NECKARAU/RHEINAU. Ihr 100-jähriges Bestehen feierte die Sportanglervereinigung Mannheim-Süd e.V. mit mehreren Veranstaltungen: was mit dem Karfreitagsfischessen begann und mit dem zweitägigen „kleinen" Fischerfest" im Sommer fortgesetzt wurde, fand seinen winterlichen Höhepunkt in dem Jubiläumsfestakt im Volkshaus. Dort begrüßte SAV-Vorsitzender Werner Schneider viele Gäste, unter ihnen die Landtagsabgeordnete Helen Heberer, Bürgerdienstleiterin Patricia Popp, Vertreter der Sportfischerverbände, IG-Vorsitzender Richard Karusseit, Volkshaus-Geschäftsführer Lutz-Udo Glaser. Schneider, der auf 41 Jahre Vorstandsarbeit im Verein, davon 31 Jahre als Vorsitzender, zurückblickt, ließ die Geschichte des „Wandervereins" Revue passieren, der seit zwei Jahren zum ersten Mal über ein festes Vereinsheim verfügt. Eine ehemalige Kantine des US Lagers - auf GKM-Gelände - wurde in vielen Stunden Eigenarbeit renoviert, Wasser- und Stromanschluss gelegt und liebevoll eingerichtet. „Wir hoffen, dass wir hier eine endgültige Bleibe gefunden haben", gab sich Schneider zuversichtlich nach den jahrzehntelangen Wechseln von einer Gaststätte zur anderen, um Vorstandssitzungen und andere Zusammenkünfte abhalten zu können.

Bereits 1919 gelang es dem Vorstand des 1910 von Neckarauer Anglern gegründeten den „Angel- und Fischzuchtvereins 1910 Neckarau, die Hafenbecken in Rheinau als Pachtgewässer zu gewinnen. 1952 schlossen sich die Neckarauer und Rheinauer Vereine unter dem heutigem Namen „ Sportanglervereinigung Mannheim-Süd 1910 e.V." zusammen.

Der neue Fischerkönig Peter Herm (r.) wird standesgemäß gekürt.

Im Volkshaus wurde gefeiert und das Tanzbein geschwungen.
Fotos: Meixner

Im Lauf der Jahre entfaltete sich ein reges Vereinsleben bei öffentlichen Fischen und Festen, Herbstbällen, Straßenfesten und öffentlichen Pokalfischen.

Auch sportlich wurden in den 70er und 80er Jahren Erfolge und Titel errungen wie z.B. „Deutscher Vizemeister" im Team, „Deutscher Meister" im Einzel für Horst Jauernig. Auch die Jugend des Vereins konnte in diesen Zeiten bei Badischen Meisterschaften vordere Plätze belegen.

Landtagsabgeordnete und Stadträtin Helen Heberer gratulierte im Namen des Oberbürgermeisters und des Gemeinderates und würdigte die Aktivitäten des Vereins und dabei besonders Werner Schneider, der seit drei Jahrzehnten den Vorsitz innehabe, „im Gegensatz zur Politik, wo es keine so langen Amtszeiten gibt, und das ist gut", fügte sie augenzwinkernd hinzu und überreichte ein Wasserturmbild mit einem Kuvert als Geschenk.

Für den Badischen Sportfischerverband gratulierte Anton Markmann und zeichnete den Verein zum Jubiläum mit einer Erinnerungsplakette mit Urkunde aus; ebenso überreichte er im Namen des Verbands deutscher Sportfischer eine Ehrenplakette.

Grußworte und Geschenke kamen auch von Jürgen Heiß für den Bruderverein ASV Neckarau und Richard Karusseit für die IG Neckarauer Vereine, bevor der neue Fischerkönig Peter Herm von Werner Schneider mit Pokal und Königskette geehrt wurde.

Im Anschluss wurde bei einem exquisiten Büffet geplaudert und zu mitreißenden Titeln des Musikduo Bayer + Beier das Tanzbein geschwungen. *cm*

www.stadtteil-portal.de

KOMPAKT

75 Jahre HHV Rheinklang e.V. Mannheim-Rheinau

Das 1.Orchester des HHV Rheinklang mit der musikalischen Leiterin Liane Weber (oben Mitte).
Foto: zg

NECKARAU. Im Rahmen der Konzertreihe „accordion concertante" findet am 16.Januar 2011, 15 Uhr, im St. Jakobussaal in Neckarau ein Neujahrskonzert zum 75-jährigen Jubiläum des Handharmonika-Vereins Rheinklang statt. Lassen Sie sich vom 1. Orchester des HHV unter der Leitung von Liane Weber bezaubern und mit Werken von J. Strauß, J. Brahms und weiteren namhaften Komponisten bis hin zu bekannter Filmmusik beschwingt ins Neue Jahr geleiten! Karten gibt es zum Vorverkaufspreis von 11€ bei Schreibwaren Geiß in der Schulstraße.

pm/red

Mehr Informationen unter www.hhv-rheinklang.de.

JANAS WELT

Frohe Weihnachten

Hallo, Ihr Lieben,

findet ihr auch, dass die Zeit immer schneller vergeht? Es ist erschreckend, wie schnell das Jahr vorbeigerauscht ist, ohne dass man jeden Tag richtig auskosten konnte. Gerade im Alter empfindet man noch deutlicher, wie schnell das Leben unter den Pfoten zerrinnt. Ich darf das als Seniorin sagen, denn ich bin jetzt schon 13 Jahre auf dieser Welt, acht davon bei meiner jetzigen Chefin, zu der mich der Stern führte… Ihr wisst die Geschichte sicher noch.

Ja, dieser Stern begleitet und beschützt mich seither, glaube ich, denn ich habe immer wieder viel Glück. Das beginnt bei kleinen Dingen wie z.B. wenn ich in der Manteltasche meiner Chefin die Leckerli aufspüre und unbemerkt verputzen kann, setzt sich fort an den wenigen Abenden, an denen sie keine Auswärtstermine, sondern mehr Zeit für mich hat, und gipfelt darin, dass sie mich im rollenden Käfig mitnimmt zu dienstlichen oder privaten Touren. Auch wenn die privaten spannender und lustiger sind, gefallen mir die dienstlichen auch gut, weil ich bei den Zweibeinern, die meine Beiträge lesen, also bei euch, inzwischen sehr bekannt bin und immer öfter angesprochen werde auf meine Geschichten. Ich freue mich sehr, dass euch mein Leben und meine Sicht der Dinge interessiert und ihr mir damit eure Sympathie zeigt. Das tut mir richtig gut, und ich freue mich jetzt schon auf ein Wiedersehen bei den Bratwurst-Festen im Grünen nächstes Jahr!

Ich hoffe, dass ich dann noch fit genug bin, denn selbstverständlich ist das in diesem Alter ja nicht, zumal ich die Jahre in den Knochen schon spüre. Aber Abstriche müssen wir alle früher oder später machen, Hauptsache man ist noch so fit, dass man Freude am Leben hat.

Wenn ich am Jahresende zurückschaue, habe ich um vier meiner besten Vierbeinerfreunde – Boris, Max, Wiggerl, Theo – zu trauern, die in diesem Jahr verstorben sind. Sie waren zwar alle betagt und schwer krank, aber sie fehlen mir. Natürlich treffe ich die anderen öfter, habe auch neue Kumpels kennengelernt, aber so leicht wie früher schließt man Freundschaften nicht mehr. Man wird kritischer und empfindlicher, gerade wenn stürmische Jungspunde zum Spielen auffordern und alle Contenance vermissen lassen. Wenn es mir dann zu viel wird, zeige ich kurz die Zähne, weise sie in die Schranken. Das funktioniert erstaunlicherweise sehr gut, auch bei großen und starken Exemplaren. Bei einem mache ich eine Ausnahme, weil er mir besonders gefällt. Ich glaube, ich habe schon von ihm erzählt: Leo ist ein bildschöner Hovawart Rüde und sehr temperamentvoll, dabei aber sehr charmant. Wenn wir uns treffen, ist das immer eine große Freude, aber zum Küsschen geben muss ich mich auf die Hinterbeine stellen, um an seine Schnauze zu kommen. Es macht ihm auch nichts aus, dass ich mich mit den Pfoten an seiner Brust abstütze. Leo wohnt erst seit ungefähr einem Jahr bei uns in der Nähe und geht mit seinem Chef Gassi. Wenn er mich sieht, ist er kaum zu halten, so groß ist seine Freude. Ich bin aber nicht sicher, ob es wegen mir oder eher wegen des Leckerli ist, das ihm meine Chefin immer gibt …

Jedenfalls freue ich mich, wenn ich ihn sehe, zumal wir Andy und den schlanken Gorki kaum noch treffen, anscheinend schlafen sie morgens länger, außerdem sind Raposa und Ely, Sam, Lucky und Mini weggezogen und gehen woanders Gassi.

Trotz aller Verluste geht es mir aber gut, ich fühle mich wohl, gerade wenn ich an unseren Jahrestag denke, den ich mit meiner Chefin jetzt zum achten Mal feiere. Dann denke ich oft an die Vierbeiner, die von ihren Chefs schweren Herzens weggegeben werden müssen, weil diese nicht genug Geld haben für Essen und medizinische Behandlung, oder an die Vierbeiner, die mit ihren Chefs auf der Straße leben und im Winter Krankheiten bekommen, weil sie sich nicht richtig aufwärmen können. Da ist die Einrichtung „Vierbeinertafel“ , die jetzt zu euch in die Nähe kommt, ein rechter Segen, denn dort sind liebe Zweibeiner, die Futter und alles, was wir brauchen, sammeln und es den Chefs schenken, damit sie ihre treuen Vierbeiner behalten können. Die aktiven Zweibeiner können jede Spende und Hilfe von Vierbeinerfreunden gut brauchen. Ich habe mir vorgenommen, auch mal etwas Leckeres dort vorbeizubringen. Denn Teilen ohne Not ist eine wunderbare Sache, da freut man sich gleich noch mehr auf die Weihnachtstage!

In diesem Sinne wünsche ich euch viel Freude zum Fest, viel Zeit füreinander und viel Gesundheit im Neuen Jahr!

Eure Jana

Essen, Trinken und Feiern

„Querbeet“
Öffentliche Verpflegungsstätte
Allen Gästen wünschen wir schöne Weihnachtsfeiertage und alles Gute fürs neue Jahr!
Betriebsferien 24.12.2010 - 10.1.2011
Wir führen Wolde & Rothaus Biere. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.
AN WOCHENENDEN/FEIERTAGEN GIBT ES KAFFEE & KUCHEN
INHABER: Jens Favaro, Promenadenweg 2, am Stollenwörthweiher, Tel. 0621 / 8 72 26 37
Internationale Küche - für jeden Geschmack - durchgehend warme Küche, tägl. wechselndes Stammessen
ÖFFNUNGSZEITEN: 9.30 - 22 Uhr - Di Ruhetag, ausreichend Parkplätze & gute Straßenbahnanbindung

Angebote gültig vom 18.12.-31.12.2010
Niederfeld Getränke
Getränke und Lebensmittel im Niederfeld
Wir wünschen ein frohes Fest und alles Gute für 2011
Feldbergstraße 37-39, 68169 Mannheim
Tel.: (0621) 81 09 90 28, Fax.: (0621) 81 09 97 44
ÖFFNUNGSZEITEN: Mo - Fr: 9-19 Uhr, Sa: 9-16 Uhr
Eichbaum Export/Pils 20 x 0,5 Liter + 2,10 € Pfand 8,99€
Coca-Cola versch. Sorten 12 x 1 L + 3,00 € Pfand 7,99€
Eichbaum Ureich 24 x 0,33 Liter 20 x 0,5 Liter +2,42 € Pfand +3,10 € Pfand 9,49€
Odenwald Quelle Mineralwasser Glasflasche oder Medium 12 x 1,0 Liter + 4,50 € Pfand 4,90€
Bitburger Warsteiner Pils Bitburger 24 x 0,33 Liter 20 x 0,5 Liter + 3,42 € / + 3,10 € Pfand 9,99€
Jack Daniel's 0,7 Liter 14,99€
www.niederfeld-getraenke.de Aktuelle Angebote auch im Internet

Restaurant
DIONI
Zur Schindkaut
Schindkautweg 16 · MA-Neckarau
Tel. 862 86 84 · Fax 862 86 85
Wir wünschen unseren Gästen und Freunden ein frohes Weihnachtsfest, Gesundheit und ein erfolgreiches Jahr.
Wir freuen uns auf Ihren Besuch:
Familie Aidonis und Team
Öffnungszeiten:
Montag-Samstag 11.30-14.30 Uhr und 17-22 Uhr
Sonntag 11.30-22 Uhr
durchgehend warme Küche

Sebastiano Di Maria
Stengelhofstraße 1, 68219 Ma-Rheinau
Tel. 0621/8019381
info@ristorante-claudio.eu
Ristorante Claudio
Wir wünschen allen Gästen, Freunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr!
Öffnungszeiten an den Feiertagen:
24.12. geschlossen
25./26.12. à la carte
31.12. Silvestermenü
Reservierung erbeten
www.ristorante-claudio.eu

Gasthaus Zur Silberpappel
Kanu-Sport-Club
Gut bürgerliche Küche
Wir wünschen unseren Gästen ein frohes Weihnachtsfest, Gesundheit, Glück und alles Gute für 2011
Inhaber: Familie Sulzbacher
Rheinlehnweg 21 • MA-Neckarau •
Tel.: 8413939 • Mobil: 0162-6926896

Da Pepe
Pizzeria - Restaurant
Inh. Samira Moncado
Steubenstraße 88 • MA-Neckarau
Tel. 0621-811055 • Fax 8191878
Mittagsmenüs (auch vegetarisch)
NEU im Angebot: Wildspezialitäten
pepe
*Unseren Gästen, Freunden und Bekannten ein gesegnetes Weihnachtsfest und einen gesunden, erfolgreichen Start ins neue Jahr.

Alle Speisen werden nach Bestellung frisch zubereitet.
Täglich von 11.00 bis 23.00 Uhr - kein Ruhetag
Parkplätze über hinteren Eingang/Zufahrt Sentastraße
24.12. geschlossen - An allen Feiertagen haben wir für Sie geöffnet!

20 Jahre 1990-2010
PETER´s Partyservice
und sein Team wünscht allen ein frohes Fest und einen guten Start ins Jahr 2011
Andreas-Hofer-Straße 25 • 68259 Mannheim
Tel. 0621/413807 • Fax 0621/411257
E-mail: info@peterspartyservice.de • www.peterspartyservice.de

Mannheim-Neckarau
Friedrichstraße 19 (am Marktplatz)
Tel. (06 21) 84 40 10 · Fax (06 21) 8 44 01 44
www.hotelaltnuernberg.com
Hotel Alt Nürnberg
Alle Zimmer mit Dusche/WC
SAT-TV und Selbstwahltelefon
Lift im Haus
Seit 35 Jahre
Wir wünschen frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr

EISCAFE CAPRI
Ma-Neckarau • Rheingoldplatz 1 • Tel.: 81 09 546
Wir wünschen unseren Kunden und Freunden ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute im neuen Jahr
Familie Rappa
Unser Eiscafé ist auch im Winter geöffnet.
Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Wirtshaus Plumeau
Verbringen Sie gesellige Stunden im Ältesten Fachwerkhaus Neckarau.
Inhaber Daniel Eisold
Rheingoldstraße 33
68199 MA-Neckarau
Tel. 4394475
info@wirtshaus-plumeau.de
www.wirtshaus-plumeau.de
Reservieren Sie rechtzeitig für Ihre Festlichkeiten
Nebenzimmer/Saal bis 40 Personen.
Das Plumeau-Team wünscht Ihnen frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr.
Gemeinsam ins neue Jahr feiern.
31.12. Silvesterbuffet kalt/warm mit Mitternachtssuppe mit einer Flasche Wein oder Sekt pro Person € 39,–.
Öffnungszeiten: Montag-Sonntag 12-14.30 und 17-24 Uhr
Wir haben am 24./25.12.2010 geöffnet

Frey's Weinkist'l
Rheingoldstr. 15 68199 Ma.-Neckarau
Tel.: 0621 / 84 14 938 Fax: 0621 / 84 14 960
Wir wünschen unserer verehrten Kundschaft ein schönes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr

Le Buffet
www.lebuffet.info
WEIN, GRAPPA, WHISKY
Wir bedanken uns für das Vertrauen und wünschen allen unseren Kunden ein frohes Fest & ein glückliches neues Jahr!
Peter Erbach & Petra Schmid
EDELOBSTBRÄNDE, LIKÖRE, SEKT
Rheingoldstraße 36 · 68199 Mannheim-Neckarau
Fon (06 21) 85 39 91 · lebuffet@freenet.de

CUCINA ALL'ITALIANA RISTORANTE
39 Jahre Tradition
NAPOLI
Familie Perruccio
Friedrichstraße 42
MA-Neckarau
Tel: 85 23 64 • Fax 851093
Wir wünschen unseren Gästen, Freunden und Bekannten frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr!
31.12.2010
Silvestermenü
mit Reservierung
Öffnungszeiten:
24.12., 25.12. + 1.1. geschlossen
26.12. 12-14.30 + 18-23 Uhr
31.12. ab 19 Uhr

AXT
Neueröffnung seit 2. Dezember 2010
Weihnachten & Silvester à la Carte & Menü
Öffnungszeiten:
Montag, Donnerstag–Sonntag:
12:00–14:00 Uhr & ab 18:00 Uhr
Adlerstraße 23 – 68199 Mannheim
Kontakt:
Tel.: 0621/857005
email: service@restaurant-axt.de
www.restaurant-axt.de

Liebe Kunden,
zum Jahresende 2010 übergeben wir unsere Bäckerei aus Altersgründen an das Backhaus Siegel.
Für die langjährige Treue und das große Vertrauen möchten wir uns bei allen Kunden recht herzlich bedanken.
Für das bevorstehende Weihnachtsfest wünschen wir schöne Feiertage und ein gesundes, zufriedenes Jahr 2011.
Herbert und Hannelore
Hohstadt
MA-Neckarau, Rottfeldstraße 55
Telefon 85 32 98

müller
EZ/EV 875
Wurst- & Fleischwaren
Qualität aus der Quadratestadt
Wir danken allen Kunden und wünschen frohe Weihnachten und ein gesundes, glückliches neues Jahr!
Wir sind am Donnerstag, den 23. 12. 2010 für Sie da.
Freier Verkauf von 7:00 bis 14:00 Uhr
Müller Fleisch- & Wurstwaren GmbH
Fabrikstationstraße 18, 68163 Mannheim-Neckarau
Mail mueller.fleisch.mannheim@t-online.de
Info und Bestellungen unter
Tel. 0621-81 59 40 oder Fax 81 52 85.

„Waldwegklause" Öffentl. VfL-Gaststätte
Inh. Blerim Cocaj • Tel.: 857300 • Neckarauer Waldweg 91 • MA - Neckarau
Wir wünschen unseren Gästen und Freunden ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr!
SILVESTERPARTY
80er, 90er und aktuelle Hits
kalt/warmes Buffet im Vorverkauf €13,-/p.P.
Bitte reservieren!
Öffnungszeiten: Di - Fr 17.30 - 22.00 Uhr
Sa ab 11.00 - 22.30 Uhr, So ab 10 - 22.30 Uhr
24./25.12.2010 geschlossen, am 2. Weihnachtsfeiertag 10- 22.30 Uhr geöffnet

Kommet, ihr Hirten

Kommet, ihr Hirten, ihr Männer und Frau'n!
Kommet, das liebliche Kindlein zu schau'n!
Christus, der Herr, ist heute geboren,
den Gott zum Heiland euch hat erkoren.
Fürchtet euch nicht!

Lasset uns sehen in Bethlehems Stall,
was uns verheissen der himmlische Schall!
Was wir dort finden, lasset uns künden,
lasset uns preisen mit frommen Weisen,
Hallelujah!

Wahrlich, die Engel verkünden heut
Bethlehems Hirtenvolk gar grosse Freud':
Nun soll es werden Friede auf Erden,
den Menschen allen ein Wohlgefallen.
Ehre sei Gott!

Text: J. Mohr (1792-1848)
Weise: F. Gruber (1787-1863)

Fahrschule Krieger
Ein frohes Weihnachtsfest, Gesundheit, Glück und allzeit gute Fahrt im neuen Jahr.
Schulstr. 99 · Tel. 85 11 81 · Neckarau

Tanken Sie neue Kraft!
Bei uns sind Ihre pflegebedürftigen Angehörigen in den besten Händen und Sie können die Weihnachtszeit und/oder die Feiertage nutzen, um wieder einmal an sich selbst zu denken und neue Kraft zu tanken.
Kurzzeitpflege
Ausgezeichnet mit: MDK-Note 1,0 Med. Dienst der Krankenkassen, Grüner Haken für Verbraucherfreundlichkeit
Interessiert? Wir beraten Sie gerne!
avendi www.avendi-senioren.de
LanzCarré Service-Wohnen & Pflege
Service-Wohnen & Pflege LanzCarré Landteilstraße 29 68163 MA-Lindenhof Tel. 06 21/40 80-000

WIR WÜNSCHEN UNSEREN KUNDEN EIN FROHES WEIHNACHTSFEST UND EIN GUTES NEUES JAHR
walter stempel
Schulstraße 76
68199 Mannheim
Tel. 85 40 85 Fax 85 40 87
10 Jahre
Home Entertainment
Telekommunikation
Haushaltsgeräte
kontakt@walter-und-stempel.de

TUI
Ein TUI Urlaub hält länger.
Wir wünschen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und ein zufriedenes neues Jahr!
Reisebüro Köck
Rheingoldstr. 5
68199 Mannheim
☎ 8 41 40 47
Fax 8 41 40 48
reisebuero-koeck@gmx.de

UNSEREN KUNDEN, BEKANNTEN UND KOLLEGEN WÜNSCHEN WIR RUHIGE, BESINNLICHE WEIHNACHTSFEIERTAGE UND FÜR DAS NEUE JAHR EINEN ERFOLGREICHEN „SCHNITT".
FRISEUR MAESTRO GIUSEPPE CUNEO
Neckarau
Rheingoldstraße 55
Tel. 85 22 06

Ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr wünscht Ihnen
TERLAU
Orthopädie-Schuhtechnik
Schulstraße 49, Neckarau, Telefon 85 27 49

Wir bedanken uns für Ihr Vertrauen und wünschen allen unseren Kunden ein friedvolles Weihnachtsfest und einen guten Rutsch in das neue Jahr!
Lassen Sie sich auch in 2011 wieder von unserer großen Auswahl an hochwertigen Produkten und Dienstleistungen überzeugen.
Wir freuen uns auf Sie!
Rheingoldstraße 8
68199 Mannheim
Tel. 06 21/85 16 48
brenk
Wohnideen vom Spezialisten
info@brenk-wohnen.de
www.brenk-wohnen.de
Gardinen
Bodenbeläge
Sonnenschutz
Insektenschutz
Polstern
Betttexten
Heimtextilien
Möbel & Küchen

SALON BAYER
Niemand kann immer ein Held sein, aber er kann immer ein Mensch sein!
Frohe Festtage!
MA-Neckarau • Luisenstraße/Ecke Wingertstraße • ✆ 85 42 27

Jahresrückblick Neckarau 2010

Bilder: Meixner, Privat

Konzert des Jahres

Amerikanische Jugendliche musizieren mit der Sängerhalle Germania

Auszeichnung des Jahres

Heinz Scheidel zum Ehrengänszinsesser gekürt

Jubiläum des Jahres

Sportanglerverein MA-Süd und Kleingartenverein feiern 100-jähriges Jubiläum

Freude des Jahres

Bernd Schwinn neuer Vorsitzender der GDS; Günter Stegmüller zum Ehrenvorsitzenden ernannt

Gebäude des Jahres

Neue Strandbadgaststätte eingeweiht

Menschen des Jahres

Günter Herbert und

Gertrud Lang werden 80 Jahre alt

Ausstellung des Jahres

Werke der Diakoniewerkstätten in der Wilhelm-Wundt-Bücherei

Enttäuschung des Jahres

Immer noch keine Beleuchtung am Promenadenweg

Ereignis des Jahres

Revolte auf dem Almenhof

Sportereignis des Jahres

Medaillen für Sportler der Diakoniewerkstätten bei den Special Olympics

THOMAS RAPP
SCHLOSSEREI STAHL- UND METALLBAU
Großfeldstraße 6-8 • Neckarau
Tel. (0621)851411 • Fax (0621)858179
Allen unseren Kunden, Freunden und Bekannten wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr.

Wir wünschen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und alle guten Wünsche im neuen Jahr
Elektro-Wellhöfer
Inh. Rainer Wellhöfer
Elektro-Installationen
Reparaturen
Nachtspeicher-Heizung
Werkstatt Germaniastraße 42
MA-Neckarau
Büro Durlacher Straße 127
MA-Rheinau· Tel.: 0621 - 89 49 49
info@elektro-wellhoefer.de

GYSIN
Fliesen- und Natursteinverlegung,
(0621) 85 13 43
Bad- und Balkonsanierungen.
Mit unserer über 60jährigen Erfahrung bieten wir hohe Qualität aus einer Hand.
Angelstraße 42 • 68199 Mannheim-Neckarau
www.fliesen-gysin.de
Wir wünschen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und ein friedvolles neues Jahr.

pietät hiebeler gmbh
bestattungstradition seit 1959
50 Jahre
Zeit für Erinnerungen
Die Weihnachtszeit bietet Momente der Stille, sich an liebe Menschen zu erinnern.
Ingrid Mendez, Sven Hauser, Manuela Hauser-Hiebeler, Martina Bickenbrecht, Bernhard Reichenbach, Gaby Zertmann
Wir als Bestattungsinstitut nehmen uns Zeit, indem wir mit den Menschen in Dialog treten, ihre Fragen beantworten, gemeinsam Wege finden und Erinnerungen leben lassen.
Mit unserem Jahresgruß möchten wir uns bedanken für die vielen freundlichen Begegnungen und das entgegengebrachte Vertrauen.
Gute Wünsche zum Weihnachtsfest und Jahreswechsel.
Ihre pietät hiebeler gmbh, manuela hauser-hiebeler und team
Der Tradition verbunden und immer offen für Neues.
wir begleiten sie auf dem weg des abschieds
68199 mannheim | friedrichstr. 3-5 | 06 21 - 84 20 70
www.pietaet-hiebeler.de

Weihnachtliche Präsentation im Neckarauer Rathaus

Schildkröt-Puppen und St. Nikolaus-Ausstellung

NECKARAU. Viele Besucher schwelgten bereits in nostalgischen Erinnerungen, als Helmut Wetzel, der Vorsitzende des Vereins Geschichte Alt-Neckarau, die Ausstellung im neu hergerichteten Wappensaal des Rathauses eröffnete. Helen Heberer, Stadträtin, Landtagsabgeordnete und Schirmherrin der Ausstellung freute sich, so viele Gäste und Ehrengäste begrüßen zu dürfen. Heberer berichtete aus dem Werdegang der Schildkröt-Puppen, einer Chronik, die untrennbar mit der Geschichte Neckaraus verbunden ist.

Schildkrötpuppen üben über Generationen hinweg große Anziehungskraft aus.

1896 produzierte die „Rheinische Gummi- und Celluloid-Fabrik Mannheim-Neckarau“ die erste von Millionen Schildkröt-Puppen, die in alle Welt verkauft wurden. Es glich einem Geniestreich, Puppen aus Celluloid zu fertigen. Mit den Attributen „langlebig-robust-pflegeleicht“ ausgestattet, waren sie ihren bis dato aus Stoff, Leder, Porzellan oder Holz gefertigten Nebenbuhlerinnen weit überlegen. Nun sind Bärbel, Inge, Christel, Erika, Hans und exotische Schönheiten in großer Zahl und unterschiedlichen Größen im weihnachtlich geschmückten Rathaus zu bewundern. Selbstgeschneiderte, gehäkelte oder gestrickte Kleidchen zeugen noch heute von der rührenden Bemutterung, die man ihnen angedeihen ließ. Manche Celluloid-Dame wurde dem Verein von Neckarauer Bürgern gestiftet oder als Leihgabe zur Verfügung gestellt; die meisten jedoch stammen aus Beständen des historischen Vereins und dem Fundus des Puppenexperten Gerhard Ruf.

Der Hl. Nikolaus als kunstvoller Gobelin ist unter vielen Exponaten in der Ausstellung im Rathaus zu sehen. *Fotos: Johann*

In diesem Jahr dürfen sich die Puppen erstmals eines ehrwürdigen Nachbarn, des heiligen St. Nikolaus, erfreuen. Diakon Johannes Barth und Sonja Matuschek, Nikolaus-Kenner und Sammler, ermöglichen interessante Einblicke in die vielfältigen Erscheinungsformen des frommen Herrn. In Öl gebannt oder als kunstvolles Gobelin-Bildnis hält er würdevoll den Blicken seiner Betrachter stand. Nikolaus ist als prachtvolle Marionette zu bewundern oder als gestrenger Herr in der „Geschichte von den schwarzen Buben“ im „Struwwelpeter“; die moderne Variante zeigt ihn als putziges Playmobil-Männlein.

Die Ausstellung ist jeden Sonntag bis zum 9.01.2011, außerdem am 06.01.2011, von 14.00-17.00 Uhr geöffnet. Am 19.12.2010 besteht auch die Möglichkeit, Rat und Tat beim Puppendoktor einzuholen. *jo*

Sauberer Service in der City

Unternehmen stellen Besuchern kostenlos ihre Toiletten zur Verfügung

MANNHEIM. Ein schöner und nützlicher Service für die Besucher der Mannheimer City ist die Initiative „Nette Toilette. Im Quadrat“. Drei starke Partner – Stadtmarketing Mannheim, Werbegemeinschaft Mannheim City und SCA Hygiene Products GmbH – stellten die Aktion gemeinsam vor: Bei der „sauberen Sache“ ziehen zahlreiche Mannheimer Unternehmen an einem Strang und warten mit „Netten Toiletten“ auf die Besucher der Stadt. Einzelhändler, Hotels, Gastronomen sowie Kultur- und Freizeiteinrichtungen engagieren sich für einen angenehmen Aufenthalt der Gäste. Auch für die Instandhaltung und Reinigung der „Örtlichkeiten“ sorgen die Partnerbetriebe auf eigene Kosten.

„Hier zeigen Mannheimer Unternehmen, dass gemeinsam eine Verbesserung der hohen Aufenthaltsqualität in der Innenstadt erreicht werden kann“, kommentiert Johann W. Wagner, Geschäftsführer der Stadtmarketing Mannheim GmbH, die Aktion. Auch bei der SCA Hygiene Products GmbH mit ihrer weltweit führenden Marke Tork stand das Engagement außer Frage. „Als Hygiene-Spezialist und Ausstatter von vielen tausend Waschräumen weiß Tork sehr genau, wie wichtig gut ausgestattete und hygienisch saubere Toiletten und Waschgelegenheiten sind“, erläutert Pressesprecherin Marita Michel.

Ob beim Shopping, beim Sightseeing oder beim Bummel über die Weihnachtsmärkte in der Quadratestadt – niemand muss sich mehr Gedanken darüber machen, wo das nächste „stille Örtchen“ zu finden ist, denn diese sind seit 6. Dezember mit einem Aufkleber gekennzeichnet. Eine „Nette Toilette“ bieten: Barockschloss Mannheim, Boland‘s Café Lounge Bar, Café Journal, Café Moro, cafga.café&kneipe im Jungbusch, cafga.faircafé am Schillerplatz, Dorint Kongresshotel Mannheim, Engelhorn Mode im Quadrat, Galeria Kaufhof N7 Kunststraße, Galeria Kaufhof P1 am Paradeplatz, Grimminger O2, P7 und Willy-Brandt-Platz 1-3, Mercure Hotel Mannheim am Rathaus, Park Inn Mannheim, das Rathaus und das Museum Weltkulturen der Reiß-Engelhorn-Museen.

Mehr Infos zur „Netten Toilette“ sind unter www.tourist-mannheim.de oder in der Broschüre „Nette Toilette2 – Die kostenlosen Toiletten in Mannheim“ zu finden, die bei der Tourist Information Mannheim, beim Stadtmarketing Mannheim und bei der Werbegemeinschaft Mannheim City erhältlich ist.

pm/red

BESTATTUNGSHAUS
ZELLER
Wir bedanken uns für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen Ihnen und Ihren Familien ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr!
Mannheim • Waldstraße/Ecke Waldpforte

IMPRESSUM

Herausgeber:
GDS • Gemeinschaft der Selbständigen Neckarau e.V.
1. Vorsitzender: Bernd Schwinn, Rheingoldstraße 18, 68199 Mannheim
Postfach 240266, 68172 Mannheim • Internet: www.gds-neckarau.de

Verlag und Satz:
Schmid Otreba Seitz
Medien GmbH & Co. KG
Wildbader Straße 11
68239 Mannheim
Fon 0621-72 73 96-0
Fax 0621-72 73 96-15
E-Mail: info@sosmedien.de
www.sosmedien.de

Geschäftsführer (V.i.S.d.P.):
Holger Schmid (hs), Dr. Stefan Seitz (sts)

Redaktion:
Claudia Meixner (cm)
Freie Mitarbeiter: Claudia Johann (jo), Volker Endres (end)
Namentlich gekennzeichnete Beiträge und Pressemitteilungen (pm) geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion (red) wieder. P&D-Berichte beinhalten Werbung unserer Kunden. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos übernehmen wir keine Gewähr.

Anzeigenleitung:
Waltraut Klein • Am Herrschaftswald 13a • 68305 Mannheim
Fon 0621-74 12 07 • Fax 0621-75 56 82
E-Mail: waltraut-klein@t-online.de

Anzeigen: Karin Weidner

Auflage: 17.800

Erscheinungsweise: monatlich

Druck: DruckhausDiesbach GmbH, Weinheim

Vertrieb: PPS Presse und Post Service GmbH, Karlsruhe

Verteilung: an alle erreichbaren Haushalte im Gebiet Neckarau, Almenhof, Niederfeld.

Zurzeit gültige Anzeigenpreisliste: 01/2010 vom Januar 2010.
Für nicht veröffentlichte Anzeigen, nicht ausgeführte Beilagenaufträge oder bei Nichterscheinen in Fällen höherer Gewalt wird kein Schadensersatz geleistet.

Internet: www.stadtteil-portal.de

UNSERE AUSLAGESTELLEN

Kiosk Petri	Feldbergstraße 91
Kiosk Toto-Lotto Balogh	Fischerstraße 1
Reinigung Herrmann	Fischerstraße 6
Industrie-Apotheke	Friedrichstraße 1
Deutsche Bank	Friedrichstraße 3-5
Café Zeilfelder	Friedrichstraße 6
Papier Groß	Friedrichstraße 9
Buchhandlung Schwarz auf Weiß	Friedrichstraße 11a
Commerzbank	Friedrichstraße 14
VR Bank Rhein-Neckar	Friedrichstraße 16
Gianna‘s Kiosk	Germaniastraße Ecke Friedrichstraße
Wilhelm-Wundt-Bücherei	Heinrich-Heine-Straße 2
Foto Arnold	Katharinenstraße 68
Schreibwaren Großkinsky	Meerwiesenstraße 2
Blumen Röth	Morchfeldstraße 28
Weru-Studio-Stotz	Neckarauer Straße 46
Pflegedienst SOPHIA	Neckarauer Waldweg 33
Schreibwaren Großkinsky	Niederfeldstraße 81
Paracelsus-Apotheke	Niederfeldstraße 84
Sparkasse Rhein Neckar Nord	Niederfeldstraße 106a
AOK Kunden Center	Rheingoldplatz 2
Rheingoldshop	Rheingoldplatz 6
Sparkasse Rhein Neckar Nord	Rheingoldplatz
VR Bank Rhein-Neckar	Rheingoldplatz
Bürgerdienst Neckarau	Rheingoldstraße 14
Reiseland Atlantis	Rheingoldstraße 18
Le Buffet	Rheingoldstraße 36
Volkshaus	Rheingoldstraße 47
Rheingoldhalle	Rheingoldstraße 215
DIONI Zur Schindkaut	Schindkautweg 18
Schreibwaren Geiß	Schulstraße 11
Gehring´s Kommode	Schulstraße 82
Getränke Schmitt	Schulstraße 41
Blumen Hammer	Schulstraße 58
Apotheke in der Alten Seilerei	Seilwolff-Center
Getränke Schmitt	Steubenstraße 26
Steubenhof Hotel	Steubenstraße 66
KfZ-Krieger	Speyerer Straße 22-24

UNSER TEAM VOR ORT

Karin Weidner (Anzeigen)
Rheingoldstraße 97
68199 Mannheim
Fon 06 21-82 16 89
Fax 06 21-82 16 89
Mobil 0172-7 52 80 62
E-Mail: k.weidner@sosmedien.de

Claudia Meixner (Redaktion)
Wildbader Straße 11
68239 Mannheim
Fon 0621-41 51 27
Fax 0621-41 24 89
E-Mail: c.meixner@sosmedien.de

UNSERE TERMINE 2011

Erscheinungstermine (Redaktions- und Anzeigenschluss)	Themen der Sonderseiten
21. Januar (12. Januar)	Finanzen, Reisen

Auf Wiedersehen am 21. Januar

TERMINE

→ Verein Geschichte Alt-Neckarau
26.12./2., 6., 9.1.2011, 14.00-17.00 Uhr, Ratssaal: Schildkrötpuppen-Ausstellung Heimatgeschichtlicher Spaziergang jeden letzten Sonntag im Monat von 14.30-15.30 Uhr. Treffpunkt: Rathaus-Remise, Rathausstr. 1
Die Dauerausstellungen im Rathaus sind jeden letzten Sonntag im Monat von 14.00 bis 17.00 Uhr geöffnet.

→ Wilhelm-Wundt-Bücherei
(Heinrich-Heine-Straße)
Öffnungszeiten: Mo u. Mi 10.00-12.00 Uhr u. 13.00-17.30 Uhr; Di 10.00-12.00 Uhr u. 13.00-19.00 Uhr; Fr 9.00-14.00 Uhr.
Tel. 0621-851195, e-Mail stabue.neckarau@mannheim.de

→ Gehring's Kommode
Noch bis 1.3.2011: Ausstellung: Dennis Hauck: Comic Art
17.12.: Gyros-Essen aus eigener Herstellung von und mit Kurtakis.
18.12.: Marcel Adam. Chansonnier, Liedermacher, Autor und Komponist aus Lothringen. Eintritt: 12 Euro
19.2.: Fake Five. Freitags-Jazz als X-mas-special. Eintritt frei!
23.12.: Mannem Rythm & Blues Quartett. Eine kurvenreiche Fahrt mit Liebeserklärung an die Kurpfalz. Eintritt: 12 Euro
Alle Veranstaltungen beginnen, wenn nicht anders vermerkt, um 20.00 Uhr (Einlass 19.00 Uhr).Platzreservierungen unter Tel. 0621-853669 zu den Öffnungszeiten Di bis So ab 18.00 Uhr. Mo Ruhetag.
31.12.: Silvesterparty mit Büffet. Bitte rechtzeitig reservieren! Karten im Vorverkauf.
8.1.2011: Norfolk & Goode. Kabarett und rasanter Uptempo-Blues der 60er mit Graham Norfolk und Joe Goode. Eintritt: 12 Euro
14.1.: Link Michel: Kettensägengegacker. Kabarett. Eintritt: 12 Euro
15.1.: Shady Lady. Nach mehr als 30 Jahren Musikgeschichte live auf der Bühne. Rockpop. Eintritt: 12 Euro
21.1.: Fake Five. Freitagsjazz vom Feinsten. Eintritt frei!
22.1.: Sven Kemmler: „Endlich". Politisches Kabarett, rasiermesserscharf und provokant. Eintritt: 12 Euro
28.1.: The Vineyard Sessions II. Akustik-Blues mit Richie Arndt, Timo Gross und neu Alex Conti. Eintritt: 12 Euro
29.1.: Rena Schwarz „Supertussies packen aus!" Kabarett aus weiblich-dynamischem Blickwinkel. Eintritt: 12 Euro

→ Freizeitschule
Ausstellung (noch bis 1.3.2011): Monika Harnischmacher, „Erzählt und anders erzählt", Holzschnitte und abstrakte Malerei. Öffnungszeiten: Mo-Do 8 bis 21 Uhr, Fr 8 bis 17 Uhr
- Das neue Programm der FreiZeitSchule erscheint am 14. Januar 2011 - Informationen und Anmeldungen: Freizeitschule, Neckarauer Waldweg 145 Tel. 0621/856766, www.freizeitschule.de.

→ Die „Pilwe
6.1.11, 10.11 Uhr, Rheingoldhalle: Ordensempfang
15.11 Uhr, St. Jakobussaal: Rathaussturm
8.1.,20.11 Uhr, GKM: Rindfleischessen mit Gardenvorstellung. 13,00 Euro
12.2., 20.11 Uhr, GKM: Pilwe-Nacht. 15,00 Euro
13.2., 14.11 Uhr, GKM: Seniorenprunksitzung. 7,00 Euro
26.2., 20.11 Uhr, GKM: Prunksitzung. 15,00 Euro
5.3., 14.11 Uhr, St. Jakobussaal: Kindermaskenball. 3,50 Euro (kein Vorverkauf)
20.11 Uhr, St. Jakobussaal: Maskenball. 10,00 Euro
8.3., 14.11 Uhr: Fastnachtszügl.
Kartenvorverkauf: Immer Mo **18.30 bis 19.45 Uhr,** Friedrichstr. 64 a u. Reinigung Herrmann, Fischerstr. 6.

→ Skatgemeinschaft 85 Neckarau
Donnerstags, ab 19.00 Uhr, Weißer Hirsch, Katharinenstraße 70: Clubabend. Gäste sind willkommen.

→ AWO Ortsverein Neckarau-Lindenhof
15.1.2011, 14.00 Uhr, Volkshaus: Treffen

KIRCHEN

→ Gemeinde St. Jakobus
16.12., 17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
18.30 Uhr: Meditation in der Form des ZEN auf der Empore der Matthäuskirche
17.12., 17.25 Uhr: Rosenkranz
18.00 Uhr: Eucharistiefeier
19.12., 11.00 Uhr: Eucharistiefeier in Matthäus mit Schola
20.12., 9.00 Gottesdienst der W.-Wundt Grundschule
17.00 Rosenkranz im Markomannenzimmer
21.12., 6.00 Uhr: Meditation in der Form des Zen auf der Empore der Matthäuskirche
17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
22.12., 17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
23.12., 17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
18:30 Uhr: Meditation in der Form des Zen auf der Empore der Matthäuskirche
24.12., 15.00 Uhr: Krippenfeier
17 Uhr: Eucharistiefeier in der Jakobuskirche
25.12., 10.00 Uhr: Eucharistiefeier in der Jakobuskirche
26.12., 11:00 Uhr: Eucharistiefeier
27.12., 17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
28.12., 17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
29.12., 9.00 Uhr: Eucharistiefeier
17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
30.12., 14.00 Uhr: Diamantene Hochzeit Eisenhuth
17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
31.12., 18.00 Uhr: Eucharistiefeier zum Jahresschluss
1.1.11, 11.00 Uhr: Eucharistiefeier zum Jahresbeginn
2.1., 11.00 Uhr: Eucharistiefeier
3.1., 17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
4.1., 18.15 Uhr: Rosenkranz
18,45 Uhr: kfd Frauenmesse
5.1., 9.00 Uhr: Eucharistiefeier
17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
6.1., 11.00 Uhr: Eucharistiefeier mit Aussendung der Sternsinger
17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
7.1., 17.25 Uhr: Rosenkranz
18.00 Uhr: Eucharistiefeier
9.1., 11.00 Uhr: Eucharistiefeier
11.00 Uhr: Kindergottesdienst
10.1., 17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
11.1., 6.00 Uhr: Meditation in der Form des Zen auf der Empore der Matthäuskirche
17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
12.1., 17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
13.1., 10.00 Uhr: Gottesdienst im Wichernhaus
17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
18.30 Uhr: Meditation in der Form des Zen
14.1., 17.25 Uhr: Rosenkranz
18.00 Uhr: Eucharistiefeier
16.1., 11.00 Uhr: Eucharistiefeier
17.1., 17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
18.1., 6.00 Uhr: Meditation in der Form des Zen auf der Empore der Matthäuskirche
17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
19.1., 9.00 Uhr: Eucharistiefeier
17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
20.1., 17.00 Uhr: Rosenkranz **im Markomannenzimmer**
18.30 Uhr: Meditation in der Form des Zen
21.1., 17.25 Uhr: Rosenkranz
18.00 Uhr: Eucharistiefeier
23.1., 11.00 Uhr: Eucharistiefeier
11.00 Uhr: ökum. Kindergottesdienst, anschl. Saftladen
24.1., 17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
25.1., 6.00 Uhr: Meditation in der Form des Zen auf der Empore der Matthäuskirche
17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
26.1., 9.00 Uhr: Eucharistiefeier
17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
27.1., 10.30 Uhr: Gottesdienst im Pflegeheim Neckarau mit Komm.austeilung
17.00 Uhr: Rosenkranz im Markomannenzimmer
18.30 Uhr: Meditation in der Form des Zen
28.1., 17.25 Uhr: Rosenkranz
18.00 Uhr: Eucharistiefeier
30.1.,
11.00 Uhr: Eucharistiefeier
11.00 Uhr: Kleinkind Gottesdienst
Pfarrbüro Rheingoldstr. 3, Tel. 851663/Fax 862 0669

→ Gemeinde Maria Hilf
Samstags 17.30 Uhr: Rosenkranz u. Beichte, Eucharistiefeier sonntags 9.30 Uhr.
Montags, 9.00 Uhr: Eucharistiefeier der Frauen
Mittwochs, 18.00 Uhr: Rosenkranz, 18.30 Uhr: Eucharistiefeier 3. Samstag im Monat,
17.00 Uhr: Rosenkranz,
17.30 Uhr: Wort-Gottes-Feier Jeden Samstag, 18 Uhr, Gottesdienst in der Kapelle des Diakoniekrankenhauses, Speyerer Straße.

→ Matthäuskirche
19.12., 9:30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, mitgestaltet v. Chor der Matthäusgemeinde (Pfrin. Bauer)
23.12., 14:30 Uhr: Weihnachtsgottesdienst der Werkstätten Neckarau (Diakon Froese)
24.12., 15 Uhr: Weihnachtsmusical und Familiengottesdienst (Diakoninnen Kohler/Reuter)
17 Uhr: Christvesper (Pfrin. Bauer)
22 Uhr: Christmette (Pfrin. Bauer)
25.12., 9.30 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl (Pfr. i.R. Schmitt-Illert)
26.12., 11 Uhr: Gottesdienst mit Wunschliedersingen (Pfrin. Bauer)
31.12., 18 Uhr: Silvestergottesdienst mit Abendmahl (Pfrin. Bauer)
1.1.11, 18 Uhr: Gottesdienst mit Einzelkelchabendmahl (Pfrin. Bauer)
2.1., 9.30 Uhr: Gottesdienst (Pfr. i.R. Schmitt-Illert)
9.1., 9.30 Uhr: Gottesdienst (Prädikantin Niebergall-Roth)
11.00 Uhr: Kindergottesdienst mit Saftladen(Kigo-Team)
16.1., 9.30 Uhr: Gottesdienst, Eine-Welt-Stand (Pfrin. Bauer)
11.00 Uhr: Kindergottesdienst (Kigo-Team)
23.1., 9.30 Uhr: Gottesdienst (Pfrin. Bauer)
11.00 Uhr: Ökumen. Kindergottesdienst mit Saftladen (Kigo-Team)
30.1., 9.30 Uhr: Gottesdienst, im Anschluss Kirchenkaffee (Pfrin. Lurk-Neumeier)
11.00 Uhr: Kindergottesdienst (Kigo-Team)
Morgenfeier jeden Donnerstag um 10.00 Uhr in der Kapelle des Wichernhauses Pfarrbüro, Rheingoldstr. 32, Tel. 0621-8413914/Fax 8413913. Infos im Internet unter zwww.matthaeus-kirche.net.

→ Lukaskirche
18.12., 10.00 Uhr: Gottesdienst im Pflegeheim Almenhof (Pfr. Welker u. Team)
18.00 Uhr: EINSTIMMUNG IN DEN ADVENT am großen Adventskranz vor der Kirche (Pfr.Welker und Bläserkreis)
19.12., 9.30 Uhr: Hauptgottesdienst (Pfr. Welker)
10.45 Uhr: Kindergottesdienst (Pfr. Welker und Team)
21.12., 8.00 Uhr: Weihnachtsgottesdienst der Schiller-Hauptschule
10.00 Uhr: Weihnachtsgottesdienst der Schiller-Grundschule
10.00 Uhr: Weihnachtsgottesdienst im Pflegeheim Almenhof (Pfr. Welker u. Pastoralreferent Maier)
24.12., 16.00 Uhr: Familiengottesdienst mit Krippenspiel (Pfr. Welker)
18.30 Uhr: Christvesper (Pfr. Welker)
25.12., 17. 00 Uhr: Meditativer Gottesdienst – Bilder, Geschichten, Weihnachtslieder (Pfr. Welker)
26.12., 9.30 Uhr: Hauptgottesdienst (Pfr. Welker)
31.12., 18.00 Uhr: Jahresschlussgottesdienst mit Hl. Abendmahl (Pfr. Welker)
2.1.2011, 9.30 Uhr: Hauptgottesdienst (Pfr. Welker)
9.1., 9.30 Uhr: Hauptgottesdienst (Pfr. Welker)
13.1., 20.00 Uhr: DREIKLANG – Neue geistliche Lieder, Abendliturgie, gemütliches Beisammensein in der Kirche (Gemeindediakonin Kohler/Pfr. Welker)
15.1., 10.00 Uhr: Gottesdienst im Pflegeheim Almenhof (Pfr. Welker)
16.1., 9.30 Uhr: Hauptgottesdienst (Pfr. Welker)
10.45 Uhr: Kindergottesdienst (Pfr. Welker und Team)
18.00 Uhr: Neujahrskonzert mit MAKATO
23.1., 9.30 Uhr: Hauptgottesdienst (Pfr. Welker)
10.45 Uhr: Kindergottesdienst (Pfr. Welker und Team)
29.1., 10.00 Uhr: Gottesdienst im Pflegeheim Almenhof (Pfr. Welker)
30.1., 9.30 Uhr: Gottesdienst mit Hl. Abendmahl (Pfr. Welker)
10.45 Uhr: Kindergottesdienst (Pfr. Welker und Team)
Öffnungszeiten Pfarrbüro Lassallestr. 1: Di bis Fr 10 bis 12 Uhr, Do auch 18 bis 19 Uhr Tel. 81 71 12, Fax 81 63 40, lukasgemeinde@ekma.de

→ Markuskirche
18.12., 17.00 Uhr: Adventskonzert des Vokalensembles ARS VOCALIS Weihnachtslieder aus Europa mit besinnlichen Texten u. Werken von Poulenc, Rydberg, Kodály, Rachmaninow, J. S. Bach u.a.
19.12., 10.00 Uhr: Gottesdienst (Pfr. Ehrlich)
24.12., 16:00 Uhr: Christvesper für Familien mit Kindern (Pfr. Ehrlich)
18.00 Uhr: Festlicher GD mit Weihnachtsmusik: Joseph Haas: Christnacht, Ein deutsches Weihnachtsliederspiel op. 85. Streichorchester, Chor der Markuskirche, Ltg. Marion Fürst
22.30 Uhr: Christmette: Musik und Geschichten zur Weihnacht. Weihnachtliche Geschichten und Flötenmusik . Benjamin Simonis, Flöte, Marion Fürst, Klavier. (Musiker, AG Gottesdienst, Pfr. Ehrlich)
25.12., 10.00 Uhr: Gottesdienst mit Musik und Abendmahl. (Prädikantin Gember) Weihnachtliche Blockflötenmusik,. Rüdiger Thomsen-Fürst, Blockflöten, Marion Fürst, Orgel
26.12., 10.00 Uhr: Gottesdienst, Liedpredigt. (Pfr. Ehrlich) 31.12., 18:00Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl (Pfr. Ehrlich)
2.1.2011, 10.00 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl (Pfr. Ehrlich)
9.1., 10.00 Uhr: Gottesdienst (Pfr. Ehrlich)
16.1., 10.00 Uhr: Gottesdienst (Pfr. Ehrlich)
23.1., 10.00 Uhr: Gottesdienst (Pfr. Ehrlich)
30.1., 10.00 Uhr: Gottesdienst, anschl. Kirchenkaffee (Pfr. Ehrlich)
Infos im Büro der Markuskirche: Im Lohr 4, Tel.0621-816179, Fax: 0621-827675
E-mail: markusgemeinde@ekma.de. Öffnungszeiten: Mo u. Fr 10-12 Uhr, Do 15-18 Uhr.

Ihre Neckarau-Almenhof-Nachrichten auch im Internet:
www.stadtteil-portal.de

Wir danken herzlich für den gedachten Vertrauens und wünschen alle frohe Weihnachtszeit und ein gesundes neues Jahr!
SIEGMANN Grabmalkunst
Bei uns finden Sie Grabmale in den verschiedenartigsten Formen und Materialien in reichhaltiger Auswahl. Selbstverständlich erfüllen wir auch gerne Ihre individuellen Wünsche.
www.siegmann-grabmale.de
68307 MA-Sandhofen Viernheimer Weg 50 (am Friedhof) Telefon 771281
68199 MA-Neckarau Altmühlstr. 12 (am Friedhof) Telefon 858345

„ABSCHIED" Bestattungen e.K.
68239 Mannheim Seckenheimer Hauptstraße 124
☎ 482 49 68 Tag und Nacht
Fachgerechte Bestattungen jeder Art
ab 750,- € zzgl. amtlicher Gebühren und Friedhofsgebühren
Eine komplette Feuerbestattung, wahlweise mit oder ohne Trauerfeier inkl. Urnenbeisetzung kostet bei uns 1.485,- €
www.bestattungsinstitut-abschied.de

FÜR SIE HIER VOR ORT
MA-Neckarau • Almenhof • Niederfeld
BESTATTUNGSHAUS ZELLER
Erledigung aller Formalitäten und Amtswege.
Tag und Nacht dienstbereit auf allen Mannheimer Friedhöfen.
Auf Wunsch Hausbesuche
Erd- oder Feuerbestattung ab 890,- € zzgl. amtliche+Friedhofsgebühren
Bestattungsvorsorge · Sterbegeldversicherung bis zum 85. Lebensjahr
Waldstraße/Ecke Waldpforte
Mannheim 06 21/7 48 23 26

FRIEDHÖFE MANNHEIM
Bestattungsdienst
Im Sterbefall alles in einer Hand
Am Jüdischen Friedhof 1 (Hauptfriedhof)
Tag und Nacht ☎ 33 77-200

Individuelle Hilfe und kompletter Service im Trauerfall
Kostenlose Vorsorgeberatung • Trauerbegleitung
Eigene Hauskapelle und Aufbahrungsräume
Freundlicher Gesellschaftsraum für Feierlichkeiten
Wir helfen Ihnen Tag und Nacht
(0621) 33 84 40
Service und Kompetenz zu fairen Preisen.
Informieren Sie sich unverbindlich, denn Preisvergleich ist nicht pietätlos, sondern vernünftig.
Gutenbergstraße 18-22 • 68167 Mannheim
www.bestattungsinstitut-buehn.de
Wenn der Mensch den Menschen braucht.
ERSTES MANNHEIMER BESTATTUNGSINSTITUT bühn

Für Sie hier in: Neckarau • Almenhof • Niederfeld
Mannheimer BESTATTUNGSHAUS KARCHER
mit Kompetenz und Gefühl stehen wir Ihnen zur Seite.
Zentralruf 33 99 30 – Tag und Nacht –
Bestattung ab 850,- Euro zzgl. Gebühren
Komplette Feuerbestattung mit Trauerfeier in unserer Hauskapelle inklusive Urnenbeisetzung ab 1790,- Euro
Mannheim, Am Friedhof 33 • Ma-Feudenheim, Hauptstr. 17
www.bestattungshaus-karcher.de

→ KOMPAKT

Rathaussturm und Neujahrempfang

NECKARAU. Das Rathaus Neckarau, mit „Hausherrin" Patricia Popp, die Pilwe und die IG Neckarauer Vereine laden am 6.1.2011, 15.11 Uhr, zum Rathaussturm und Neujahrsempfang ein. Die Pilwe werden den Rathausschlüssel einfordern, um die närrische Regentschaft ausüben zu können. Direkt im Anschluss trifft sich die Neckarauer Bevölkerung im „Jakobussaal". Alle sind herzlich eingeladen. *pm/red*

Neue Gesprächsreihe „Talk am Fluss"

LINDENHOF. „Wir brauchen mehr Diskussionen über gesellschaftliche Zukunftsfragen", meint die Landtagsabgeordnete und kulturpolitische Sprecherin der SPD Helen Heberer. Aus diesem Grund startet sie eine Gesprächsreihe unter dem Titel „Talk am Fluss", benannt nach dem Veranstaltungsort „Gasthaus am Fluss". Jeweils an einem Sonntagvormittag will sich Heberer mit brisanten aktuellen Fragen beschäftigen.

Jüngstes Beispiel ist die Auseinandersetzung um Stuttgart 21, wo sich die Bürger vom Staat und der Bahn regelrecht überfahren fühlten. Dies ist auch am 16.1.2011, 11 Uhr, das erste Thema mit dem Titel: „Wie viel Bürgerentscheid darfs sein? Das neue Verständnis von Politik". Auf dem Podium diskutieren mit der Gastgeberin der Heidelberger Politologe Professor Klaus von Beyme. Außerdem Professor Thorsten Faas vom Mannheimer Institut für Europäische Sozialforschung, der sich konkret mit den Auswirkungen von Stuttgart 21 auf die Landtagswahl in Baden-Württemberg beschäftigt. Aus der Schweiz kommt Nationalrat Hans-Jürg Fehr, der die Erfahrungen der Eidgenossen mit der direkten Demokratie schildert. Die Moderation hat der Fernsehjournalist Veit Lennartz.

pm/red

BESTATTUNGS HAUS HANS W. HIEBELER
Ein starkes Team fachgeprüfter Bestatter mit langjähriger Berufserfahrung steht Ihnen täglich 24 Stunden zur Seite.
68199 Mannheim - Neckarauer Straße 81
☎ 0621 - 8430290
www.Bestattungshaus-Hiebeler.de
Wir bieten Kompetenz zu fairen Preisen
– Abschiedsräume und Hauskapelle –
Erd-, Feuer-, See-, Bach-, Fels-, Wiesen-, Wald-Bestattungen
•
Erledigung sämtlicher Formalitäten
•
Internationale Überführungen
•
Bestattungens-Vorsorge
•
Sterbegeldversicherungen ohne Gesundheitsfragen

Im Dienste des Kunden

Neckarauer Kunden wissen, dass sie an ihrem Wohnort optimal bedient werden. Ganz besonders in der Weihnachtszeit bieten die Mitgliedsbetriebe der GDS ein reichhaltiges Angebot interessanter und ungewöhnlicher Geschenkideen.
Die Mitglieder sind immer bestrebt, ihren Kunden das Beste zu bieten.
Die Mitgliedsbetriebe der GDS wünschen allen Kunden ein gesundes neues Jahr!

Abschleppdienst
Horst Wössner-Ohl
Salzachstr. 1

AK Consulting
Andreas Kämmle
Wingertstr. 70

Almenhof-Apotheke
Inhaber: Dr. Rainer Weifl
Niederfeldstr. 105

Ambulanter Pflegedienst Rheingold
Andrea Rhein
Rheingoldstr. 77

Anzeigen und Vertrieb
Waltraut Klein
Am Herrschaftswald 13 a
68305 Mannheim

Apollo Freizeit und Sport GmbH
Torsten Körner
Neckarauer Str. 106

Apotheke im Steubenhaus
Gabriele Schlosser
Steubenstr. 60

Aral Tankstelle
Volker Hartinger
Steubenstr. 48
68163 Mannheim

Arbeitstherapeutische Werkstätte GmbH
Reinhold Hoffmann
Pfingstweidstr. 25-27

Arthur Weiland
Sylvia Forbus
Neckarauer Str. 9-11

Asporta Mannheim GmbH
Saki Mastrogiannopoulos
Pfingstweidstr. 18

Aurora Pflegedienst
Yvonne Schade
Hasenackerstr. 2
68163 Mannheim

Auto Kress KG
Inh. Lehrau und Seubert
Friedrichstr. 52

Autohaus Karg & Pfister
Inh. Karlheinz Karg &
Friedrich Pfister
Kronenburgstr. 2-4
68219 Mannheim

Autohaus Renck
Oliver Renck
Meckenheimer Str. 18-20

Autohaus Subaru
Steck und Pinnau
Fischerstr. 10

AXA Agentur
Christian Lambeck &
Christoph Müller
Wingertstr. 52

Bäckermeister
Günter Herbert
Tittiseestr. 15

Baro-Lössl KG
Gabriele Baro-Lössl
Friedrichstr. 23-25

Basilika Textildruck
Inhaber: Thomas Berndt
Casterfeldstr. 74-76

Bauelemente Fester ab Werk
Bodo Henrich
Belfortstr. 10

Bauhandwerk
Werner Muckle GmbH
Meckenheimer Str. 18-20

Bauspenglerei - Sanitär - Heizung
Heinrich Decker
Fischerstr. 37

Beschallung - Beleuchtung - Webdesign
Edda Geisler
Friedrichstr. 141

Best Western Premier Steubenhof Hotel
Leandros Kalogerakis
Steubenstr. 66

Bestattungshaus Hans W. Hiebler GmbH
Dipl. Kfm. Volker Neureither
Neckarauerstr. 81

Bio Dorf Naturkost Lebensmittel
Mehmet Ali Sen
Steubenstr. 90/92

Bistro zur Schulschtroos
Christine Schmiel
Schulstr. 38

Blumen Hammer
Daniela Hammer
Schulstr. 58

Blumen und Floristik
Herbert Morasch
Friedrichstr. 16 A

Blumen-Café
Stelzer-Englert
Friedhofstr. 3

Bölinger & Stüber
Stefan Stüber
Im Morchhof 36

Breinig-Grohmüller GdbR
Jochen Grohmüller
Mönchwörthstr. 17

Brenk GmbH + Co KG
Inhaber: Fritz Vowinkel
Rheingoldstr. 8

Buchhaltungsmobile
Kathi Sibylle Walden
Friedrichstr. 50

Buchhandlung Schwarz auf Weiss GmbH
Holger Braunweiler
Friedrichstr. 11 a

Büroeinrichtungen Zeilfelder
Andreas Zeilfelder
Floflwörthstr. 47

Café Zeilfelder
Inhaber: Klaus Zeilfelder
Friedrichstr. 6

Capri Imbiss
Anna Rappa
Rheingoldplatz 1

Car in Point Schmieglitz
Inhaber: Carin Schmieglitz
Floflwörthstr. 59

Casana GmbH & Co KG
Dr. Oliver Haarmann
Meerfeldstr. 69

Commerzbank Mannheim
Filialleiter Frank Gumbel
Friedrichstr. 14

Confinanz GmbH
M + J. Perthold
Schulstr. 26 / Katharinenstr. 43

Coplan GmbH & Co KG
Wolfgang Taubert
Altriper Str. 33

Cornelienhof
Jürgen Müller
Friedrichstr. 14

DEBEKA Versicherung
Henner Böttcher
Meistersingerstr. 11

Deko und Geschenkideen
Barbara Weitkamp
Friedrichstr. 11 a

Delikatessen Kontor
Herr Schmitz
Speyerer Str 22-24

Deutsche Bank AG
Filiale Neckarau
Gertrud Joaniak
Friedrichstr. 3 - 5

Diakoniewerkstätten Rhein-Neckar
Werkstatt für Behinderte
Friedrichstr. 46

Diringer & Scheidel GmbH & Co. KG
Bauunternehmung
Wilhelm-Wundt-Str. 19 -43

Druckerei Stöckl GmbH
Michael Stöckl
Innstr. 23-25

Elektr. Geräte - Verkauf - Kundendienst
Peter Versbach
August-Bebel-Str. 58

Elektro Frey
Inhaber: Rolf Orth
Rheingoldstr. 21

Elektroanlagen
Walter Stephan
Neckarauer Waldweg 66

Elektrofachhandel
Walter und Stempel GmbH
Schulstr. 76

Energie und Wäremetechnik
Peter Remp GmbH
Friedrichstr. 28

Fahrrad Schmidt
Karl Schmidt
Luisenstr. 37

Fahrschule
Hartmut Konnowski
Schulstr. 22

Fahrschule VATI
Thomas Schneider
Neckarauerstr. 21

Fitness Park Mannheim GmbH
Werner Pfitzenmeier
Essener Str. 5
68723 Schwetzingen

Fliesenfachgeschäft
Friedrich Gysin
Angelstr. 42

Fotostudio Oestreich - Heibel
Matthias Heibel
Rheingoldplatz 1

Fred`s Rahmentreff GmbH
Dietmar Hubrig
Robert Blum Str. 21

Friedhofsgärtnerei Paul Stelzer
Bernd Stelzer
Friedhofstr. 4

Fuchs + Möller Das Gesundheitshaus
Hasenackerstr. 13-17
68163 Mannheim

Fuflpflege und Kosmetik
Karin Tränkle
Sedanstr. 17

Gastätte MFC08 Lindenhof
Armin Hirth
Promenadenweg 15

Gaststätte Kleingärtnerverein Mannheim-Süd e.V.
Jens Favaro
Promenadenweg 5

Gaststätte Alt Neckarau
Bianca Caruso
Wilhelm Wund Str. 1-5

Gaststätte Odenwälder
Siegfried Heine
Neckarauerstr. 149

Gaststätte Reiterstübchen
Felipe Alday
Rheingoldstr. 219

Gaststätte Zur Axt
Borislav Vistica
Adlerstr. 23

Gaststätte Zur Silberpappel
Matthias Sulzbacher
Kiesteichweg 21

Gaststätte Zwilling`s Pub
Udo + Ute Kunde
Friedrichstr. 40 a

Gebr. Altenbach GmbH
Silvia Altenbach-Bülles
Wilhelm-Wundt-Str. 55

Geers Hörakustik AG & Co KG
Haleek Celik
Friedrichstr. 11

Gehring's Kommode
Inhaber: Kurt Gehring
Schulstr. 82

Gesundheitspraxis Wendepunkt
Ruzica Edelmann
Rheingoldplatz 5

Glaserei und Fensterbau
Jürgen Simon
Luisenstr. 41

Graus + Reinhard GmbH
Thomas Graus
Kleine Str. 6

Gravieranstalt Platte GmbH
Inhaber: Andreas Vahle
Katharinenstr. 54

Haarstudio Nuri
Inhaber: Nuri Tanis
Rheingoldstr. 18

Hauck-Gebäudedienst
Gert Hauck
Tannhaeuser Ring 32

Hauswirtschaftsmeisterin
Gabriele Weilbach
Heinrich Heine Str. 9

Heilpraktiker
Harald B. Links
Meerfeldstr. 68
68163 Mannheim

Heizung und Sanitär
Urban Münch
Neckarauer Waldweg 80

Hengstenberg & Co Heizöle
Rotdornweg 17
68167 Mannheim

Herrmann Reinigung
Gertraude Karusseit
Fischerstr. 6

Hof-Schneiderei
Mandy Schöbel
Schulstr. 20

Holzbau
Anton Gaber
Kappesstr. 9

Hypo Vereinsbank AG
Filiale Neckarau
Friedrichstr. 7 a

Industrie-Apotheke Peter Silomon-Pflug
Friedrichstr. 1

Installateurmeister
Bernd Mattler
Fischerstr. 1 a

Internationaler Bund IB Bildungszentrum
Max Humb
Neckarauer Str. 106-116

Ital. Speiselokal La Tavernetta
Radmila Markovic
Feldbergstr. 49
68163 Mannheim

IT-Service
Steffen Schmid
Karpfenstr. 11

IVECO Süd West
Nutzfahrzeuge
Herr Seelmann
Floflwörthstr. 52 - 56

Jacques' Wein-Depot
Inhaber: Norbert Trautz
Niederfeldstr. 120

Karl Berang GmbH
Geschäftsführer Peter Hofmann
Helmertstr. 1
68219 Mannheim

Kaya`s Frischmarkt und Döner
Hasrü Kaya
Fischerstr. 5

KFZ-Werkstatt
Stefan Krieger
Speyerer Str. 22-24

Kosmetik und Fuflpflege
Annette Hölzel
Niederfeldstr. 109

Kreative-Werkstatt
Karin Hermann
Schulstr. 19

La Perla Ital. Möbel
Francesco Ciulla
Schulstr. 37

Löbs & Karg
Jürgen Karg
Schulstr. 42

Malerbetrieb
Walter Stöckl
Höferstr. 3

Malerbetrieb Heer KG
Inhaber: Herbert Heer
Rosenstr. 23

Malermeister
Peter Gölz
Rosenstr. 42

Malermeister
Hans Winkler
Bellenstr. 73
68163 Mannheim

Management Training
Arthur Bruno Hodapp
Friedhofstr. 5

Marien-Apotheke
Inhaber: Wolfgang Müller
Am Markt 3

Markthaus
gemeinnütziges Öko-Kaufhaus
Wattstr. 21

MAXX-Dent Die Praxis GmbH
Erich Dufner
Friedrichstr. 47

Med. Fusspflege
Britta Konnowski-Rappa
Schulstr. 22

Meisterbetrieb
Andreas Thum
Neckarauer Waldweg 26

Merlin Party- und Eventservice
Karlheinz Klenk
Badenerstr: 94
68239 Mannheim

Metzgerei
Rüdiger Bentz
Schulstr. 57

Morawek Druck u. Crossmedia
Inhaber: Michael Morawek
Hans-Sachs-Ring 82

Naturalbalance Prechtl
Ute Prechtl
Karl-Peter-Str. 120
68219 Mannheim

Naturheilpraxis Wacker
Sabine Wacker
Rheingoldplatz 3

Neidig Sanitäre Anlagen GmbH
Dirk Neidig
Schulstr. 18

Net GmbH New Enviroment Technology
Frank Scharrenbach
Rhenaniastr. 130-132
68219 Mannheim

NG Haardesign
Necla Gürleyen
Schulstr. 29

Niederfeld Getränke
Mehmet Ordek
Feldbergstr. 37-39
68163 Mannheim

Nordic Walking Trainerin
Stefanie Wack
Lassallestr. 29

Optik am Rathaus e.K.
Inhaber: Matthias Hampel
Rheingoldstr. 12

Optikermeister
Robert Zenker
Schulstr. 47

Orthopädie
Alwin Schreiber
Friedrichstr. 4

Orthopädische Praxis
Dr. Christian Zier
Friedrichstr. 13

Österr. Spezialitäten
Kärnten-Sophie
Sophie Opelka
Niederfeldstr. 69

Papier-Groß
Inhaber: B. Grofl-Böhl
Friedrichstr. 9

Paracelsus Apotheke
Marita Mahringer
Niederfeldstr. 86

Parfümerie - Kosmetik
Christel Czekalla
Niederfeldstr. 36

Park-Apotheke
Dietmar Schlosser
Dreesbachstr. 2

Pflegedienst Sophia
Jens Kotulla
Neckarauer Waldweg 33

Physiotherapie Euler
Beate Euler
Haardtstr. 22
68163 Mannheim

Pietät Hiebeler GmbH
Manuela Hauser-Hiebler
Friedrichstr. 3-5

Pizzeria Da Rosario
Domenico Racalbuto
Schulstr. 33
68219 Mannheim

Praxis f. Ganzheitliche Energetische Therapie
Regine Dunker
Friedrichstr. 57

Praxis f. Naturheilkunde
Heide Dalecke
Dannstadter Str. 5

Praxis f. Physiotherapie
Juri Tschernjawski
Rheingoldstr. 29

Praxis für Vitametik
Dr. Ingrid Schäfer
Schulstr. 44

Privatpraxis für Naturheilkunde
Inge Hahn
Neckarauer Waldweg 36

R + D Malerbetrieb
Axel Rother
Weissenburgstr. 4

Rechtsanwalt
Timo Stapf
Schulstr. 41

Rechtsanwalt
Hans Syren
Naumannstr. 9

Rechtsanwälte
Bernd Kieser & Uwe Hegner
Friedrichstr. 11

Rechtsanwälte
Schmitt, Schaller + Herbert
Friedrichstr. 13

Redakteur
Konstantin Groß
Gustav-Nachtigal-Str. 80
68219 Mannheim

Reiseagentur Geisler
Edda Geisler
Friedrichstr. 121

Reisebüro Köck
Inhaber: Verena Köck
Rheingoldstr. 5

Reisebüro Lindenhof
Helmut Samstag
Gontardplatz 10
68163 Mannheim

Reiseland Atlantis
Inhaber: Bernd Schwinn
Rheingoldstr. 18

Reiseland Rheinau
Inhaber: Umberto Innorcia
Relaisstr. 86
68219 Mannheim

Renovierungsfachbetrieb
Bernhard Glocker
August-Borsig-Str. 16

Restaurant Dioni
Thomas Aidonis
Schindkautweg 16

Restaurant El Cid
Patricia Gunzmann
Mönchwörthstr. 2

Restaurant Estragon
Sven Landua
Mühlweg 11

Restaurant Hoons
Yilmaz Fatih
Sedanstr. 2

Restaurant Taulana
Igor Tauberger
Ziegelhüttenweg 8

Rheingold Aphoteke
Frau Katrin Daus
Friedrichstr. 18

Rilling Sekt Forum
Hans Frey
Dorfgärtenstr. 17

Ristorante Mediterraneo
Ahmed Amimer
Rheingoldstr. 69

Rohrreinigung - Gas - Wasser Friedrich Struwe GmbH
Siegmund-Schuckert-Str. 22

Ruff Raumdesign
Hans Peter Ruff
Neckarauer Waldweg 71

Sabi`s Physio Lounge
Ssabahat Bajrami
Pfingstweidenstr. 18

Salon Bayer
Inhaber: Monika Bayer
Wingertstr. 12

Salon Hartmann-Morasch
Christa Hartmann
Angelstr. 52

Salon Konrad
Maria Konrad und Liane Schulz-Grosser
Waldhornstr. 26

Salon Nazime
Nazime Özcine
Rheingoldstr. 6

Sanitätshaus Reul GmbH
Michael Reul
Luisenstr. 38

Scheibwaren
Sven Groflkinsky
Niederfeldstr. 81

Schlosserei Weber
Wolfgang Weber
Friedrichstr. 78

Schlüssel-Walter
Inh.: Dieter Plöchinger
Ziegelhüttenweg 34

Schmid Otreba Seitz Medien
Holger Schmid, Dr. Stefan Seitz
Wildbader Str. 11
68239 Mannheim

Schreinerei
Karl Wittig GmbH
Salzachstr. 7

SMS Media GmbH
Mehmet Ali Sen
Cahsterfeldstr. 95

Solar Sunshine
Friedrichstr. 2

Sozialstation Neckarau Almenhof e.V.
Pfarrer Welher
Karl-Blind-Str. 4

Spanisches Restaurante Weiherklause
Inh. Maria Rubio
Promenadenweg 4

Sparkasse Rhein Neckar Nord
Filialleiter Angelo Tolone
Rheingoldstraße

Stahl + Metallbau
Thomas Rapp
Groflfeldstr. 6-8

Steuerberater
Jürgen Benner
Nibelungenstr. 72

Steuerberater
Dipl. Kaufmann Peter Dörr
Steubenstr. 102

Steuerberater
Michael Libuda
Friedrichstr. 47

Steuerberater, vereid. Buchprüfer
Baumann und Benner GbR
Rheingold Center

Storchen-Apotheke
Constanze Gross
Schulstr. 17

Stukkateurmeister
Franz Sommer Jr.
Mundenheimer Str. 71
68219 Mannheim

Take-Off Reisen - Persönliche Reise
Simone Röder
Karl-Marx-Str. 27

Textilvertretungen
Günter Stegmüller
Robert-Blum-Str. 18

Uhren + Schmuck Atelier
Slawomir Cukrowski
Friedrichstr. 15

Volksbank Rhein-Neckar eG
Zweigstelle Neckarau
Filialleiter Heinrich Ehhalt
Friedrichstr. 16

Wechseljahresberaterin
Christa Schmidt
Tannhaeuserring 35

Wein- und Getränkefachmarkt
Karl Schmitt
Steubenstr. 26-30

Weru Studio Stotz GmbH
Roswitha Stotz
Neckarauerstr. 46

Wess GmbH Rolladenbau
Wolfgang und Wilfried Wess
Ziegelhüttenweg 32

Wirtschaftprüfer und Steuerberater
Dr. Michael Göbel
Im Sennteich 35

WU DAO Institut
Martin Wolf
Windeckstr. 7
68163 Mannheim

Wurst und Fleischwarenfabrik Müller OHG
Hermann + Harald Müller
Fabrikstationstr. 18
68163 Mannheim

Zahnärzte
Dr. Manfred Gau & Partner
Friedrichstr. 14

Zahnarztpraxis
Dr. Angelika Kommerell u. Koll.
Steubenstr. 62

Zahnarztpraxis
Dr. Carola Wissmeier
Meerfeldstr. 61
68163 Mannheim

Zahnarztpraxis
Dr. Gross , Dr. Meßmer
Dr. Ludwig Gross
Steubenstr. 102

Zentrum für Zahnmaterialtestung
Carola D`Mexis
Friedhofstr. 5

Zorn GmbH Back- und Konditoreibetrieb
Reinhard + Christian Zorn
Mannheimer Str. 42
68309 Mannheim